

Brumeux le matin
Ensoleillé par la suite
Maximum de 27
Demain: ciel variable
Détails, page 2

bonjour!



(Photo: Expert Gianni Corbo)

Sculpteur et artiste dans l'âme, Tom White, de Saint-Gérard-des-Laurentides, profite des belles journées de l'été pour admirer les plus beaux coins de la région et s'inspirer des merveilles de la nature pour créer d'autres oeuvres.

Aujourd'hui

La cour tranche 3

Le juge Jules Allard de la cour supérieure vient de rejeter l'action en indemnité de 603 000 \$ déposée, au mois d'avril 92, par le Circuit de Trois-Rivières Inc. contre la ville de Trois-Rivières-Ouest.

En-lieux de taxes 5

Sur les 600 millions \$ versés aux municipalités canadiennes sous forme d'en-lieux de taxes, 68 millions \$ ont été octroyés par le gouvernement fédéral aux quelque 1500 municipalités québécoises, au cours de l'année 1991.

Fermco-Europe 9

Les industries Fermco, une entreprise de maisons préusinées de Saint-Adelphe, vient d'effectuer une percée sur le marché européen en livrant ses premières commandes de maisons en Islande.

Loi 102 12

Jusqu'à présent, 416 municipalités du Québec, mais surtout des petites, ont demandé à se soustraire des dispositions de la loi 102 sur le gel des salaires de leurs employés.

Fouilles 18

Les fouilles effectuées par des gardiens de sexe féminin sur les prisonniers masculins ne briment pas les droits de ces derniers, même si l'inverse est vrai. La Cour suprême a statué que les fouilles par palpation et les rondes de surveillance étaient des «pratiques nécessaires pour assurer la sécurité du public et des détenus».

Sommaire

Annonces classées:	19 à 24
Arts et spectacles:	11
Bandes dessinées:	17
De tout pour tous:	10
Éditorial:	4
Économie:	8-9
Feuilleton:	20
Horoscope:	17
Mode:	7
Mots croisés:	17
Nécrologie:	24
Sports:	13 à 16

Pensée

L'ignorance d'une personne est son bien propre et elle y tient souvent comme à un bijou de famille.

NOUVEAU!

BOIS DE CONSTRUCTION

ET

BOIS TRAITÉ C.C.A. VERT

VIRIATCI



3800, boul. Saint-Joseph

Trois-Rivières

378-3029

La multinationale déboutée en cour supérieure WMI pourra être expropriée

Louise Plante
Shawinigan

Le juge Jacques-J. Lévesque, de la cour supérieure, a rejeté hier, dans un jugement très clair, la requête présentée par Service spécial de vidanges inc. et Gestion des rebuts D.M.P. (deux filiales de Waste Management) qui réclamaient que le tribunal annule un règlement de la Régie intermunicipale de gestion des déchets de la Mauricie et déclare illégal et ultra

vires l'avis d'expropriation déposé contre elles.

Le 14 avril 92, la RIMGDM adoptait un règlement d'emprunt, ayant pour but de permettre l'acquisition de gré à gré ou par voie d'expropriation, des équipements, des biens meubles et immeubles propriétés de WMI et servant à l'exploitation d'un terrain d'enfouissement sanitaire à Saint-Étienne-des-Grès.

Le 8 octobre, la régie signifiait également à WMI un avis d'expro-

priation et déclarant son intention d'exploiter elle-même un système régional de gestion des déchets, no-

Les réactions, page 3

Éditorial, page 4

tamment un terrain d'enfouissement de déchets solides.

En riposte, WMI contesta en

cour le droit de la régie de l'exproprier et celui qu'elle se donnait d'exploiter un système régional de gestion des déchets. Le recours est basé sur l'article 44 de la Loi de l'expropriation.

C'est le jugement, très attendu, qui a finalement été déposé hier, au Palais de justice de Shawinigan. Il s'agit du premier jugement du juge Jacques Lévesque.

Les allégations

La requérante alléguait que la ré-

gie exerçait un pouvoir que le législateur ne lui avait jamais donné, que ce soit par le Code municipal du Québec ou par la Loi des cités et villes.

WMI soutenait même que la régie n'existait pas, ayant été créée illégalement le 9 juillet 1991, puisque, disait-elle, ses membres n'avaient pas le pouvoir de former une régie pour la gestion des déchets.

WMI, page 2

Le dollar en chute libre

Toronto (PC)

L'économiste Ranga Chand, de la firme Burns Fry, prévoit que le taux d'escompte de la Banque du Canada va augmenter dès la semaine prochaine, à la suite des baisses successives de la valeur du dollar canadien.

Le dollar a chuté de 0,39 cent US, hier, pour clôturer à 76,13 cents. La baisse a été de 1,18 cent au cours des deux derniers jours seulement. La dernière fois que la devise canadienne a été si basse remonte au 24 novembre 1987.

Plusieurs raisons sont invoquées, comme la faible performance de l'économie canadienne et l'incertitude qui entoure la formation du prochain gouvernement, à la veille d'élections générales.

Mais le facteur principal, selon des économistes, serait la baisse constante des taux d'intérêt, qui a incité les investisseurs étrangers à retirer leur argent du Canada pour le placer ailleurs.

Le taux d'escompte de la Banque du Canada a baissé à 4,2 pour cent, mardi, son plus bas niveau depuis novembre 1964.

«Les baisses des neuf dernières semaines du taux d'escompte sont terminées», a prédit M. Chand.

L'économiste Chris Tremaine, de CIBC Wood Gundy, croit que les investisseurs étrangers trouvent trop mince l'écart entre les taux d'intérêt canadiens et américains pour prendre le risque au Canada, si près d'une campagne électorale.

Cet écart des taux à court terme est moins de 1 pour cent, a-t-il fait remarquer, alors que la différence se situe habituellement entre 1,5 et 2 pour cent.



Le neveu donne le ton

Avec l'aide de mécaniciens d'expérience, le jeune Jacques Villeneuve a remporté la compétition d'arrêt aux puits organisée au centre-ville trifluvien, hier. Il a devancé son oncle dans ce qui pourrait bien être un avant-goût du résultat du week-end. Tous

deux seront en piste aujourd'hui pour les premiers essais de l'épreuve de Formule Atlantique au programme du Grand Prix Player's de Trois-Rivières.

—pages 13 et 15

Plainte de Vista Chemical Company Petresa riposte

Jean-Marc Beaudoin
Bécancour

Le directeur général de Petresa Canada, M. Jaime Berbès, a confirmé hier que sa société venait de présenter une première réponse au représentant du Commerce américain, à Washington, pour contrer les prétentions de sa concurrente Vista Chemical Company.

Vista a déposé le 15 juillet, en vertu de la Loi d'application du traité de libre-échange canado-américain, une requête accusant Petresa de concurrence déloyale en profitant de subventions gouvernementales.

Dans sa lettre d'introduction, Petresa repousse toutes les allégations de Vista et dénonce dès le départ comme suspect le fait que la requête de cette dernière ait été accompagnée d'un battage publicitaire préparé par une maison spécialisée en marketing.

Vista prétend que Petresa Canada ne sera pas rentable, ce qui l'amènera à recevoir une aide particulière du gouvernement du

Québec. Petresa Canada réplique que la participation financière de la Société générale de financement s'est faite sur une base économique tout à fait régulière et que ce partenariat, qui réunit la SGF et la société espagnole Petresa, est en accord avec les lois américaines sur le commerce.

On fait aussi valoir que l'usine de Bécancour profitera des meilleures technologies que possède Petresa pour la protection de l'environnement. Les accusations de Vista à cet égard ne viseraient qu'à saboter le projet afin d'éliminer un futur concurrent.

Vista plaide aussi qu'il lui sera difficile de concurrencer une société qui profite de subventions gouvernementales. Chez Petresa, on nie catégoriquement recevoir de telles aides, directes comme indirectes.

On juge d'ailleurs assez ironiques les affirmations de Vista qui justement reçoit certaines subventions de l'État et de la communauté locale.

Petresa, page 2

Travail bénévole obligatoire pour les assistés sociaux

Une idée qui suscite la controverse

Québec (PC)

Obliger les assistés sociaux à faire un minimum d'heures de travail sans rémunération pour obtenir leur chèque pourrait être considéré comme de la discrimination basée sur leur statut social, soutient M. Marc Bilocq,

bénévole de Québec, Action chômage et les assistés sociaux. On accuse les municipalités de dénaturer le bénévolat et de vouloir régler leurs problèmes financiers sur le dos des chômeurs et des assistés.

Ce n'est pas parce que l'on vit présentement les Médiévales que l'on doit retourner à l'esclavage, a lancé Mme Jeanne Lalanne, d'Ac-

tion chômage et les assistés sociaux. On accuse les municipalités de dénaturer le bénévolat et de vouloir régler leurs problèmes financiers sur le dos des chômeurs et des assistés.

Telle que rédigée, la résolution du conseil municipal de Rivière-du-Loup va donc à l'encontre de ce principe. Elle demande à l'État d'exiger des prestataires non inscrits aux programmes d'employabilité de faire un minimum d'heures bénévoles de travail auprès d'entreprises, organismes à but non lucratif ou municipalités pour avoir droit à leur chèque.

M. Bilocq préfère parler au conditionnel puisqu'il s'agit pour le moment d'une question hypothétique.

Assistés, page 2

Le ministre Claude Ryan refuse de se prononcer

—page 18



directeur de la direction régionale de Québec de la Commission des droits de la personne.

Les résolutions en ce sens adoptées par les conseils municipaux de Rivière-du-Loup et de Val-des-Monts et appuyées par plusieurs centaines de municipalités, ont été dénoncées par le Centre d'action

tion chômage. Les chômeurs sont aussi concernés par ces résolutions.

Selon M. Bilocq, la Charte des droits et libertés de la personne est très claire: «On ne peut faire de discrimination basée sur la condition sociale». Cela signifie que l'on ne peut traiter différemment certains individus ou un groupe d'individus

Sourire

Au milieu d'un tas de factures, l'épouse à son mari: «J'ai joint les deux bouts, mais il y a un trou dans le milieu.»

TIL'DEN

Inter rent

LOCATION AUTOS ET CAMIONS

375-6263

La météo

Ottawa, Hull, Cornwall, Montréal, Trois-Rivières, Drummondville: brumeux le matin. Ensoleillé avec passages nuageux par la suite. Max. près de 27. Samedi: ciel variable. 0 pour cent de probabilité d'averses. Min. près de 18. Max. près de 26.

Lac-Saint-Jean, Saguenay, La Tuque, réserve faunique des Laurentides: brumeux le matin. Ciel variable par la suite. Max. de 24 à 26. Samedi: ciel variable. 40 pour cent de probabilité d'averses. Min. de 14 à 16. Max. de 24 à 26.

Québec, Beauce, Estrie: ciel variable. Max. près de 26. Samedi: ciel variable. 30 pour cent de probabilité d'averses. Min. près de 18. Max. près de 25.

Abitibi, Témiscamingue, réservoirs Cabonga et Gouin: brumeux le matin. Nuageux avec éclaircies et 40 pour cent de probabilité d'averses ou d'orages en après-midi. Max. près de 25. Samedi: ensoleillé avec passages nuageux. Min. près de 15. Max. près de 26.

Pontiac, Gatineau et Lièvre, Laurentides: brumeux le matin. Ensoleillé, passages nuageux par la suite. Max. près de 27. Samedi: ensoleillé avec passages nuageux. Min. près de 16. Max. près de 27.

Charlevoix, Rivière-du-Loup, Rimouski, Matapédia: brumeux le matin. Ciel variable par la suite. Max. près de 25. Samedi: ciel variable. 30 pour cent de probabilité d'averses. Min. près de 17. Max. près de 24.

Sainte-Anne-des-Monts, parc de la Gaspésie, Gaspé, parc Forillon: brumeux le matin. Ciel variable et 30 pour cent de probabilité d'averses par la suite. Max. près de 24. Samedi: ciel variable. 40 pour cent de probabilité d'averses. Min. près de 14. Max. près de 24.

LES MARÉES
(heure normale de l'Est)
Batiscau et

La Pêrade	haute: 19 h 10	basse: 02 h 10
haute: 05 h 31	basse: 13 h 59	Trois-Rivières
haute: 18 h 31	basse: 01 h 09	haute: 07 h 49
haute: 06 h 10	basse: 15 h 29	basse: 20 h 49
basse: 15 h 00	basse: 02 h 39	

LE SOLEIL
(heure avancée de l'Est)

Lever: 05 h 46
Coucher: 20 h 03
Durée du jour: 14 h 17

WMI...

(Suite de la page 1)

Au sujet de la création de la région, on peut lire dans le jugement que l'entente entre les villes a été rendue possible en vertu de résolutions des municipalités régionales de comté (MRC), déclarant leur compétence en matière d'enlèvement et d'élimination des déchets, ainsi que par les règlements adoptés par les MRC et la ville de Trois-Rivières, autorisant la conclusion d'une entente relative à la création de la région; une entente qui a d'ailleurs été confirmée par un décret ministériel publié dans la Gazette officielle, le 28 septembre 1991.

Or, le juge constate que ces résolutions municipales adoptées en vue de la création de la région n'ont jamais été déclarées nulles par un jugement.

Suit ensuite dans le jugement une analyse des dispositions législatives permettant la création des régions pour la gestion des déchets.

«Les déclarations préliminaires faites dans l'entente relative à la création de la région laissent bien entendre que c'est en vertu des dispositions législatives précitées (dans le jugement) que la région intermunicipales de gestion des déchets de la Mauricie a été créée et c'est en se prévalant des pouvoirs que lui reconnaissent la loi et les règlements adoptés par les mises en causes (MRC Mékinac, De Francheville, Centre de la Mauricie, Maskinongé et la ville de Trois-Rivières) que la région a décrété le règlement d'emprunt et qu'elle a initié les procédures d'expropriation contestées.»

Quant au règlement d'emprunt lui-même, approuvé par le ministre des Affaires municipales le 24 septembre 1992, le juge, qui en a analysé le préambule, arrive à la conclusion que la région agissait à l'intérieur des paramètres fixés par l'entente intermunicipale du 9 juillet 91, et notamment de l'article 5 qui énumère et situe les acquisitions autorisées par la région.

«Les requérantes (Service spécial de vidanges inc et Gestion des rebuts D.M.P.) s'attaquent, par leur requête, à un règlement d'emprunt et à un avis d'expropriation réalisés à l'intérieur des limites fixées par l'entente relative à la création de la RIMGDM. Les règlements adoptés par les mises en cause et leurs déclarations antérieures de compétence n'ont jamais été abrogés et sont toujours en vigueur (...) les requérantes ne s'attaquent pas aux règlements adoptés pour sa création ainsi qu'au décret la ratifiant.»

Le juge Lévesque cite ensuite la jurisprudence: «A priori, un règle-

ment qu'une municipalité a prétendu adopter en vertu d'un pouvoir spécifique qui lui est accordé soit par la loi, soit par sa charte, doit être tenu pour valide jusqu'à ce que son invalidité ait été prononcée par un jugement final.»

Quant à l'utilisation de l'article 44 de la Loi sur l'expropriation, le juge Lévesque rappelle que si cet article permet à un exproprié de plaider relativement au fait que l'expropriation n'a pas le pouvoir statutaire de recourir à l'expropriation, elle ne lui permet pas de soulever des irrégularités ou les illégalités dont pourrait être entachée la procédure pour exercer le droit à l'expropriation.

Pour toutes ces raisons, la requête de Service spécial des vidanges inc. et de Gestion des rebuts D.M.P. a été rejetée.

Petresa...

(Suite de la page 1)

Que la participation gouvernementale, par le biais de la SGF, soit perçue par Vista comme une aide gouvernementale déguisée étonne d'autant plus Petresa que le capital de Vista est contrôlé par RWE-AG, une société d'état allemande.

Vista a même annoncé la construction d'une nouvelle usine au Mexique avec comme partenaire le gouvernement mexicain. Ce qui vient certainement affaiblir la portée de ses reproches en ce sens contre Petresa. Ce qui contredit aussi son argument que le marché nord-américain ne pourrait supporter la venue d'un nouveau joueur.

Si le marché sera saturé avec l'arrivée de Petresa à Bécancour, comme le prétend Vista, pourquoi demande-t-on, celle-ci veut-elle construire un laboratoire additionnel au Mexique? ●

Assistés...

(Suite de la page 1)

Si le gouvernement devait donner suite à cette proposition, la Commission devra alors scruter le libellé de la loi ou de la réglementation pour s'assurer qu'elle respecte la charte. Il fait toutefois remarquer que selon la loi, les prestations d'aide sociale ne sont pas considérées comme un salaire, mais comme un revenu minimum de dernier recours.

M. Jean Brousseau, directeur du Centre d'action bénévole, qualifie de honte la position des municipalités qui, à son avis, vient dénaturer le travail bénévole. Le bénévolat, dit-il, c'est évidemment un geste gratuit, mais c'est avant tout un geste libre.

Le bénévolat, renchérit Mme Danièle Seredg, de la Fédération des centres d'action bénévole du Québec, vient d'un désir de l'individu de venir en aide aux gens dans le besoin. Elle ajoute: «Les assistés sont généralement considérés comme des gens dans le besoin.»

Mme Jeanne Lalanne, d'Action chômage, crie à l'abus et aux travaux forcés. À son avis, la mairesse

Accident mortel

Trois-Rivières (IL)

■ Un accident mortel, survenu hier à Aston-Jonction, a fait trois victimes alors que l'automobile dans laquelle prenaient place quatre personnes a percuté un train qui roulait en direction ouest. Deux jeunes hommes, âgés de 21 et 24 ans, ont été tués sur le coup alors que la troisième victime, une jeune fille d'Aston-

Jonction, est décédée à la suite de ses blessures au Centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières.

La quatrième personne, une jeune fille de 17 ans d'Aston-Jonction, ne souffre que de blessures mineures et a été hospitalisée à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Le coroner, le docteur Proulx, a ordonné une autopsie pour déterminer si le conducteur était en état d'ébriété. ●

de Rivière-du-Loup devrait plutôt employer son temps à créer des emplois.

Coordonnatrice du Front commun des personnes assistées sociales du Québec, Mme Claudette Champagne, ne cache pas qu'une telle résolution, c'est énervant et ça fait peur. On est en train, dit-elle, de créer un tiers-monde au Québec. Elle note que cette position ne dénature pas seulement le bénévolat, mais aussi le travail. «Dans notre société, le travail signifie rémunération et c'est par le travail rémunéré que l'individu se valorise.»

Elle dit comprendre la situation difficile des municipalités qui se sont faites couper les vivres par Québec. Mais elle croit qu'il est simpliste de vouloir régler ce problème sur le dos des assistés sociaux. Comme Mme Lalanne et M. Brousseau, elle trouve extrêmement dangereuse une telle résolution. Elle y voit un sérieux précédent qui pourrait amener le gouvernement à exiger de d'autres groupes du travail sans rémunération pour l'aide qu'ils reçoivent de l'État. Elle pense notamment aux étudiants. ●

Selon des informations non confirmées, il appert que le scénario de ce téléfilm racontera l'histoire d'une tragédie environnementale.

Le début du tournage serait prévu pour la dernière semaine du mois d'août.

Signalons que le tournage de la tésérie «Quand le cœur attend II», a pris fin la semaine dernière à La Tuque. Des pourparlers sont actuellement entamés pour la diffusion de ces nouveaux épisodes réalisés par Jean Mercier. La première partie de cette tésérie avait été diffusée au Québec par le Canal Famille et une quinzaine de pays s'étaient appropriés les droits de diffusion de ces épisodes. ●

Molson a terminé sa vérification

Montreal (PC)

■ La brasserie Molson O'Keefe a terminé la vérification de ses bouteilles de bière.

Il y a 12 jours, la brasserie décidait d'entreprendre, de son propre chef, la vérification de 80 millions de bouteilles, après la découverte de six bouteilles contenant un produit de nettoyage plutôt que de la bière. Les consommateurs qui ont goûté à ce nettoyage ont subi de légères brûlures à la bouche et à la gorge.

Une pièce défectueuse sur l'une des six chaînes d'embouteillage de l'usine montréalaise avait permis à ces bouteilles de se retrouver emballées avec les autres. La vérification a depuis permis de retracer quatre autres bouteilles contenant de la soude caustique.

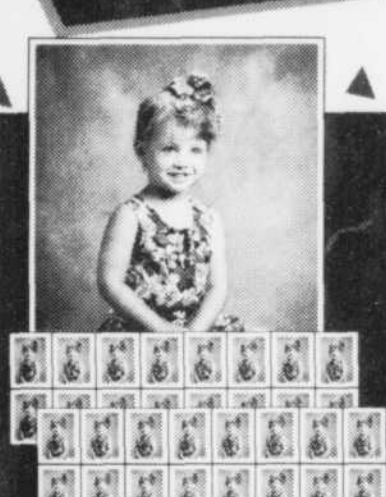
Le président de la Molson O'Keefe, André Tranchemontagne a souligné que le souci de la brasserie a été la protection du consommateur et de ses parts de marché et a ajouté que le coût de l'opération se chiffrait «en millions de dollars».

Au cours des deux dernières semaines, 25 000 détaillants et débits de boissons ont été visités par les employés de la brasserie, leur famille, des retraités et la main-d'œuvre fournie par une compagnie privée.

Molson O'Keefe a décidé de conserver pendant encore quelques semaines son numéro de téléphone sans frais (1-800-565-MOLSON) où l'on peut se renseigner sur la situation. ●

Studio de photographie
SEARS

Des économies souriantes



et vous recevez ces PHOTOS GRATUITES

Une 10 x 13 et 32 micro-photos^{MD}
avec cette offre spéciale (vous choisissez les poses)

Maintenant seulement 10,95 \$

2-8x10, 2-5x7, 10 grandeurs portefeuilles et un porte-câbles (grandeurs micro)

Notre ensemble de 21,95 \$

À MOITIÉ PRIX

Des frais de 3 \$ par personne seront payables au moment de la séance et s'ajouteront au prix de l'offre annoncée. Vous devez acheter l'ensemble de base pour obtenir vos photos gratuites. Les photos gratuites et l'offre gratuite sont liées de la même séance. Photos sur fonds traditionnels. Nous choisissons les poses.

Nous choisissons les photos offertes gratuitement. Une seule offre spéciale par client. Possibilité de crédit. Ne peut être combinée à aucune autre offre. Aucune valeur monétaire. Sears Canada Inc.

Coupon en vigueur jusqu'au 18 septembre 1993. *prix approximatifs.

Les adultes et les familles sont les bienvenus. Également disponibles: photos de passeport couleur instantanées et service de copie ou de restauration.

SEARS
Attendez-vous à plus

PRÉSENTEZ CE COUPON AU MOMENT DE LA SÉANCE

Tu veux un emploi...
On s'en occupe!PROGRAMMES DE FORMATION
SUR MESURE EN BUREAUTIQUE
POUR LA PERSONNE QUI:

- ☑ reçoit des prestations d'assurance-chômage
- ☑ reçoit des prestations de la Sécurité du revenu
- ☑ est à la maison avec toutes les obligations familiales et qui rêve de retourner aux études
- ☑ a un emploi mais qui en désire un meilleur tout en conservant l'actuel
- ☑ est au collégial ou qui a déjà complété un DEC. Cependant, une formation en bureautique lui permettrait de se trouver un travail
- ☑ est jeune et qui désire une formation garantissant son avenir.

Les professionnels de la bureautique

COLLÈGE MODERNE
DE TROIS-RIVIÈRES

3730, rue Nérée-Beauchemin,
Trois-Rivières
378-1123
(à l'arrière de l'Église Saint-Pie-X)

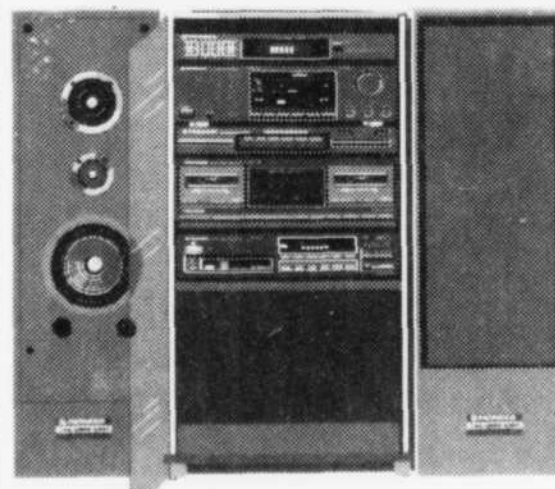
LA FORMATION QUI GARANTIT TON AVENIR

SERVICE de PRÊTS
ET BOURSESDÉBUT
DES COURS:
18 août 1993

METTEZ TOUTES LES
CHANCES DE VOTRE CÔTÉ
Réservez dès maintenant
378-1123

PIONEER^{MC}MEILLEUR
ACHATVOICI DES RABAIS COMME VOUS LES AIMEZ
SUR LE GENRE D'APPAREIL QUE VOUS DÉSIREZ!

CHAÎNE STÉRÉOPHONIQUE



- Son ambiophonique Dolby^{MD} Pro-Logic à 5 voies
- 110 W x 2 (avant) + 10 W x 2 (arrière) + 10 W (centre)
- Télécommande programmable "Smart Remote"^{MC}
- Lecteur de disques compacts avec chargeur "6-Pak"
- Correcteur graphique à 5 bandes
- Platine à deux cassettes avec réducteur de bruit Dolby^{MD} B
- Possibilité de télécommande avec adaptateur multipièces
- Enceintes acoustiques en réseau vertical
- Meuble assorti
- Enceintes acoustiques pour son ambiophonique et voie centrale en option

Prix cour.: 1199\$
SPÉCIAL

999\$

SERVICE DE RÉPARATION SUR PLACE

Marchand
AUDIO-VIDÉO

PLAN
MISE DE CÔTÉ
VISA MasterCard

VOUS AVEZ BESOIN D'UN
TÉLÉPHONE
CELLULAIRE?REPRÉSENTANT
CANTEL

345, THIBEAU SUD, CAP-DE-LA-MADELINE • 379-4366

Action déposée par le Circuit de Trois-Rivières

La cour tranche en faveur de Trois-Rivières-Ouest

Isabelle Légaré
Trois-Rivières

■ Le juge Jules Allard de la cour supérieure vient de rejeter l'action en indemnité de 603 000 \$ déposée, au mois d'avril 92, par le Circuit de Trois-Rivières Inc. contre la ville de Trois-Rivières-Ouest.

Dans un jugement d'une quinzaine de pages, la magistrat a statué irrecevable l'argument de la demanderesse qui identifiait Trois-Rivières-Ouest comme la responsable de l'impasse.

On se souviendra qu'à l'automne 1988, on annonçait l'implantation d'un centre multidisciplinaire de

développement de l'automobile, incluant des pistes de course, dans le secteur de l'aéroport de Trois-Rivières.

Le circuit de Trois-Rivières a acquis à l'été 1989, pour la somme de 365 000 \$, les lots nécessaires à la réalisation de son projet. Les promoteurs envisageaient d'ouvrir les portes du complexe sportif en mai ou juin 91.

Ayant obtenu, avant acquisition, les autorisations requises de la Commission de protection du territoire agricole du Québec, le Circuit de Trois-Rivières prétend, par la suite, s'être buté à la ville de Trois-Rivières-Ouest.

Ses administrateurs accusaient la municipalité, dont les puits d'ap-

provisionnement en eau potable sont à proximité des terrains convoités, de travailler de connivence avec la ville de Trois-Rivières et la MRC de Francheville afin de les déposséder de leurs acquisitions devenues inutiles.

Dans son exposé plaidé au mois d'avril 93, le Circuit de Trois-Rivières soutenait: «Ce qui a trompé la demanderesse dans sa démarche de réaliser son projet, c'est l'attitude sournoise de la défenderesse qui, mine de rien, a toujours officiellement approuvé et souhaité la concrétisation du projet comme s'il n'entrait pas en conflit avec son approvisionnement en eau alors que, par en arrière, elle se servait de d'autres corps publics (ville de Trois-Rivières,

MRC de Francheville et même, le ministère de l'Environnement) pour bloquer le projet de la demanderesse et confisquer ses terrains, et ce, sans indemnité.»

La poursuite de 603 000 \$ comprenait les coûts d'acquisition des terrains (365 000 \$) ainsi que les nombreux frais de notaire, d'arpentage, les taxes municipales, etc.

Si quelqu'un a dû faire obstacle à la réalisation du projet, le juge Allard fait référence au ministère de l'Environnement et à l'article 22 de la Loi sur la qualité de l'environnement. Plus loin, il prend cependant soin de préciser: «À mon humble avis, le ministère n'a pas, en tant que tel, d'approbation à donner pour rendre valide un règlement municipa-

pal (...). Qu'on le dise par référence ou qu'on ne le dise pas dans le règlement municipal, l'obligation de se conformer existe. La référence à la Loi sur l'environnement est une précaution que, dans un cas semblable, le ministère sera avisé et jouera le rôle prévu par la loi; ce qui est fait.»

Le juge écarte également la prétention voulant que la ville de Trois-Rivières se soit cachée derrière le gouvernement pour imiter le jeu de Trois-Rivières-Ouest. Un permis de construction n'a jamais été réclamé à l'administration trifluvienne qui n'a pas pu donner suite à son certificat d'autorisation.

Trois-Rivières-Ouest était la seule poursuivie dans cette histoire

alors qu'elle n'y est reliée, selon le juge Allard, que par le fait qu'elle est voisine du Circuit.

«Elle est d'ailleurs dans la même situation de subordination parce que lorsqu'elle veut poser un geste en regard de ses puits d'alimentation, elle est également soumise à la municipalité sur le territoire de laquelle sont situés ses puits», a-t-il indiqué avant de préciser que Trois-Rivières-Ouest a le devoir de fournir l'eau en qualité et en quantité suffisante pour sa population.

«L'action ne peut être maintenue», a-t-il conclu. «Je ne vois rien non plus qui l'oblige, du seul fait de son voisinage, à acquérir le terrain du Circuit.»

WMI déboutée

Le maire Chénier satisfait

Marcel Aubry
Trois-Rivières

■ Le président de la Régie intermunicipale de gestion des déchets de la Mauricie, M. François Chénier, a accueilli avec satisfaction, hier, le jugement rendu par le juge Jacques J. Lévesque dans le dossier de Waste Management, soulignant que cette décision constituait «un pas de plus vers la finalité de la régie.»

Pendant que son collègue de Trois-Rivières, M. Guy Leblanc, se disait content du jugement mais non surpris de sa teneur, les deux hommes ont clairement indiqué la volonté très ferme de la régie de poursuivre sur la voie du processus d'expropriation du lieu d'enfouissement sanitaire de Saint-Étienne-des-Grès.

«Le processus d'expropriation se poursuit et si, en cours de route, il y avait une volonté ferme et positive de Waste de régler, il y a toujours une possibilité, si l'entente est agréable à la régie, qu'on puisse s'entendre hors cour», a dit M. Leblanc.

Maintenant que la cour supérieure a statué que la Régie intermunicipale de gestion des déchets agissait en toute légitimité et qu'elle avait droit à l'expropriation, le maire de Saint-Étienne-des-Grès, malgré le fait qu'il soit en vacances actuellement, a l'intention de prendre les dispositions pour que la régie tienne, à brève échéance, une réunion spéciale afin d'analyser le jugement et de décider de la marche à suivre pour la suite des événements. «Des décisions devaient être prises à très court terme», a-t-il dit.

Si ce n'était de la période de 30 jours dont dispose l'entreprise pour en appeler du jugement, le maire Chénier mentionne que techniquement, la Régie pourrait déposer dès maintenant une offre équivalente à l'évaluation qu'elle fait du terrain convoité.

Pas du tout surpris du jugement rendu, le maire Guy Leblanc croit de son côté que la contestation du droit à l'expropriation de la régie était une manœuvre de Waste Management pour gagner du temps et rendre la voie plus tortueuse et plus difficile à la régie. «Ça fait un obstacle de moins dans le parcours de la régie mais il reste encore de bons débats à faire, a-t-il dit, avant d'ajouter qu'on n'avait pas encore abordé le fond de la question, ni entrepris la discussion sur les coûts des installations de Waste. Le règlement d'emprunt adopté par la Régie plafonne le montant maximum à 15 millions \$. M. Leblanc a rappelé qu'il restait aussi à disposer de la cause de MM. Louis Pinsonneault et Jean Vincent, visant à contester la légalité même de la régie devant les tribunaux.

Tout en reconnaissant que Waste Management avait le droit de s'interroger sur le droit de la régie d'exproprier, le maire Leblanc a dit souhaiter que la multinationale se conduise en bon citoyen corporatiste et aille maintenant directement au fond de la question.



(Flagcol Photo — Daniel Flagcol)

La vie des gens riches et célèbres

Trois-Rivières (IL)

■ L'arrivée d'un yacht d'une dimension impressionnante à la Marina de Trois-Rivières, hier, a causé bien de l'intérêt auprès des gens présents.

Le «paquebot» de 145 pieds, d'une valeur approximative de 10 millions \$, compte un équipage de neuf personnes. Selon le directeur de la Marina, M. Bernard Labrie, c'est la première fois qu'un bateau de cette envergure accoste à Trois-Rivières.

Le moins que l'on puisse dire est que les autres embarcations semblaient bien minuscules à côté de l'immense yacht!

Enregistré sous le nom «Idolwood II», le yacht, qui arbore le pavillon australien, s'est amarré

sans trop de difficulté. Le propriétaire, un riche homme d'affaires australien est de passage dans la région.

«Très peu de marinas ont l'emplacement nécessaire pour accueillir un bateau de plaisance d'une étendue

semblable, cela nécessite beaucoup d'espace et un quai allongé», souligne M. Labrie.

Le yacht, qui navigue à une vitesse d'environ 15 milles à l'heure, venait de Montréal. Il quittera Trois-Rivières demain matin en direction de Québec.

Lucie Girard prend la parole à la neuvaïne

«Parce que tous les chrétiens ont quelque chose à dire»

Jacinthe Lafrance
Cap-de-la-Madeleine

■ Pour la première fois, une personne laïque est à la direction d'un service, au Centre diocésain de pastorale. Et pour une double-première, il se trouve que cette personne en charge du service des milieux est une femme. Puis voilà que cette femme, Lucie Girard, monte en chaire lors d'une prédication pendant la neuvaïne de l'Assomption, à la suite d'Henriette Bouchard qui en a fait autant dimanche. C'est à Mme Girard qu'on a fait appel pour annoncer aux pèlerins que «c'est la vie qui l'emporte...» parce qu'elle en sait quelque chose!

«J'avais quelque chose à dire par rapport au thème, pas spécialement parce que je suis une femme, mais par mon vécu», souligne Mme Girard. Cependant je suis fière d'être une femme et je pense qu'il faut changer des mentalités.»

Lucie Girard est claire, sans être brusque; elle est tout à fait sensible, mais très forte à la fois.

Les femmes prennent encore peu de place dans l'Église. Certains, et surtout certaines, réclament pour elles le droit à l'ordination. Mais d'ici là, la meilleure façon d'inclure plus de femmes aux activités spiri-

tuelles, c'est de faire plus de place aux laïcs en général. «J'ai l'impression qu'il y a un problème homme-femme dans l'Église, mais ça vient peut-être plus profondément d'une certaine lutte de pouvoir entre clercs et laïcs», analyse Mme Girard. C'est pour ça qu'elle souhaite donner le goût à d'autres de s'impliquer, homme ou femme, «parce que tous les chrétiens ont quelque chose à dire».

On l'avait prévenue que certaines personnes se lèveraient lorsqu'ils la verraient s'avancer pour prêcher. «Il y a des gens très conservateurs qui ne l'accepteront jamais, et je ne veux pas me battre contre ça», dira celle qui ne croit pas aux changements par la provocation, mais par la douceur. Malgré l'avertissement, peu de gens ont protesté car en fait, beaucoup commencent à avoir l'habitude des interventions laïques, et parfois féminines pendant les célébrations.

«C'est ça qu'il faut, témoigner justement cet homme à la sortie de la basilique, toucher les gens avec la vie d'aujourd'hui...!» Heureusement, il y a cette ouverture «mais ce n'est pas plus facile qu'ailleurs, dans les gouvernements par exemple», précise Mme Girard. De toute façon, les femmes n'ont pas à prendre toute la place, on a juste à prendre notre place. Et ça se réalise en faisant

des petits pas, afin de prouver à d'autres que c'est possible, et pas si dur que ça.

Lucie Girard, diplômée en théologie, avait le feu vert pour son scénario de prédication. Elle a donc choisi d'illustrer la parole par un conte de Félix Leclerc mis en scène, puis d'y aller de son témoignage personnel. Ce qui en a touché plusieurs: «Ayant vécu des épreuves semblables, ça m'a rejoint plus que des grands sermons... C'est encourageant de voir qu'on peut s'en sortir.» C'était le but de Mme Girard, le fond de son message d'espoir et de vie. Puis de cette autre dame: «Elle m'a vraiment bouleversée. En parlant de ses expériences personnelles, ça m'a permis de penser aux miennes.»

Tous n'apprécieront pas, évidemment, et lorsqu'on est venu pour entendre parler du bon Dieu, on peut bien se dire «que les problèmes de famille des autres, on n'en a pas besoin». C'est une question de point de vue. Seulement, rares sont ceux qui auront été choqués de voir une femme, divorcée par surcroît, prêcher la parole de Dieu devant cette assemblée de pèlerins.

Au contraire, on en dira même: «J'aime bien ça que ce soit une femme. Une femme, ça a sa place aussi, c'est comme les jeunes. Y'en a qui ont oublié ça...»

À voir...

Activités

Les Festifolies de Saint-Pierre-les-Becquets
Vendredi 13 août
21h: Beach party avec disco-mobile

Grand Prix Player's Itée de Trois-Rivières
Vendredi 13 août
8h à 17h: essais et qualifications
23h: parc portuaire, feu d'artifices

Festival familial d'été
Domaine 3R, Trois-Rivières-Ouest
Vendredi 13 août
21 h 15: duo Christian «Wezo» Prince et Daniel Vigneault, Soirée québécoise rendant hommage à Offenbach



Tirage du 93-08-11

2 6 15 26 36 40

Numéro complémentaire: 28



Tirage du 93-08-11

NUMÉROS	LOTS
925994	100 000 \$
25994	1 000 \$
5994	250 \$
994	50 \$
94	10 \$
4	2 \$

RÉSULTATS

GAGNANTS	LOTS
6/6	2 1 133 151,305
5/6+	5 135 978,105
5/6	241 2 256,905
4/6	13 737 75,905
3/6	257 324 10,005

Ventes totales: 15 790 7675
Prochain gros lot (approx.): 2 400 000\$
Prochain tirage: 93-08-14



Tirage du 93-08-12

	4	5	12	19	21
22	23	24	27	28	
35	37	42	47	48	
54	57	62	63	68	

Prochain tirage: 93-08-13

T V A, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Éditorial

Va-t-on enfin entrer dans le vif du sujet?

Ginette Gagnon

Le juge Jacques J. Lévesque de la cour supérieure de Shawinigan, a conclu, hier, que la Régie inter-municipale de gestion des déchets de la Mauricie a tout à fait le droit d'exproprier le terrain d'enfouissement sanitaire de Saint-Étienne-des-Grès exploité à l'heure actuelle par la multinationale WMI.

Un jugement très attendu par le milieu municipal. À moins que WMI ne tente de porter l'affaire devant la Cour d'appel, ce qu'il faut prévoir, le débat devrait malgré tout bientôt se transporter devant un tribunal d'expropriation.

Autrement dit, on va bientôt débattre du coût de ce fameux projet qui ne fait somme toute pas l'unanimité.

C'est après avoir expédié un avis d'expropriation en bonne et due forme à la multinationale, l'automne dernier, que cette dernière a répliqué en contestant le droit de la régie de l'exproprier. Cela a donc gelé pendant plusieurs mois le déroulement de la démarche qui venait de s'amorcer.

WMI a maintes fois raillé les prétentions du monde municipal régional. Mais cette redondante assurance sonne faux. En fait, WMI redoute l'épreuve du tribunal d'expropriation.

Si elle était bien convaincue que la régie fait fausse route et n'aura pas les moyens de l'exproprier, pourquoi se démènerait-elle autant pour dénigrer la démarche des élus et tenter de la contrecarrer?

Quand la régie a été formée avec le dessein avoué d'exproprier WMI de Saint-Étienne-des-Grès, le directeur régional de la compagnie, Michel Camirand, a multiplié les interventions publiques pour pourfendre le projet et vanter l'expertise de son entreprise. Peine perdue.

Quand les démarches en vue de l'expropriation se sont réellement concrétisées, la nervosité a monté d'un cran. La compagnie a mis en marche une vaste offensive publicitaire dans les médias pour promettre un nouveau partenariat au monde municipal.

Dans le même temps, pour faire grimper le chiffre d'affaires du terrain, elle a ouvert sans scrupule ses portes aux vidanges de l'extérieur de la région. Et puis,

quand l'avis d'expropriation lui a été signifié, elle a utilisé le dernier recours légal à sa disposition: contester le droit de la régie d'entreprendre contre elle une expropriation.

Mais elle vient d'essuyer ici une défaite bien prévisible qui va faire plaisir au ministre de l'Environnement, Pierre Paradis, qui croit dur comme fer que les pouvoirs publics doivent contrôler les terrains d'enfouissement.

Après avoir sollicité l'avis d'une firme d'experts en évaluation, la régie a adopté l'an dernier un règlement d'emprunt de 15 millions \$ qui devrait couvrir l'expropriation. La régie a déjà dit qu'elle n'irait pas au-delà de cette somme. WMI soutient que c'est bien en deça du coût de ses installations. On verra bien.

Dans peu de temps, les deux parties se retrouveront devant un tribunal d'expropriation qui fixera une compensation provisoire à WMI. Il est généralement admis que ce montant représente la moitié du prix qui sera arrêté. S'il s'avère que la compensation provisoire est très élevée, ce sera alors la dernière chance qu'aura la régie de faire marche arrière. ●

Un «Georgegate»

Louise Plante

C'est de nouveau le cirque à Saint-Georges-de-Champlain. Après une brève accalmie, voilà que le maire Yves Périgny et son conseil remettent cela.

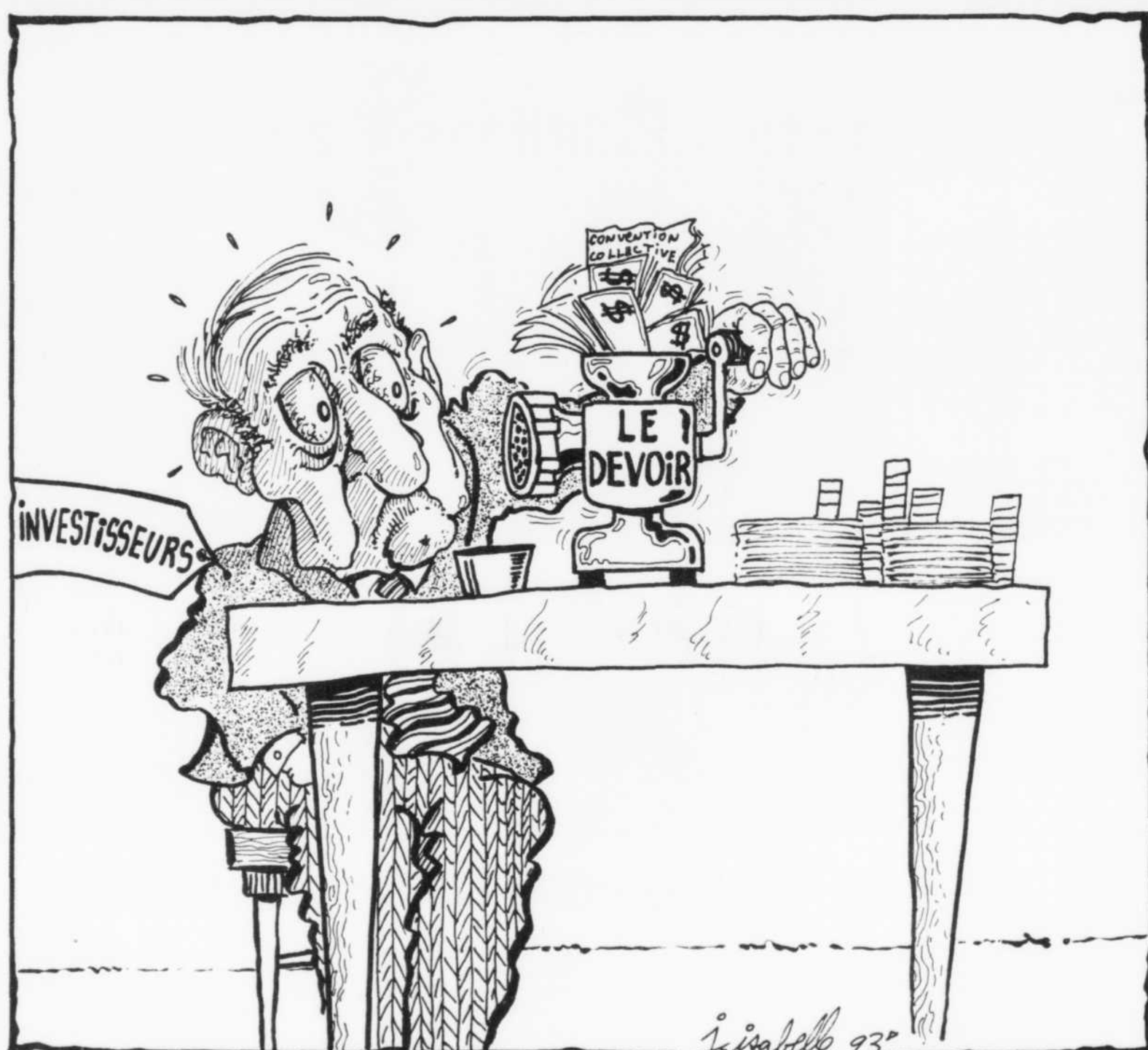
Rarement, dans la région, a-t-on vu un conseil de ville se comporter avec autant de maladresse, même lorsqu'il a raison. Chaque nouveau «dossier» administratif prend des allures de vendetta. Le moindre accrochage est monté en épingle et décrit comme un scandale digne d'un «Watergate». C'est au point qu'on se demande comment les conseillers peuvent trouver le temps de s'occuper des problèmes de leur ville, tant ils sont empêtrés dans le fonctionnement administratif.

Dans tout conseil civilisé, les élus utilisent ce qu'on appelle le comité privé — où sont parfois admis les journalistes — pour discuter des questions administratives et la plupart ont l'habileté politique d'en profiter pour vider les abcès et dégager un consensus qui permet ensuite au conseil de siéger devant le public avec un minimum de décorum. Non pas que tout doive se discuter en secret, mais on comprend que le public n'a rien à gagner à voir ses élus se «prendre aux cheveux», en pleine séance du conseil.

À Saint-Georges toutefois, on en donne plus que le public en demande. C'est à un point tel que lorsqu'un membre du conseil fait une déclaration qui prend ses collègues par surprise, il se tourne ensuite vers le public, quêtant des applaudissements ou des approbations.

Ce climat d'affrontement larvé entre le maire, les conseillers et le personnel municipal est la preuve que rien n'a été fait pour régler les principaux problèmes à Saint-Georges: le manque d'expérience du personnel, l'absence de définition des tâches et l'ignorance des règles qui entourent la tenue d'une assemblée publique: des points qui furent d'ailleurs soulevés dans le rapport Prescott.

À la veille des élections municipales, les contribuables devraient se demander si c'est bien le genre de conseil qu'ils méritent. Si des têtes doivent tomber, qu'on s'assure de faire tomber les bonnes. ●



Votre opinion

Les citoyens de Saint-Étienne se posent des questions

Lettre adressée à Mme Ginette Gagnon, éditorialiste, Le Nouvelliste

Suite à la lecture de votre éditorial du 9 août 1993, je suis très heureux de constater votre préoccupation vis-à-vis les citoyens de Saint-Étienne-des-Grès dans le dossier de la gestion des déchets. Je partage cette préoccupation et je me demande s'il n'y aurait pas lieu d'éclaircir certains points avant que ne commence ce débat.

Il ne me revient pas de justifier le bien-fondé de la Régie inter-municipale de la gestion des déchets de la Mauricie mais à son président qui, par voie de concours de circonstances, est aussi le maire de Saint-Étienne-des-Grès.

Je serais très heureux de connaître les réponses du président de la Régie sur les points suivants:

1. En démocratie le «peuple» a droit de regard sur les décisions de ses élus. Les décisions de la Régie inter-municipale de la gestion des déchets de la Mauricie sont-elles assujetties à l'approbation des contribuables? (c'est-à-dire emprunt de 15 millions \$, le budget annuel de la régie, les dépenses annuelles de la régie, etc... etc... etc...)
2. Dans quel but l'emprunt de la régie, de 15 millions \$, a-t-il été fait? Était-ce pour exproprier WMI en achetant tout le matériel qu'on retrouve sur le site d'enfouissement à savoir compresseurs, etc... etc... etc...)
3. Si l'emprunt de la régie inclut le matériel et tous les bâtiments se trouvant sur le site, est-ce à dire que la régie se propose d'exploiter elle-même le terrain de Saint-Étienne-des-Grès?
4. Le président de la régie, et maire de Saint-Étienne-des-Grès a déjà annoncé que l'opération du terrain se ferait par l'entremise de l'entreprise privée par le truchement de soumissions publiques; et que ce pourrait bien être WMI qui décrocherait ce contrat. Quels sont les contrôles qu'entend utiliser la régie pour s'assurer que l'entreprise privée exploite le terrain en assurant un traitement propre, sécuritaire et préservant l'environnement?

5. À ce jour, quels sont les déboursés fait par la régie à l'égard des cabinets d'avocats qui la représentent?
6. Qui paie présentement le salaire du secrétaire-trésorier de la Corporation municipale de Saint-Étienne-des-Grès pour les travaux que celui-ci fait au nom de la régie?
7. À quel titre le secrétaire-trésorier de notre municipalité a-t-il assisté aux débats des avocats devant la cour supérieure tenus à Shawinigan le 21 juillet 1993?
8. La régie croit-elle que le MENVIQ est incapable d'assurer la sécurité environnementale du terrain de Saint-Étienne-des-Grès?
9. Quels sont les déboursés totaux annuels de la régie depuis sa création?
10. Quels sont les retombées économiques pour Saint-Étienne-des-Grès à la suite d'une décision d'exproprier WMI?
11. Quel est le montant actuel des contributions payées par les municipalités, à la régie, pour chaque citoyen? (1 \$, 3 \$?)
12. Quel est le montant que chaque municipalité devra rembourser suite au règlement d'emprunt de 15 millions \$?
13. Si la régie réussit à exproprier WMI, quelles sont les garanties que la régie peut donner qu'elle se pliera à toutes les demandes de

réparation que pourrait lui demander le MENVIQ?

14. Le président de la régie a déjà annoncé un déficit d'au moins 100 000 \$ pour l'année financière en cours. Quel est le déficit de la régie à ce jour? Quelles en sont les raisons?

15. Dans le dossier de La Gabelle, pourquoi le maire Chénier a-t-il attendu que la Chambre de commerce de Saint-Étienne-des-Grès et les citoyens de cette municipalité fassent des pressions auprès du conseil municipal pour s'impliquer personnellement dans ce dossier?

Je pourrais continuer cette longue liste de questions que les contribuables de Saint-Étienne-des-Grès se posent présentement mais je suis persuadé que vous éprouverez de la difficulté à obtenir des réponses claires de M. François Chénier sur chacune des questions posées.

Et comme vous le dites si bien, il y a une multitude de questions qu'il faut débattre sur la place publique au cours des semaines à venir et ces questions ne concernent pas seulement WMI. Il y a d'autres dossiers tout aussi importants aux yeux des citoyens de Saint-Étienne-des-Grès.

Jean-Guy Simard
candidat à la mairie
Saint-Étienne-des-Grès

Document

Une vague de sympathie

d'après Associated Press

La communauté internationale, et en particulier l'Europe, se mobilisent soudainement pour accueillir des civils blessés qui attendent à Sarajevo un transfert d'urgence. Et, selon le Haut commissariat des Nations unies aux réfugiés, les 41 blessés prioritaires devraient pouvoir partir ce week-end.

À l'origine de cette mobilisation se trouve la petite Irma Hadzimuratovic, évacuée lundi à Londres et qui a subi dans la nuit de mercredi à jeudi une nouvelle opération de trois heures et demie des suites de ses blessures provoquées le 30 juillet par des éclats d'obus qui tuèrent sa mère.

Les chirurgiens de l'Hôpital de Great Ormond Street de Londres l'ont rouvrée pour travailler à nouveau sur une blessure, enlever encore une partie de ses intestins (dont l'essentiel avait déjà été retiré juste après la blessure) et changer un pansement sur la moelle épinière.

Son histoire a suscité une très grande vague de sympathie: mercredi soir, la poste avait déjà délivré 25 sacs de lettres et cartes pour Irma et sa petite sœur Me-

dina, trois ans, qui n'a pas été blessée mais l'a accompagnée avec leur père Ramiz. Des dons de jouets, de vêtements et d'argent ont aussi afflué.

La pression est tellement forte que le premier ministre John Major a annoncé en Suède que les 41 blessés prioritaires à évacuer de Sarajevo — dont la moitié d'enfants environ — le seraient en Grande-Bretagne (20), en Suède (16) et en Irlande (cinq).

Ron Redmond du HCR a expliqué à Genève que ses équipes s'affairaient à Sarajevo pour prévenir ces blessés et leurs familles, et actualiser leurs dossiers médicaux avec des traductions.

D'autres pays se sont portés candidats pour accueillir des blessés, soit bien plus que les 41 nécessitant le traitement le plus urgent. Ainsi, la Suisse est disposée à accueillir cinq enfants et la Finlande envisage d'en faire venir 100 et peut en prendre 13 immédiatement.

Côté français, les autorités ont annoncé qu'elles avaient informé mercredi le HCR du fait qu'elles étaient prêtes à accueillir tout de suite une dizaine de blessés et qu'un transfert pourrait être relativement rapide. ●

Le Nouvelliste

Fondé le 30 octobre 1920
1920, Bellefeuille
Trois-Rivières G9A 3Y2
(819) 376-2501
Télécopieur: (819) 376-0946

Président et éditeur:
Gilbert Brunet

Rédaction:

Rédacteur en chef: Bernard Champoux
Directeur de l'information: André Poiras
Chef des nouvelles: J. André Dionne

Publicité:

Directeur: Elphège Lebrun
Annonces locales: Ginette Panneton
Annonces classées: Justin Biron
Centre Mauricie: André Garceau

Tirage:

Directeur: Mario Poirier
Production:
Directeur: Jean-Guy Bissonnette
Finances et administration:
Directeur: Lucien Daigle

Ressources humaines:

J. René Ferron

Imprimé à TRÖffset
Directeur: Fernand Sylvain



MEMBRE DE ABC
Envoi de publication
enregistrement no. 0746

Son nouveau défi: la Classique de canots

Un triathlon de 510 kilomètres pour Gaspard Bourque

Michel Cloutier
Shawinigan

■ Pris d'une véritable frénésie, le champion québécois de la marche à 44 ans, Gaspard Bourque, le «marathonien philanthropique» shawiniganais, va entreprendre de nouveaux défis personnels à l'occasion de la Classique internationale de canots de septembre prochain.

Un imposant triathlon de 510 kilomètres en marche, canot et vélo l'attend.

Ne craignant ni les crampes, ni l'épuisement, Bourque va démarrer son excitante marche le jeudi 2 septembre, à l'hôtel de ville de Trois-Rivières, pour un long trajet sans arrêt de 170 kilomètres jusqu'à La Tuque, au bassin du lac Saint-Louis. Son arrivée est prévue pour le lendemain, vendredi, à 17 h.

Et dès samedi, il troque couragement la marche contre le canot en embarquant dans la légendaire compétition de la Classique, pour ramer en duo avec le célèbre canotier Lionel «Ti-Lou» Rock. La descente de la Saint-Maurice jusqu'à la capitale régionale s'échelonnera, comme on le sait, sur trois jours.



De gauche à droite, M. Pascal Frochisse, président de la Société Dolisos Canada; M. Gaspard Bourque, le marathonien shawiniganais; M. Lionel «Ti-Lou» Rock et M. Simon Lemieux, administrateur pour la Mauricie des pharmacies Jean Coutu.

(Photomédia Sylvain Mayer)

Sans le moindre répit, Bourque va enfourcher un vélo en ce même

lundi, à 16 h, depuis l'Île Saint-Quentin, pour une remontée achar-

née vers La Tuque en compagnie d'une dizaine de cyclistes, des ad-

mirateurs à sa cause.

«Nous allons éviter les villes en sillonnant les belles routes de nos campagnes comme Saint-Narcisse», dit-il joyeusement, en avouant réaliser ainsi ses rêves profonds. «Et c'est toujours, toujours un pas à la fois!», s'exclame-t-il en pesant sur les mots avec un brin d'humour. Sûr de ses moyens, il maintient sa forme par des marathons continus, en utilisant généreusement des produits homéopathiques que lui fournit son principal commanditaire, la multinationale française Dolisos Canada inc.

Devenu un sportif hors du commun en sortant d'une dépression qui failli lui être fatale, Gaspard Bourque, n'en finit plus de récolter les honneurs. L'an dernier, il parcourait pas moins de 6 000 kilomètres à pied dans diverses compétitions.

Peu avant la Classique de canots, sa prochaine performance l'amènera à Londres, les 21 et 22 août dans une épreuve internationale, celle du 200 kilomètres de marche à

Londres. Il se trouve être l'unique nord-américain inscrit à cet exploit qui attire plus de 200 athlètes européens. Les frais d'avion, soit 1653 \$, sont une gracieuseté de la société Dolisos. Pas question de flâner en touriste après l'épuisant marathon, le retour au Québec se fera dès le lendemain. Le repos, mérite soit-il, n'est pas au programme.

Convoquant la presse, hier, entouré de ses commanditaires, le marathonien shawiniganais a révélé qu'il entend battre le record de sa vie en effectuant le triathlon de 510 kilomètres de la Classique.

Et pourquoi autant de kilomètres? Un point ultime, hautement stratégique, car c'est le même nombre de kilomètres qu'affiche en compétition pour 1994, la fameuse marche Paris-Colmar et à laquelle il s'est inscrit.

«Je veux réussir l'exploit de la Classique! Et si j'y arrive, j'ambitionne de gagner les 510 kilomètres de l'épreuve sélective Paris-Colmar, en 1994», lance-t-il. ■

Les en-lieux de taxes en 1991

Ottawa a versé 68 millions \$ au Québec

Marcel Aubry
Trois-Rivières

■ Sur les 600 millions \$ versés aux municipalités canadiennes sous forme d'en-lieux de taxes, 68 millions \$ ont été octroyés par le gouvernement fédéral aux quelque 1500 municipalités québécoises, au cours de l'année 1991.

C'est ce que révèle l'édition 1993 du rapport des Finances des municipalités, publiée par Les publications du Québec. Ce rapport a été rédigé sur la base des exercices financiers des municipalités de 1991.

Si le montant de 68 millions \$ peut apparaître impressionnant au premier abord, il l'est bien peu en comparaison de ce que le gouvernement du Québec verse lui-même comme en-lieux de taxes aux municipalités puisqu'il représente à peine un peu plus de 10% de ce montant.

Les mêmes exercices financiers montrent en effet que le gouvernement du Québec a versé 648,7 millions \$ aux municipalités en 1991, soit 297,1 millions \$ pour les réseaux de télécommunication, de gaz et d'électricité, 260 millions \$ pour les immeubles des réseaux de la santé, des services sociaux et de l'éducation, 71,6 millions \$ pour ses immeubles et places d'affaires et 19,9 millions \$ pour ses autres installations.

Sur les 68 millions \$ versés par Ottawa aux municipalités du Québec, près de 45 millions \$ ont été attribués aux 20 municipalités les plus peuplées. Un montant de 22,2 millions \$ est allé aux 16 municipalités dont la population se situe dans la tranche de 50 000 à 99 999 tandis que 20,6 millions \$ ont été versés aux quatre villes les

plus importantes, soit Montréal (1 030 900 habitants), Laval (313 500), Québec (168 600) et Longueuil (131 800). La coupure de 10% représenterait donc un manque à gagner d'environ 2 millions \$ pour ces quatre villes.

Ailleurs, les 24 municipalités dont la population se situe dans la tranche de 25 000 à 49 999, ont reçu 5,4 millions \$, les 68 dont la population est de 10 000 à 24 999 ont reçu 12,8 millions \$ et les 79 dont la population est de 5000 à 9999 ont reçu 2,5 millions \$. Les 1300 autres municipalités de moins

de 5000 habitants se sont partagées la balance de 4,6 millions \$.

Si le gouvernement fédéral donnait suite à l'idée de réduire de 10% les en-lieux de taxes qu'il verse annuellement aux municipalités, c'est donc d'un montant d'un peu moins de 7 millions \$ dont les 1500 municipalités du Québec seraient privées globalement. La grogne des élus municipaux ne vient donc pas tellement des montants en cause mais plutôt de la fâcheuse habitude prise par les gouvernements de se désengager de leurs responsabilités à leur endroit.

Comme l'a noté, cette semaine, le maire de Trois-Rivières, M. Guy Leblanc, il faut dire aussi que la taxation des immeubles fédéraux diffère à un double titre de celle du commun des contribuables. D'abord parce que le gouvernement fédéral évalue lui-même ses propriétés et qu'il y a lieu de croire qu'il n'est pas porté à les «surévaluer», et aussi parce que les en-lieux de taxes versés aux municipalités ne représentent pas 100% de la valeur des immeubles mais équivalraient plutôt à un chiffre se situant autour de 40% de la valeur réelle. ■



De gauche à droite Suzanne Tessier, Lucie Héon, Colette Beaulieu prop. ainsi que Raymonde Paquin.

SUR PRÉSENTATION
DE CE COUPON
**10% DE
RABAIS**
sur toute réparation
de 5\$ et plus.

La Belle Couture

3127, boul. des Forges, Trois-Rivières
(entre Père-Marquette et de la Terrière) 376-0465
Du lundi au vendredi de 9h30 à 18h

Déjà 3 ans...
À votre service

- Retouches de tout genre sur vêtements pour hommes, femmes et enfants
- Haut de gamme ou de sport
- Travail soigné, ajustement précis
- Prix compétitifs
- Réparation cuir et suède

GRANDE NEUVAINES DE L'ASSOMPTION

DU 7 AU 15 AOÛT ■ 14H ET 19H30

CEPENDANT NOUS CROYONS QUE...



À votre service

- Prière mariale à 13h15 et à 18h45 à la basilique;
- À 19h30, retransmission sur écran géant au sous-sol de la basilique (au besoin);
- Les cassettes de prédication sont disponibles dès 18h le jour même de la prédication;
- La neuvaine est retransmise à la télévision communautaire de Cap-de-la-Madeleine, Trois-Rivières, Shawinigan et Grand-Mère à 13h30 et 19h. À Nicolet: 18h30.
- Radiodiffusion de la neuvaine en direct dès 19h, à CJTR 1140 et CKSM 1220.

CALENDRIER DES PRÉDICTIONS ET ACTIVITÉS:
AOÛT 1993

Vendredi 13

La justice: notre défi
Denis Gagnon

Samedi 14

Dieu est fort
Jacques Letarte
Minuit: messe à la basilique
Bonne fête Marie!

Dimanche 15

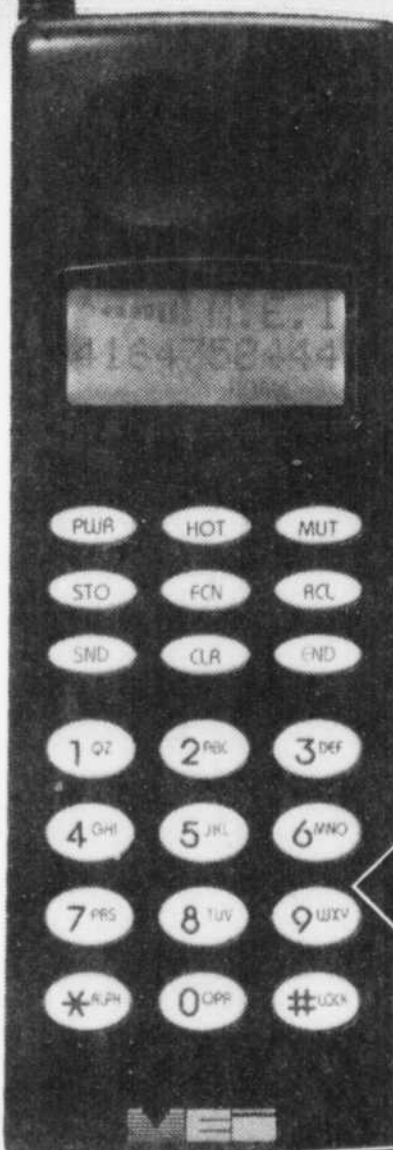
10h30: Messe solennelle
14h00: Célébration des mariages
19h30: Marie, un chemin vers l'avenir
A. Dumont, P. Arsenault
21h30: Marche aux flambeaux

SANCTUAIRE NOTRE-DAME-DU-CAP
626, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine (Québec)
Tél.: (819) 374-2441

AVENTURE

ELECTRONIQUE
Le Futur c'est Aventure.

DES CADEAUX FOUS POUR LE MOIS D'AOÛT!!!



CELLULAIRE POTATIF

- 60 mémoires Alpha/numériques
- Signalisation 1 ou 2 touches
- Rappel automatique
- Chargeur rapide 1 heure

299

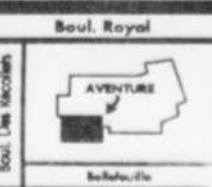
DIMENSION RÉELLE

Activation obligatoire sur place

VALEUR DE 449\$

299\$

CANTÉL AGENT AGRÉÉ



Carrefour
Trois-Rivières-Ouest
4520 Boul. Royal, Trois-Rivières-O.
Tél.: 691-4520



Photo: Shain Mavri

Perte de contrôle

Une automobile s'est retrouvée dans cette fâcheuse position après que son conducteur eut perdu le contrôle vers 22 h 45 mercredi à Baie-de-Shawinigan. Les deux occupants de l'auto ont été légèrement blessés. Les conséquences auraient été plus graves si un arbre n'avait pas arrêté le véhicule dans sa chute vers la rivière Petite Shawinigan.

Il s'endort au volant

Batiscan (JG)

■ Un accident de la route a coûté la vie à un citoyen de la région de Québec, durant la nuit de mercredi à jeudi, lorsque son véhicule est allé donner contre un pilier de l'autoroute 40.

La tragédie s'est produite vers 4 h 30, entre Batiscan et Sainte-Anne-de-la-Pérade, alors que M. Brian McMahon, 55 ans, de Charlebourg, retournait à son domicile. Selon toute vraisemblance l'homme s'est endormi au volant de son véhicule. Il est mort sur le coup. ■

Vol qualifié à Shawinigan

Shawinigan (JE)

■ La Sûreté municipale de Shawinigan a ouvert une enquête pour retracer l'individu qui a commis un vol qualifié à la station-service Bellemare de la rue Saint-Paul à Shawinigan, mercredi soir.

Un homme, armé d'un fusil, s'est présenté à la station-service vers 20 h 45 et a pointé une arme sur le commis en lui disant: «C'est un hold-up.» Le commis se rappelle que l'arme que tenait le bandit était de gros calibre.

Aussitôt l'argent empoché, le voleur qui serait arrivé à pied, est reparti de la même façon. Son crime lui a rapporté une somme minime.

Une enquête a immédiatement été ouverte et les policiers espèrent une arrestation sous peu. ■

Attentat à la bombe

Montréal (PC)

■ Le clan Cotroni a été victime d'un attentat à l'explosif pour une deuxième semaine consécutive. Après une automobile, c'est un vaste entrepôt de machines à sous qui a été soufflé à la dynamite, mercredi soir, dans un parc industriel de Saint-Léonard, en banlieue de Montréal.

Sous le choc de l'explosion, la toiture et un mur de la bâtisse en briques abritant les locaux de la compagnie Expotronic se sont effondrés. Des débris ont été projetés sur des commerces et des maisons. La détonation a été entendue jusqu'à Anjou et dans le port de Montréal. ■

SPÉCIAL 2 POUR 1

LES BARS LAITIERS

LA FÉE DES GLACES

vous invitent à venir profiter de leur

2 POUR 1

sur les crèmes glacées dures et molles
7 jours par semaine de 17 à 19 heures
1540, 12e rue - 1572, Royale
TROIS-RIVIÈRES

Le camping Robinson est en difficultés financières

Jacques Gingras
Batiscan

■ Le terrain de camping Robinson de Batiscan qui a jadis connu des heures de gloire, connaît présentement de sérieuses difficultés financières. La situation est telle qu'Hydro-Québec a même interrompu le courant devant le retard accumulé dans le paiement des comptes.

Le directeur du terrain, M. Charlemagne Le Houllier a aussi précisé que la Caisse populaire Notre-Dame a rappelé son prêt, ce qui complique sérieusement la situa-

tion. L'institution a dû agir de la sorte en raison de l'incapacité du propriétaire d'effectuer les remboursements de la dette, depuis un bon moment déjà.

M. Le Houllier précisait au *Nouveliste* que l'argent disponible ces derniers mois a été utilisé pour améliorer les lieux, dont la construction d'un nouveau bloc de services. «La caisse n'a pas voulu nous prêter sur cette immobilisation qui augmente pourtant la valeur du terrain», de dire le gérant, visiblement déçu de la tournure des événements.

Quant aux campeurs qui se trouvent sur le terrain, ils sont donc

dans une situation incertaine, tout comme les saisonniers qui arrivent durant les week-ends.

Le terrain de camping existe depuis 30 ans et c'est la première fois qu'il connaît une telle situation. «Nous avons eu une saison médiocre contrairement à d'autres terrains, où les visiteurs sont fort nombreux cette année. Nous n'avions pas d'argent pour faire de la publicité au début et les campeurs sont allés ailleurs», de conclure M. Le Houllier, en disant espérer que la caisse assume la relève et exploite temporairement le terrain, dans l'attente d'une entente ou de la vente à un autre propriétaire. ■

Accident sur le boulevard des Forges

Les deux conducteurs étaient ivres

Trois-Rivières (JG)

■ Les conducteurs de deux véhicules impliqués dans un accident de la circulation sur le boulevard des Forges à Trois-Rivières devront comparaître devant le tribunal sous peu. Ils seront accusés d'avoir con-

duit leur véhicule alors que leurs facultés étaient affaiblies.

À la suite d'un alcootest, la police a pu révéler que les deux conducteurs étaient en état d'ébriété.

Un des conducteurs devra aussi répondre à une deuxième accusation, soit d'avoir transporté un

trop grand nombre de passagers. Il y avait pas moins de six personnes dans sa petite Renault 5, ce qui constitue une infraction, en vertu du code de la sécurité routière.

Trois personnes ont été légèrement blessées dans cette collision survenue aux petites heures du matin. ■

SUR TOUS LES ARTICLES ÉLECTRONIQUE: AUCUN COMPTANT AUCUN PAIEMENT AUCUN INTÉRÊT

COMMENCEZ
À PAYER DANS

1 AN

POUR LA
PÉRIODE
ESTIVALE

Nos magasins
seront fermés
le DIMANCHE
(du 4 juillet au
15 août inclusivement)

12 AOÛT 1994

20 po ZENITH
Télécommande unifiée
TÉLÉVISEUR
20 po (121280)
379⁹⁵
GARANTIE 36 mois 100% pièces et main-d'œuvre

21 po ZENITH
Télécommande unifiée
RÉCEPTEUR MONITEUR
(98845)
429⁹⁵
GARANTIE 36 mois 100% pièces et main-d'œuvre

26 po ZENITH
Télécommande multimarque
RÉCEPTEUR MONITEUR STÉRÉO
(98805)
599⁹⁵
GARANTIE 36 mois 100% pièces et main-d'œuvre

29 po ZENITH
Télécommande multimarque
RÉCEPTEUR MONITEUR STÉRÉO
(98848)
699⁹⁵
GARANTIE 36 mois 100% pièces et main-d'œuvre

HITACHI MAGNÉTOSCOPE
(119570)
4 TÊTES
Double azimuth DA-4
Télécommande vidéo
Programmation à l'écran
349⁹⁵
GARANTIE 12 mois 100% pièces et main-d'œuvre

MITSUBISHI MAGNÉTOSCOPE
(121980)
4 têtes VCR +
Télécommande multimarque préprogrammée
Dispositif à 4 têtes
Center Track
Affichage à l'écran
349⁹⁵
GARANTIE 12 mois 100% pièces et main-d'œuvre

VHS C PALMORDER Quasar
(105252)
Éclairage: 1 lux
Zoom à rapport 8X
Lampe incluse
INCLUS: Adaptateur de cassette pour magnétoscope VHS
GARANTIE 12 mois, 100% pièces et main-d'œuvre
Rabais de 100 \$

HITACHI
8 mm
(110805)
Zoom Cam 16x
Éclairage: 1 lux
Télécommande
Générateur de caractère
GARANTIE 12 mois 100% pièces et main-d'œuvre
Rabais de 100 \$

Panasonic
VHS C
(108023)
OBJECTIF À FOCALE VARIABLE 8:1
DOUBLAGE AUTOMATIQUE
TÊTE D'EFFACEMENT FLOTTANTE
GARANTIE 12 mois 100% pièces et main-d'œuvre

FAITES
VOTRE CHOIX

UN SEUL PRIX 899⁹⁵

A M E U B L E M E N T S
TANGUAY
ÉLECTRONIQUE

*** Règlements disponibles en magasin. Les personnes désignées seront pointes et devront répondre correctement à une question d'aptitude en mathématiques avant d'être déclarées gagnantes.

Cartes de crédit acceptées. * Sous réserve de l'approbation du service de crédit. Ne payez que les taxes de vente. Certains frais administratifs peuvent être crédités au moment d'un paiement comptant.

2200, DES RÉCOLLETS (COIN JEAN-XXIII) TROIS-RIVIÈRES 373-1111/1-800-465-2200

Le coton molletonné, quelle bonne idée!

Au moment de faire les emplettes pour la garde-robe d'automne des enfants, bien des parents se tournent avec raison

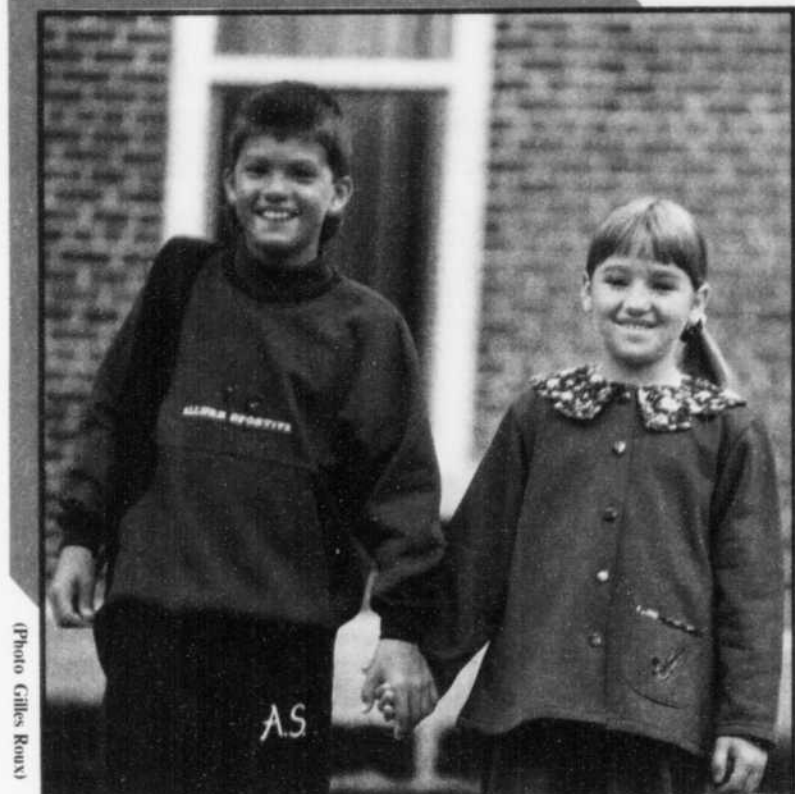
vers des tenues en coton molletonné. Ils sont confortables, durables et très faciles d'entretien. Et Dieu sait que les jeunes se salissent rapidement!

S'il y a quelques années, le coton molletonné servait surtout à confectionner des ensembles de jogging, des pantalons à bords élastiques et des pulls à encolure ras-le-cou et bord côte aux poignets et aux bas, il en va tout autrement aujourd'hui. Les designers et manufacturiers ont vite reconnu les grandes qualités de cette cotonnade épaisse et douce tirant son nom de molletonné du mot «mollet» signifiant «mou». En plus des qualités ci-haut mentionnées, ce tissu est peu dispendieux, facile à travailler et disponible dans un grand choix de couleurs.

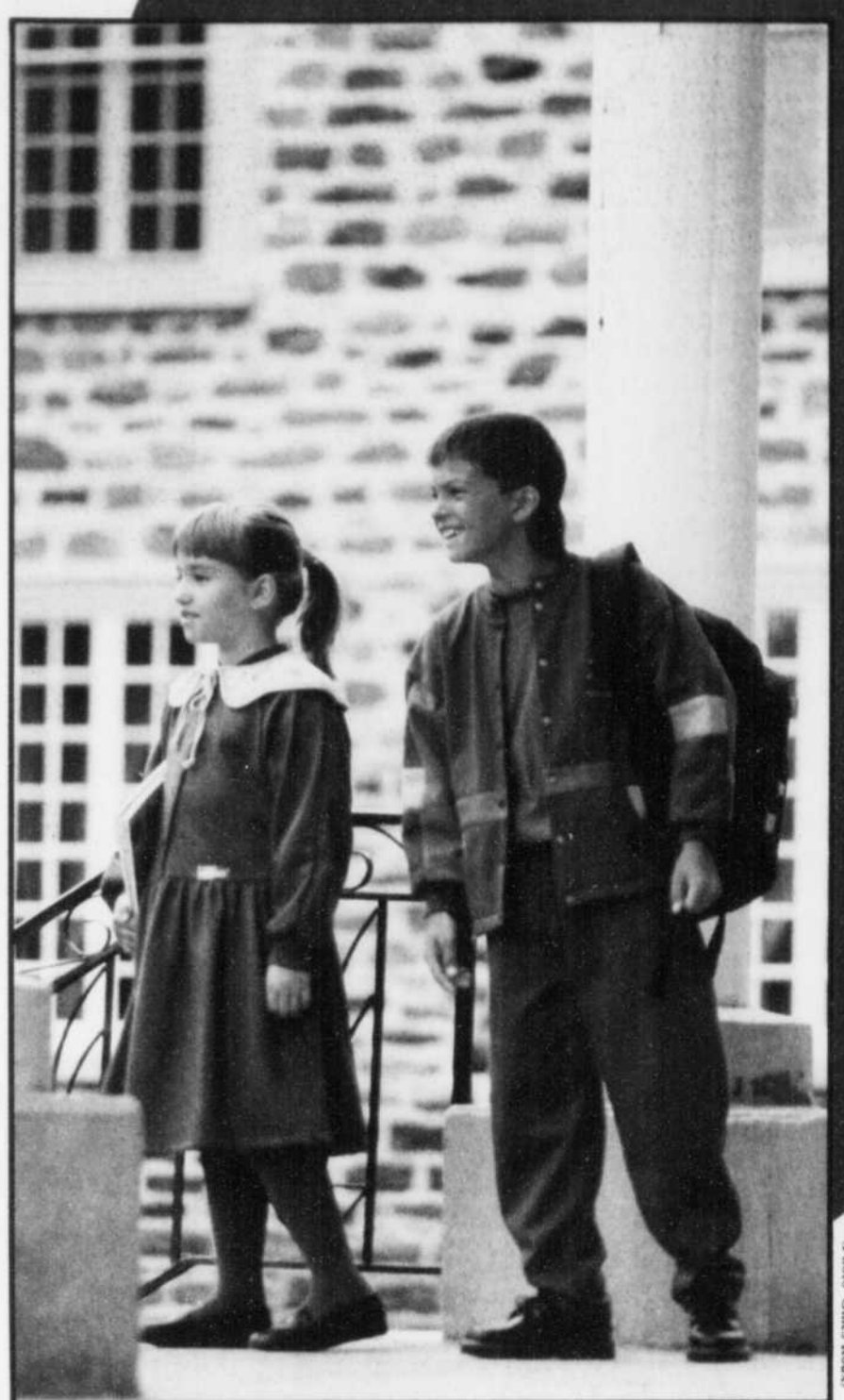
Il n'en fallait pas plus pour que les consommateurs retrouvent dans les boutiques une grande variété d'ensembles et coordonnés, tous plus jolis les uns que les autres, d'allure très sport ou plus chic. Certaines robes n'ont rien à envier à celles des petites filles modèles tout en se portant aussi bien la semaine que le dimanche contrairement à ces dernières.

Mais il y a toutes sortes de qualité de coton molletonné. Si dans certains domaines, le prix n'est pas nécessairement signe de qualité, il en va tout autrement dans celui-ci. Un vêtement de coton molletonné peu dispendieux va pelucher et se déformer plus vite qu'un autre plus cher. N'achetez pas un coton molletonné contenant de l'acrylique. Il est moins confortable que le composé coton et polyester et après quelques lavages, il prend un aspect froissé presque impossible à faire disparaître.

Vivez l'aventure du confort, de la vie simplifiée et de la beauté, partez à la recherche du coton molletonné.



Tradition oblige. Les ensembles pantalons de type jogging sont toujours offerts avec autant de bonheur. Cependant, la maison Jean Simon s'est permis quelques fantaisies. Elle a opté pour les couleurs festives de la saison, le marine, le vert et le prune, pour faire des tenues haut de gamme. La veste pour fillette, de ligne évasée, est garnie de boutons recouverts du même tissu à fleurs que le col, le bord de la poche et le beignet élastique à porter dans les cheveux. Le pull pour garçon, s'il est doté d'une poche kangourou, est cependant dépourvu du classique capuchon au profit d'un col montant liséré de marine.



Le coton molletonné peut se faire chic. Magi, une compagne de la région, nous le prouve avec une robe à boutons pression et col fleuri amovible pour Joëlle et un ensemble trois-pièces pour Maxime, avec pull à col montant, pantalon et veste à boutons pression légèrement évasée, au col et poignets en bord côte.

Joyeux anniversaire!

Aujourd'hui, 13 août, c'est l'anniversaire de notre mannequin Joëlle Boudreau-Richard qui fête ses 7 ans. Nous lui offrons nos meilleurs souhaits. Quand elle sera grande, il est certain que Joëlle regardera les photos de cette page-mode avec plaisir parce qu'elle est habillée de vêtements qui ne sont pas trop voyants, dont la coupe est plutôt classique.

Pourquoi ne pas faire comme elle? Pour ne pas avoir envie de déchirer certaines photos souvenir ou officielles dans quelques années, choisissez des vêtements, des bijoux, un maquillage et une coiffure qui traverseront bien les modes. Les choses jolies uniquement parce qu'à la mode du moment vieillissent mal.

Mousseline & C^{ie}
(819) 377-5830 ou 374-9410

Stylisme: Danielle Beaulieu et Marie Villeneuve
Texte: Marie Villeneuve
Mannequins: Joëlle Boudreau-Richard et Maxime Gauthier
Photographies: Les ateliers photographiques, 373-7311
Laboratoire: Photo Genie



«As-tu vu si c'est drôle?» Eux, en tous cas, sont très mignons avec des ensembles de coton molletonné signé Jean Simon. Joëlle porte pour la rentrée scolaire un pull à col montant et des collants ivoire, un gilet vert mousse à motif et liséré vert forêt, une jupe culotte qu'on peut remplacer par un pantalon de même couleur et des chaussures marine à l'empigne brodé de fleurs. Les garçons actifs comme Maxime, adoreront ce pull à capuchon traversé du côté gauche de bandes colorées, ce pantalon à taille élastique et ces chaussures de cuir marine d'allure Doc Martens.



**VÊTEMENTS ET CHAUSSURES POUR ENFANTS
DE LA NAISSANCE À 18 ANS**

GAMIN GAMINE

GALERIES DE NICOLET GALERIES DU CAP

[illegible]

32		Nucmar		17150	88 %	8	8 %	+ 4	W/C	F	13000 91
32	+ 2 %	Tech		62788	420	410			Widely	F	3000 88
36	- 12	OCIS		101000	21	296	250	- 5	Westbro		1105 81
13 %		GOV		100000	512	12	12 %	+ 4	West	Fr	723 83
		Can	Canada	266	300	300			Wester	Co	47625 84
26 %	- 4	Endstate		4000	310	305	305	- 5	Wiccan	E	2632 82 2000
25 %	+ 5 %	G		12108	12	12			Wiccan	2	5400 82 2000
48 %		Ontario		286592	275	275	+ 13		Wiccan	1	1500 82 2000
22 %		Onex		5000	235	235	+ 2		Wiccan	2	5400 82 2000
68 %		Onex	F	10150	12	12	12 %		Wiccan	1	1500 82 2000
36	- 5	Onex		8793	125	320	320	- 20	W/g	garant	1500 82 2000
60	- 2	Onex		750	122	22	22 %		W/g	garant	1500 82 2000
30	- 15	Prop	1 time before						W/g	garant	1500 82 2000
- Pas -											
17 %	+ 3	PMAC	Corp	3000	39	39	39	+ 3	Westfield		5500 82 2000
66 %	- 4	PMG	Fin	2000	23	29	29		Westfield		115000 81
									Ventley		3000 81
									Westmin	p	6000 81
									Westmin	p	11500 81

[illegible]

Asset Funds	1992	1993
Green Line	4.34	4.43
MMF	4.36	4.45
T-B	3.66	3.73
MMF	2.16	2.18
etorlink		
MMF	4.33	4.42
etorlink Group		
ark Group	4.22	4.31
ark		
ark	3.64	3.71
Group financ		
Group	5.17	5.31
Group		
Info	4.83	4.95
AF US	2.74	2.78

Percée de Fermco sur le marché européen

Louise Plante
Saint-Adelphe

■ Les industries Fermco, une entreprise de maisons préfabriquées de Saint-Adelphe, vient d'effectuer une percée sur le marché européen en livrant ses premières commandes de maisons en Islande.

Mme Céline Trépanier, vice-présidente marketing chez Fermco, a confié que l'accès à ce nouveau marché a été rendu possible grâce à la collaboration de M. Jean-Louis Benard, de l'entreprise française, B.B.T. (Barrière, Benard et Turenne).

«Nous recevons au moins une demande aux quinze jours, de promoteurs intéressés à exporter nos produits, a confié Mme Céline Trépanier, vice-présidente marketing chez Fermco. Mais la plupart ne sont pas sérieux et ne cherchent qu'à s'enrichir rapidement. On sait aussi que plusieurs entreprises du Québec ont laissé des plumes dans l'exportation de leurs produits. Nous ne voulions prendre de risques. Nous avons rencontré M. Benard il y a un an et demi et avant de marier Fermco à B.B.T., il y a eu d'intenses fréquentations.»

Mais les noces ont finalement eu lieu. M. Willo Hoogenstraaten, architecte et ingénieur, et B. Benard, qui cherchaient un produit pouvant répondre aux besoins spécifiques (et ils sont nombreux) des Islandais, ont finalement arrêté leur choix sur Fermco.

«Plusieurs critères ont été évalués, d'expliquer M. Benard, dont la qualité des matières premières utilisées dans la fabrication des maisons, la qualité d'assemblage, la flexibilité de la conception des plans, le haut niveau de performance pour la conservation énergétique, la résistance sismique du bâtiment, le haut degré d'étanchéité et la garantie de 10 ans, qui est très importante en Europe.»



(Photomédia Sylvain Mayer)

Des gens heureux chez Fermco: Mme Céline Trépanier, vice-présidente marketing chez Fermco, M. Jean-Louis Benard, de la firme française B.B.T., M. Jocelyn Trépanier, président de Fermco

Pourquoi une entreprise québécoise au lieu d'une firme suédoise voisine? «À cause des coûts, répond M. Benard. Les coûts de la main-d'œuvre et de la matière première. Les produits de Fermco, livrés en panneaux, ont aussi l'avantage de

pouvoir être expédiés par conteneurs. Les panneaux se chargent facilement, sans perte d'espace au chargement.»

M. Benard a insisté sur la qualité du bâtiment recherché, à cause de

et M. Gilbert Poirier, directeur des services d'accréditation et d'enregistrement à l'APCHQ.

la situation géographique de l'Islande, une île voisine du Danemark, en fait un ancien volcan. Cette particularité fait que les tremblements de terre y sont fréquents, ce qui nécessite une solidité exceptionnelle des maisons.

Selon M. Benard, Fermco-Bâtisseurs associés pourrait expédier une vingtaine d'unités à l'automne et plusieurs unités au printemps. Borgarfell, une firme islandaise, assure la vente et le montage des unités vendues. Quatre unités ont

déjà été livrées et les clients semblent très satisfaits.

«Le système de poutrelles ajoutées pour les planchers a emballé le marché islandais. La stabilité et la facilité pour le passage du filage et de la tuyauterie représentent des nouveautés intéressantes pour le développement du produit québécois en Islande,» d'expliquer M. Benard.

Mme Trépanier a précisé que ces contrats viennent consolider l'entreprise de Saint-Adelphe, qui au demeurant, traverse très bien la récession, en lui permettant de fonctionner à plein rendement même pendant les mois d'hiver. La compagnie regarde maintenant du côté de certaines régions de la France. Une maison modèle sera d'ailleurs construite en banlieue de Paris afin de permettre aux clients éventuels d'apprécier le produit québécois.

Fermco a également les yeux tournés vers les anciennes colonies françaises d'Afrique de même que vers la Pologne et le Viêt-nam.

Maitre constructeur

Une bonne nouvelle n'arrive jamais seule. M. Jocelyn Trépanier, président de la compagnie, n'était pas peu fier d'annoncer hier que l'Association provinciale des constructeurs d'habitations du Québec venait de remettre à Fermco le titre de «Maitre constructeur APCHQ». Par cette distinction, l'association reconnaît l'excellence de l'entreprise, particulièrement au niveau de son service après-vente depuis son accréditation à la Garantie des maisons neuves de l'APCHQ.

Du coup, l'association reçoit également Fermco dans son sélect club de clients privilégiés (ils sont une centaine au Québec). La plaque de l'accréditation a été remise aux frères Rénald et Jocelyn Trépanier par M. Gilbert Poirier, directeur de l'accréditation et d'enregistrement à l'APCHQ.■

Pizzerias Domino's à Trois-Rivières

Daniel Thibault
Trois-Rivières

■ Le groupe Gandell Murdoch Gareau (GMG), une entreprise de gérance et de services en immobilier de Pointe-Claire, serait sur le point de procéder à l'implantation d'au moins deux pizzerias de la chaîne canadienne Domino's International dans la région de Trois-Rivières.

En effet, l'un des associés de GMG, M. James Murdoch, a confirmé hier au *Nouvelliste* que Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest et Cap-de-la-Madeleine sont des villes susceptibles de recevoir un ou plusieurs de ces commerces spécialisés dans la livraison de pizzas à domicile. M. Murdoch n'a cependant pas voulu élaborer davantage sur les endroits précis où seront situées les nouvelles pizzerias.

«Tout ce que je peux vous dire présentement, c'est que la région de Trois-Rivières visée et que nous serions très intéressés d'y implanter un ou plusieurs Domino's», dit-il. Il ajoute que si le concept fonctionne comme prévu, GMG pourrait procéder à l'ouverture d'un total de quatre pizzerias qui seraient réparties sur l'ensemble du territoire mauricien.

Ces nouveaux commerces viendraient ainsi s'ajouter à la trentaine de pizzerias déjà existantes dans la région. Fait à noter cependant, les clients qui se rendent chez Domino's ne peuvent pas consommer sur place car ces pizzerias ne sont que de simples cuisines, l'ensemble des opérations étant concentrées à la livraison.

Par ailleurs, tous les détails de la venue des pizzerias Domino's dans la région seront dévoilés mardi prochain lors d'une conférence de presse à l'hôtel Delta de Trois-Rivières.

L'annonce de ces futurs investissements coïncide donc avec une entente signée entre GMG et Domino's International qui prévoit, entre autres, l'ouverture de 60 pizzerias à travers le Québec. Environ 8 millions \$ seront injectés pour l'expansion de la nouvelle chaîne québécoise. Un investissement qui devrait créer quelque 2000 emplois.

Enfin, aucune vente de franchises ne pourra être effectuée par la compagnie Domino's. L'entreprise canadienne recherche plutôt des partenaires minoritaires qui viendront secondariser les projets d'implantation. Le coût pour devenir associé de Domino's variera entre 10 000 \$ et 30 000 \$.

À l'heure actuelle, Domino's compte 11 pizzerias au Québec, ces dernières sont toutes situées dans la région de Montréal et appartiennent à des propriétaires indépendants.■

L'usine Cascades de Port-Cartier serait en marche au printemps

Montréal (PC)

■ L'ancienne usine Cascades de Port-Cartier pourrait être remise en marche dès le printemps prochain.

C'est du moins ce qu'a déclaré Guy Landry, commissaire industriel à la Corporation de développement industriel de la région Port-Cartier, au cours d'un entretien accordé hier à La Presse Canadienne.

Le commissariat industriel et le maire de Port-Cartier, Tony Detrou, travaillent avec acharnement

depuis plusieurs mois à la relance de cette usine fermée il y a plus de deux ans.

Au début de juin, afin d'éviter que l'usine soit démantelée et vendue par morceaux à une société américaine, la ville de Port-Cartier a dû emprunter pour acheter en extremis l'ensemble des anciennes installations de Cascades au coût de 8,5 millions \$.

Depuis, la municipalité a investi plus de 100 000 \$ en études diverses en vue de redémarrer l'usine. Cela comprend aussi les coûts liés à la recherche d'investisseurs.■

Dans la région

Pas d'engouement pour les actions de PFPC

Jean-Marc Beaudoin
Trois-Rivières

■ Il aura fallu moins d'une heure mercredi à trouver preneur pour les actions de PFPC offertes sur le marché à 19 \$ par Canadien Pacifique. Mais l'offre, qui n'était pas encore connue d'un large public, n'a pas pour autant suscité d'engouement parmi les investisseurs de la Mauricie.

Les directeurs régionaux des trois principales maisons de courtage établies dans la région ont confirmé avoir vendu de ces actions, mais ont assuré que la demande n'avait pas été très forte.

Chez Richardson Greenshields, Jacques Laprise confirme qu'il a vendu en très peu de temps les 20 000 actions qu'il avait reçues sur les 50 000 qu'il avait demandées, mais cela n'a pas eu pour effet de créer une pression sur le titre. Personne n'a donné de coup de poing sur le comptoir pour en avoir.

Du côté de Lévesque Beaubien Geoffrion comme chez Scotia-McLeod, on s'est contenté de répondre à la demande qui n'a pas été particulièrement élevée.

Le fait que l'émission, de près de 700 millions \$, se soit écoulée très rapidement, n'a pas surpris les maisons de courtage. L'action était offerte à un prix inférieur au cours du titre des jours précédents qui la situait à 20,50 \$. Mais surtout, le titre a été écoté à crédit, une nouvelle façon très efficace d'émettre des actions.

Ainsi, les acheteurs pourront payer leurs actions en trois versements. Un premier versement de 6 \$ sera dû au début de septembre; un autre de 6,50 \$ devra être versé le 30 septembre 1994 et le troisième versement se fera le 29 septembre 1995. Ce mode de vente à crédit favorise l'écoulement rapide des émissions. On y a de plus en plus recours (Labatt, Nova Scotia Power, Noranda, Macmillan Bloedel l'ont utilisé avec succès).

Ce type d'émission exerce ainsi un attrait certain sur les investisseurs spéculateurs, reconnaît Jean-Jacques Laprise.

Même son de cloche du côté de Paul Beauchamps, chez Lévesque Beaubien Geoffrion qui fait valoir qu'avec le tiers du titre acquitté on touche tout de même la totalité des dividendes de l'action. A moyen terme, dans la mesure où l'indus-

trie des pâtes et papiers va sortir de son cycle baissier, l'action de PFPC recèle un potentiel certain.

«La vente en paiements différés constitue un effet de levier intéressant», analyse Jean Pellerin, de Scotia-McLeod. «Le crédit facilite l'achat des actions. C'est plus facile à vendre, les investisseurs en achètent plus et les émissions deviennent aussi plus grosses», observe-t-il.

À 19 \$, tous les courtiers de la région estiment que le titre se défend bien et qu'il s'agit là d'un prix plancher réaliste. Dans la mesure où PFPC se comporte bien dans les prochains mois, la valeur du titre pourrait croître. La baisse du dollar canadien, favorable aux exportations, pourrait doper le titre, comme l'ensemble des titres de l'industrie canadienne du papier.

Malgré tout, après l'écoulement éclair de près de 700 millions \$ d'actions, la pression sur le titre de PFPC était légèrement à la baisse hier en fin de journée et Canadien pacifique, qui a largué sa division forestière déficitaire, voyait le cours de son action reculer de 50 cents.

Mais à peu près tous les analystes sont d'accord pour dire qu'il était

plus que temps que CP se débarrasse de PFPC qui lui a fait perdre 1,1 milliard \$ en deux ans.■

Coup d'oeil boursier

Montréal-XXM	1909,01 - 1,39
TSE-300	4008,97 - 6,92
Dow Jones	3569,09 - 14,26
Dollar canadien (US Cents)	76,13 - 0,39
Or (New York-US\$)	367,40 - 7,90

(PC)



(Flageol Photo — Daniel Flageol)

Trois nouveaux emplois

Le Centre mécanique Kenworth Mauricie vient d'inaugurer son nouveau département d'arbre de commande, transmission et différentiel. Un investissement de 150 000 \$ a été nécessaire pour réaliser cette expansion et pour permettre la création de trois nouveaux emplois. Ci-dessus, les propriétaires: Nicole et Joe Cursio.

Tableau comparatif des taux d'intérêt

	Dépôt à terme				Prêt hypothécaire				Prêt personnel
	30-59	1 an	3 ans	5 ans	1 an	3 ans	5 ans	1-5 ans	
INST.	3,125	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		
CIBC	3,125	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		7,750
Comm. Ital.	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	7,950	8,700		9,250
Laurentienne	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		6,250
Montréal	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		6,250
Nationale	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		-n.d.
Scotia	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		6,750
Royale	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		7,500
T-Dominion	2,250	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		—
Hong-Kong	2,500	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		8,875
Trust Bonaventure	3,125	4,000	5,500	6,000	6,875	6,250	7,900		8,500
Canada Tr.	3,125	4,000	5,500	6,000	6,500	8,250	8,750		6,500
Fid. Can. Ital.	3,500	4,250	6,250	7,000	6,500	8,250	8,750		—n.d.
Fid. Sun Life	3,500	4,250	5,750	6,500	6,500	8,250	8,500		—n.d.
Fid. Desjardins	3,250	4,125	5,750	6,500	6,500	8,250	8,750		—n.d.
Tr. Général	3,500	4,250	5,750	6,500	6,500	8,250	8,750		—n.d.
Laurentienne Tr.	3,500	4,250	5,750	6,500	6,500	7,950	8,700		—n.d.
Métropolitaine	3,750	4,250	5,500	6,250	—	—	—		—n.d.
Montréal Tr.	3,500	4,250	5,750	6,500	6,500	8,250	8,500		5,750
Tr. National	3,125	4,250	5,750	6,250	6,000	8,000	8,500		—n.d.
Tr. Prenor	3,750	4,250	5,750	6,500	6,250	8,000	8,750		—n.d.
Tr. Prêt. Rev.	3,625	4,250	5,750	6,500	6,500	8,250	8,750		6,250
Tr. Royal	3,750	4,500	6,000	6,500	6,500	8,250	8,750		8,250
Gr. Investors	—	4,000	5,250	6,000	6,000	6,250	8,000		—
Tr. Capital	3,600	4,350	6,000	6,800	—	—	—		—
Trust Household	3,750	4,500	5,750	6,375	6,250	8,000	8,500		—
Gr. La Mutuelle	3,000	4,100	15,750	6,500	6,375	8,000	8,250		—
Féd. Desjardins	—	—	—	—	—	—	—		—
centre Québec	3,125	4,000	5,750	6,500	6,500	8,250	8,750		—

(Taux compilés par la Presse canadienne) 13 août 93

De tout pour tous



M. et Mme Roland Froment (Yolande), de La Tuque, ont célébré leur 40e anniversaire de mariage. Félicitations à l'heureux couple.



M. Gérard Massicotte et Mme Janine Dessureault, de Saint-Luc-de-Vincennes, ont célébré leur 50e anniversaire de mariage, entourés de leurs enfants et petits-enfants.



M. Claude et Mme Jacqueline Paquin, de Trois-Rivières, ont célébré leur 25e anniversaire de mariage, en compagnie de leurs enfants, parents et amis.



M. Paul Vennes et Mme Yvette Auclair, de Grand-Mère, ont célébré leur 50e anniversaire de mariage, entourés des membres de leur famille.



Deux couples viennent de célébrer leur 50e anniversaire de mariage respectif. Ci-dessus, de gauche à droite: M. André Raymond, Mme Isabelle Levasseur; Mme Cécile Brodeur et M. Rodolphe Levasseur. Parents et amis profitent de l'occasion pour leur souhaiter beaucoup de bonheur.

Mandat d'arpentage

■ Les membres de l'administration municipale de Pointe-du-Lac ont retenu les services professionnels de M. Pierre Roy, comme arpenteur-géomètre, en vue de préparer les devis concernant le réaménagement du marais de l'île Saint-Eugène, projet subventionné par le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche du Québec et par d'autres organismes publics et parapublics.

Aide à la construction

■ Le conseil municipal de Saint-Maurice a décidé de faire un pas de plus pour stimuler la construction d'habitations. Il vient en effet de modifier sa politique d'aide aux nouvelles habitations pour y inclure les bâtiments commerciaux et industriels, ainsi que les rénovations de plus de 10 000 \$ sur les immeubles construits avant 1975. Le programme d'incitation consiste en une remise de la taxe foncière de 100% la première année et de 50% la deuxième, jusqu'à un maximum de 1000 \$.

Congrès de l'UMRCQ

■ Le conseil municipal de Saint-Maurice assistera presque en bloc au congrès annuel de l'Union de municipalité régionale de comté du Québec, l'UMRCQ, qui se déroulera à Québec au début d'octobre. En effet, le maire Gérard Bruneau et tous les conseillers y assisteront, sauf la conseillère Mme Renée Masson, qui ne peut y aller pour des raisons personnelles. La secrétaire-trésorière Mme Ghysèle LeFebvre sera aussi du groupe.

Tournois à la western

■ Saint-Tite — Les passionnés du monde équestre vont «galoper» ce week-end vers Saint-Tite, pour deux jours fébriles de tournois aux grandes estrades du Festival western où ils auront un avant-goût du grand happening de dix jours, prévu en septembre prochain dans la ville du Cuir.

L'équipe de courses à obstacles «Gymkhana Mauricie», en collaboration avec l'Association équestre régionale (AREM), présente ces compétitions pour une deuxième année consécutive.

Une centaine de concurrents provenant autant de la région que de Montréal et Québec sont attendus pour se disputer des bourses dépassant 1500 \$.



L'Éveil féminin de Grand-Mère élisait récemment son nouveau conseil. Sur notre photo, à l'arrière, Mmes Yolande Gélinas, Solange Lafontaine, Georgette Mareau et Anne-Marie Bonnenfant, directrices, Thérèse Leclerc, ex directrice et Yolande Ferron directrice. Sur la première rangée, Mmes Nicole Massicotte, directrice, Lise Pronovost, trésorière, Lucette Lebel, directrice, Nicole Buisson, présidente, Françoise Gélinas, publiciste et Henriette Bellemare, secrétaire.

Une présidente trifluvienne

■ Depuis décembre 1991, France Mackenzie occupe la présidence de la Corporation professionnelle des hygiénistes dentaires du Québec.



Cette femme native de Trois-Rivières, est également employée au CLSC Des Forges. Près de 2500 hygiénistes sont membres de la Corporation professionnelle. Celle-ci a pour mandat la protection du public. Elle s'assure de la qualité des services rendus par ses membres en veillant au niveau et au maintien de leurs compétences, notamment par des programmes de formation et d'inspection professionnelle. Fait à noter, près de 98% des membres sont des femmes. Mais attention, ne s'improvise pas hygiéniste qui le veut. Mme Mackenzie précise qu'il est très important pour la population de bien s'informer si votre hygiéniste est bel et bien régi par la corporation car si un problème survient pendant l'exercice de ses fonctions et que celle-ci n'est pas membre, les réclamations seraient quasi inexistantes.

Des subventions

■ Shawinigan — Une subvention au montant de 55 000 \$ vient d'être accordée au Centre de femmes de Shawinigan par le ministère de la Santé et des Services sociaux, dans le cadre du programme de soutien aux organismes communautaires.

Au ministère, on rappelle que cette subvention ne constitue qu'un soutien partiel et que le centre devra rechercher l'appui et le support

de la communauté dans l'accomplissement de sa mission.

Un autre montant de 100 000 \$ a été versé à Point-Jeu-ness, Inc. pour l'année 93-94, dans le cadre du même programme. Point-Jeu-ness offre des programmes de mesure de rechange à de nombreux jeunes contrevenants.

Enfin, le MSSS a aussi confirmé une subvention de 50 000 \$ à la maison des jeunes, Carrefour Jeunesse de Shawinigan. ●



Les bénéficiaires du Pavillon Ouellet de Trois-Rivières ont tenu à souligner le 60e anniversaire de vie sacerdotale de M. l'abbé Henri Lemire lors d'une cérémonie intime. Ci-dessus, de gauche à droite: Mme Anna Durand, M. l'abbé Henri Lemire, jubilaire; M. Claude Mongrain; et Mme Armande Deschamps.

LE GRAND RENDEZ-VOUS MEUBLES ET VOUS!

GRANDE VENTE • GRANDE VENTE • GRANDE VENTE

Des
dizaines
de
fabricants
sur place!

OÙ?

ARÉNA
GILLES-BOURASSA
117e Rue, Shawinigan-Sud

QUAND?

Vendredi 13 août
Samedi 14 août
Dimanche 15 août

- FRIGIDAIRE • KELVINATOR
- MAYTAG • HOT POINT
- ZENITH • ELRAN
- INGLIS • PANASONIC
- WHITE WESTINGHOUSE

MEUBLES
HAMEL

• POSSIBILITÉ DE
PAYER DANS 1 AN

LA SOLUTION MEUBLE

L'Éléphant théâtre a besoin de 200 bénévoles

Roland Paillé
Trois-Rivières

■ Pendant trois jours, au début de septembre, l'Éléphant théâtre présentera au Stade de baseball de Trois-Rivières son double spectacle.

Pour cette première d'envergure de l'ET à Trois-Rivières, il a besoin de bénévoles. «On requiert l'aide de 150 à 200 bénévoles pour participer au spectacle. Par exemple, on va avoir 36 vaches qui vont tirer un veau d'or sur la scène. Pour ce seul tableau, ça prend 72 «comédiens» (deux par vache), plus vingt autres autour pour les aider à tirer, parce que c'est un immense veau», décrit le directeur artistique, M. Guy Pelletier.

Toute personne intéressée à articuler l'une de ses marionnettes est invitée à contacter l'ET, sur le boulevard Saint-Joseph, dans le parc industriel de Trois-Rivières-Ouest.

Un double spectacle

Chaque soir entre 17 et 21 h, le public pourra voir un Grand cirque populaire ainsi qu'un défilé intitulé «Le veau d'or». «Ça se déroule les 3-4-5 septembre, avec le 6 en option en cas de pluie l'une des trois journées. On attend 20 000 spectateurs pour les trois représentations», fait savoir M. Pelletier, dont la troupe de marionnettes géantes a établi résidence à Trois-Rivières-Ouest l'an dernier.

Le Grand cirque se déroulera de 17 à 18 h 30. «Il y aura six numéros avec de vrais acrobates, jongleurs, clowns, artistes sur trampoline et sur bicyclette. Dans bien des cas, ce



Deux têtes valent mieux qu'une! À l'Éléphant théâtre, c'est par centaine qu'on les compte. Mais la tête dirigeante est Guy Pelletier.

sont d'anciens membres du Cirque du Soleil. Aussi, en marionnettes géantes, on retrouvera des animaux comme des girafes, des éléphants, etc. Sans oublier huit musiciens qui exécuteront sur scène une musique prévue à cet effet.

La pause entre les deux spectacles correspond à l'heure du souper, et les gens ont le loisir d'apporter leur «lunch». «Le stade va

continuer à offrir son service de restauration, mais le public peut apporter son pique-nique s'il le désire», tient à faire savoir M. Pelletier.

«Après cette entracte d'une heure, on présentera la deuxième partie de la soirée, soit la parade, dont les composantes sont toutes des marionnettes géantes. La thématique est le veau d'or.»

M. Pelletier privilégiera l'utili-

sation d'images, de tableaux visuels. «On aura un veau tiré par des vaches, des troupeaux de moutons, des communautés religieuses, un ange, d'immenses drapeaux. Et la musique, enregistrée, contribue beaucoup à supporter l'action.»

À quoi va rimer tout cela? «Ce que j'ai essayé de faire avec ce spectacle-là, c'est d'utiliser les images qu'on m'a proposées dans mon en-

fance. Par exemple, pour le tableau des communautés religieuses, on a 14 soeurs, et c'est du chant grégorien qui les accompagne. Il y a des sections qui concernent les adultes, et d'autres pour les enfants», explique encore M. Pelletier.

Ce soir

Dans le cadre du Grand prix de Trois-Rivières, l'Éléphant théâtre apporte son concours et prend part à deux activités qui se tiendront au

parc portuaire ce soir.

Dans un premier temps, à 19 h 30, un groupe de l'ET se mesurera à des représentants du Grand prix dans un match d'impro. «On devrait faire une période de trois improvisations environ», précise M. Pelletier.

L'ET apportera aussi sa touche spéciale au feu d'artifice. «Vers 23 h, notre dragon géant va cracher un jet de feu qui va allumer les bombes.»

OUVERT 24 HRS

MAISON DU BIFTECK ET DÉLICATESSEN

1095\$

1095\$

SPECIAL INCROYABLE DU GRAND PRIX

Vendredi, samedi et dimanche de 16h à minuit

Choix de soupe, salade César, thé ou café

1. Brochette de filet mignon
2. Filet de poulet avec 4 crevettes géantes
3. Bifteck de viande hachée avec morceau de salami
4. Surlonge à la coupe newyorkaise avec viande fumée
5. Brochette de poulet
6. Filet de sole amandine

1095\$

Tous ces plats sont servis avec salade, riz ou choix de pommes de terre.

1095\$

À L'ACHAT D'UN DE CES PLATS, PROMOTION SPÉCIALE SUR BIÈRE EN FÛT

1310, SAINTE-MARGUERITE, TROIS-RIVIÈRES

à 150 mètres du Grand Prix

(en bas de la côte à deux fesses)

Tél.: (819) 693-5171

Échos-art

Correction

■ Une erreur s'est glissée dans l'édition de mercredi au sujet de la «journée en art» que tiendra le groupe Entr'artistes dimanche. Cette activité aura lieu au Centre culturel du Cap, au 150 de la rue Fusey, et non à celui de Trois-Rivières.

Rappelons que plus de 200 oeuvres originales y seront exposées et qu'au moins 25 artistes-peintres et sculpteurs seront présents et feront valoir leur talent.

Supplémentaire au théâtre d'Émilie

■ «Le temps d'une vie» de Roland Lepage, sera présentée en supplémentaire au théâtre du Village d'Émilie de Grand-Mère le samedi 28 août, à 18 h.

Les billets pour cette supplémentaire sont en vente dès ce matin à la billetterie du Village d'Émilie.

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

TODYSSEE Blues Bar PRÉSENTE:

LE BLUES À SON MEILLEUR AVEC:

Bishop & Gratuit

En Collaboration avec: **MAISON DE LA MUSIQUE**

Vendredi, Samedi les 13-14 Août 1993

1198 CHAMPFLOUR T-1 378-1330

Excellente soirée avec la chorale de Nancy

Michelle Roy
Grand-Mère

■ Devant une chaleureuse foule, la chorale universitaire de Nancy, ville du nord-est de la France, a donné mercredi soir un récital dans l'église Saint-Jean-Baptiste de Grand-Mère, dans le cadre d'une tournée québécoise à l'occasion de son 35e anniversaire de fondation. La cinquantaine de choristes sont tous des étudiants entre 20 et 30 ans à l'Université de Nancy.

La première partie de la soirée était constituée de chants religieux, allant de la Renaissance française ou allemande aux chants de la liturgie orthodoxe ukrainienne et aux cantiques de diverses époques. Particulièrement réussi, le psaume de

David à six voix, de Monteverdi.

La seconde moitié était consacrée au jazz, au blues, au folklore et à la chanson populaire. De «Dans la soupe à ma grand-mère» à «La cucaracha» mexicaine, des «negro spirituals» (dont l'un commençait par les notes de la 5e Symphonie de Beethoven et fut particulièrement réussi) à la prière du paysan sud-américain, du chant de la solitude (en anglais) et magnifiquement réussi à «Les moulins de mon cœur» de Michel Legrand, la chorale s'est attirée des applaudissements du public.

Cette formation peut presque se déclarer professionnelle, par la perfection de l'ensemble et la beauté des voix. Son répertoire est étendu dans le temps et dans les origines, et non conventionnel.

CINÉ-ENTREPRISE

Cinéma IMPÉRIAL 4425 boul. ROYAL 373-1001 **mardi et mercredi**

ADMISSION: 4\$

ABRACADABRA

BETTE MIDLER
SARAH JESSICA PARKER KATHY NAJIMY

VERSION FRANÇAISE DE "HOCUS POCUS"

Tous les jours: 1h10 - 3h10 - 5h10 - 7h10 - 9h10

L'HOMME MÉTÉORE

Tous les jours: 7h00 - 9h00

LA FIRME TOM CRUISE

Tous les jours: 6h30 - 9h30

Blanche Neige et Les Sept Nains

Tous les jours: 1h00 - 2h40 - 4h25

TOM et JERRY LE FILM

Tous les jours: 1h00 - 3h00 - 5h00

CINÉMA FLEUR DE LYS

5 SALLES ULTRA-MODERNES

DOLBY STÉRÉO SR

TEL.: 375-3277

CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST

• • • • • Maintenant ouvert toute la journée pour la période estivale !!! • • • • •

TOUS LES JOURS MATINÉES À 4.00\$

MARDI ET MERCREDI 4.00\$ TOUTE LA JOURNÉE

HARRISON FORD EST LE FUGITIF

LAISSEZ-PASSER REFUSÉS

Version française de "THE FUGITIVE"

13h - 15h30 - 19h - 21h30

LE JARDIN SECRET

version française de THE SECRET GARDEN

13h10 - 15h30 - 19h10 - 21h30

MON AMI WILLY

JUSQU'OU IRIEZ-VOUS POUR UN AMI?

version française de "FREE WILLY"

13h - 15h15

JURASSIC PARK

Dès les premières séquences de "Jurassic Park", Spielberg nous ferait... et nous voici en plein cauchemar. Il nous tient pendant deux heures. Haletant.

Sergio Leone LA FURIE EN VERSION FRANÇAISE

13h - 15h30 - 19h - 21h30

LE CHÂTIMENT DE JASON

LE VENDREDI INFERNAL

VERSION FRANÇAISE DE JASON GOES TO HELL: THE FINAL FRIDAY

19h - 21h

CLINT EASTWOOD SUR LA LIGNE DE FEU

version française de IN THE LINE OF FIRE

21h30

MON AMI WILLY

JUSQU'OU IRIEZ-VOUS POUR UN AMI?

version française de "FREE WILLY"

2e film au ciné-parc: "DAVE" EN VERSION FRANÇAISE

MON AMI WILLY

JUSQU'OU IRIEZ-VOUS POUR UN AMI?

version française de "FREE WILLY"

2e film au ciné-parc: "DENIS LA PETITE PESTE"

ACOUSTIK ROADRUNNERS

15\$

TOUT COMPRIS: SPECTACLE et AMUSE-GUEULE

Le Bôme

DE PASSAGE... les 12, 13 et 14 AOÛT 1993

À 21h

BLUES - ROCK'N ROLL ACOUSTIQUE

BILLETTS EN VENTE À L'AUBERGE

720, 2e Avenue, Grandes-Piles

Tél.: (819) 538-2805

CUISINE EUROPÉENNE

Matilde et Jean-Claude, vos hôtes

Maximum: 80 places

La compagnie Campbell n'apprécie pas

Les fabricants de la soupe Campbell n'apprécient pas du tout de voir une version modifiée de leur produit servir d'accessoire partisan sur la scène politique canadienne. Au grand dam de la multinationale, des dérivés non autorisés de la fameuse boîte de conserve rouge et blanche, portant l'effigie de la première ministre Kim Campbell, font un malheur dans les rassemblements anti-conservateurs. L'étiquette porte les inscriptions «Crème-de-Tory», «Insatisfaction garantie» et «Improprie à la consommation humaine».



La loi 102 Plusieurs municipalités se retirent

Lia Lévesque
Montréal (PC)

Jusqu'à présent, 416 municipalités du Québec, mais surtout des petites, ont demandé à se soustraire des dispositions de la loi 102 sur le gel des salaires de leurs employés.

C'est le ministre des Affaires municipales, Claude Ryan, qui a livré cette toute récente donnée, hier, ajoutant que 11 municipalités régionales de comté (MRC) et quatre organismes paramunicipaux s'étaient aussi prévalus de ce droit de retrait de la loi 102.

La loi 102 vise les employés du secteur public et parapublic, mais permet aussi aux municipalités, tout comme aux sociétés de transport en commun, d'imposer un gel de salaire de deux ans à leurs employés. Celles-ci peuvent toutefois choisir de négocier une entente avec leurs employés.

Toutes les villes n'ont pas encore fait connaître leur décision à ce sujet. Elles ont d'ailleurs jusqu'au 15 septembre pour le faire.

Hier, à l'occasion d'un discours qu'il prononçait devant la Corporation des secrétaires municipaux du Québec, le ministre Ryan lançait un appel à la solidarité des villes.

«Là où aucune décision n'a encore été prise, je souhaite que l'on n'oublie pas la dimension de solidarité plus large à laquelle sont invitées à s'associer les municipalités.»

Interrogé par les journalistes, M. Ryan a soutenu qu'il ne visait pas une ou des municipalités en particulier, en disant cela. «Si nous lançons un mouvement de discipline en matière de rémunération, la participation du monde municipal est très importante.»

Il a rappelé que l'idée derrière cette loi est de mieux contrôler les finances publiques. «Le coût des services publics dans notre société est un défi qui regarde tous les paliers de gouvernement. Nous devons travailler tous ensemble dans un climat d'étroite concertation, si nous voulons ramener les coûts des services publics à un niveau plus accessible et plus compatible avec les ressources de la population.»

Le ministre Ryan n'est pas déçu du nombre de municipalités qui ont utilisé leur droit de retrait. «Les choses vont bien dans l'ensemble. Moi, j'avais prévu que de petites municipalités qui comptent deux, trois ou quatre employés, pourraient avoir toutes sortes de considérations qui ne tombent pas à l'intérieur de la grande économie générale.»

Selon lui, les municipalités de grande taille ont une responsabilité encore plus lourde dans le contrôle commun des dépenses publiques. «Dans le cas des municipalités d'une certaine taille, le devoir de solidarité augmente à mesure que la taille augmente.»

M. Ryan croit que la majorité des municipalités qui voulaient se soustraire des dispositions de la Loi 102 l'ont déjà fait.

Les premières Médiévales

Québec recule de 1000 ans

Norman Délisle
Québec (PC)

Les calendriers ont reculé de 1000 ans à Québec depuis mercredi dernier: troubadours, guerriers, moines et manants ont envahi la Vieille Capitale pour célébrer les premières Médiévales de Québec.

Sur dix sites du Vieux-Québec et de Place Royale, Québécois et touristes sont à la fois surpris et charmés par plusieurs centaines de personnages tirés directement de l'époque, qui reconstituent la vie quotidienne du Moyen-Âge, cette période troublée mais fascinante de l'Histoire.

On peut y voir un site réservé aux artisans qui bivouaquent à l'ombre du Vieux Séminaire de Québec ou sur la rue Petit-Champlain pour y travailler des enluminures, de la dentelle ou de la poterie. On peut aussi regarder le travail des tailleurs de pierre et des verriers qui oeuvrent à la construction des cathédrales.

Ailleurs, une école de chevalerie dispense ses cours aux jeunes aspirants qui rêvent de marcher sur les traces de Sir Lancelot.

Place Royale a été convertie en un immense marché médiéval, où des marchands dans des échoppes

approvisionnent voyageurs et pèlerins. Même les mendiants et les gueux, eux aussi en costume médiéval, sont sur les lieux.

Mais le «Campement des hommes», tenu par la compagnie Mac'Htiern venue spécialement de Bretagne (France), attire les foules. On y reconstitue, avec des armes authentiques, les violents combats de l'époque avec un réalisme qui inquiète plus d'un spectateur.

Tout contribue à reconstituer fidèlement l'époque: le cliquetis des armes, les odeurs de la poudre à canon ou de la viande cuite sur des braises et l'accent spécial des figurants français qui utilisent le langage médiéval.

«Non seulement cet événement constitue une première dans une ville nord-américaine, mais il contribue largement à faire connaître comment vivaient les ancêtres de nos ancêtres», explique une des organisatrices de l'événement, Dominique Drolet.

On a pu aisément constater que les Médiévales répondaient à un besoin, comme en font foi les foules immenses qui ont presque bloqué toutes les rues du Vieux-Québec depuis mercredi, et le nombre très grand de visiteurs et de Québécois qui déambulent en costumes d'époque.

Une croisade

Quelques événements originaux se sont ajoutés au programme des Médiévales de Québec.

D'abord la Grande Chevauchée, qui vise à rappeler l'esprit des Croisades.

Quelque 150 cavaliers partis de North-Hatley (Estrie) en fin de semaine dernière, et qui, après avoir bivouaqué à Sherbrooke, Richmond, Victoriaville, Inverness et Saint-Agapit, sont arrivés à Québec hier, en fin d'après-midi, sous les hourras de la foule.

La grand-messe de dimanche prochain, dans l'église Saint-Coeur-de-Marie, où le chant grégorien sera à l'honneur.

Enfin, le grand défilé de clôture qui fera parader, dimanche, plus de 1500 acteurs et figurants depuis les Plaines d'Abraham jusqu'au Vieux-Port.

Les Médiévales se dérouleront à Québec à tous les deux ans. Mais l'événement sera annuel puisqu'il se déroulera en alternance à Québec et dans la ville française de Dinan, en Bretagne, qui est jumelée à Québec pour la circonstance.

Les 17 000 habitants de Dinan ont cependant quelques coudées d'avance sur Québec en matière d'histoire du Moyen-Âge: ils possèdent déjà une église de style roman, des remparts du XIIIe siècle et un château du XIVe siècle.

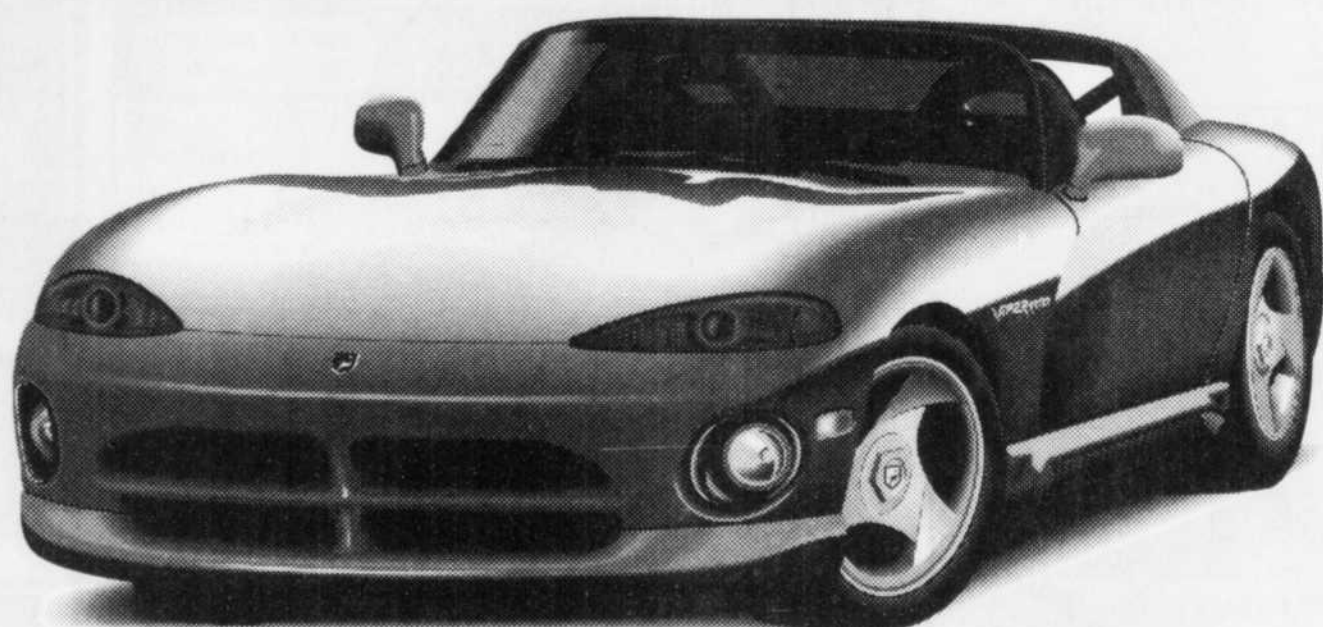
LE LEADER EN MAURICIE

L'ÉQUIPE BERNIER & CRÉPEAU

vous invite à une

PRÉSENTATION SPÉCIALE

Venez voir la toute nouvelle DODGE VIPER 1993



AUSSI EN DÉMONSTRATION

LES 12 ET 13 AOÛT 1993

Venez admirer la superbe CHRYSLER DAYTONA de la série TRANS AM



Mopar Autopar
PIÈCES D'ORIGINE
Votre PREMIER CHOIX
POUR LES PIÈCES AUTOMOBILES

Achetez consciencieusement.

Regroupement de concessionnaires automobiles pour la promotion d'achat de produits de chez-nous.

BERNIER & CRÉPEAU

BC

CHRYSLER

3800, boul. Royal, Trois-Rivières (Québec) G9A 5J9

(819) 379-5533

Le Nouvelliste

Trois-Rivières
Vendredi 13 août 1993

Sports



Il devance son oncle au concours d'arrêt aux puits

Junior remporte la première manche

Serge L'Heureux
Trois-Rivières

Jacques Villeneuve a remporté la première manche de la Grande Confrontation l'opposant à son oncle, hier, en terminant premier lors du concours d'arrêt aux puits organisé au centre-ville dans le cadre des activités de promotion du Grand Prix de Trois-Rivières.

Dans une finale qui avait l'air un peu «arrangée avec le gars des vues» après les disqualifications successives des trois autres pilotes en lice, les deux Villeneuve se sont affrontés dans une troisième et dernière manche. L'expérience des équipiers du jeune pilote de Monaco a fait la différence, lui permettant d'inscrire un chrono de 11.01 secondes, tandis que son oncle devait se contenter de 15.59 secondes.

«C'est normal qu'il soit plus vite. Ses mécaniciens ont l'habitude de travailler ensemble et, en plus, ils ont l'expérience de la Formule Indy, où on change les pneus à chaque arrêt aux puits», expliquait Mon Oncle. De son côté, Junior soulignait justement la contribution de ses mécaniciens dans sa victoire, qu'il trouvait de «bon augure» pour la suite du week-end, même si les deux Villeneuve reconnaissent le caractère amical d'une telle compétition.

Disqualifié pour avoir touché un pneu à sa deuxième tentative, après avoir inscrit un temps de 10.73 sec., Bourbonnais, lui, a démontré une fois de plus son grand désir de vaincre. À quel point lui faisait remarquer que c'était «juste pour le fun», cette compétition d'arrêt aux puits, le pilote de l'Île-Perrot a rétorqué: «Je le sais bien, mais je veux toutes les gagner!».

Après la première ronde, les deux autres participants, Kenny Wilden et Jeff Barker, avaient eux aussi été disqualifiés pour avoir roulé sur un boyau d'air. La table



Retrouailles chaleureuses au centre-ville de Trois-Rivières, hier, entre Oncle Jacques et son neveu, qui l'a devancé au concours d'arrêt aux puits. C'était la première rencontre entre les deux hommes depuis plusieurs mois.

était donc mise pour une finale Villeneuve-Villeneuve.

Un week-end comme les autres

Assiégé par les chasseurs d'autographes, Oncle Jacques s'est efforcé de désamorcer la confrontation entre lui et son neveu. «En piste, c'est un pilote comme les autres. J'ai toujours dit que les pilotes Player's n'avaient pas d'excuses pour ne pas remporter toutes les épreuves avec les moyens dont ils disposent. Leur présence suscite plus d'intérêt, mais pas plus de pression pour moi.»

Contrairement aux années précédentes, où sa participation était douteuse jusqu'à la dernière minute, et même au-delà, Villeneuve aborde le week-end trifluvien avec l'esprit plus reposé. «La pire situation, c'était l'an dernier, avec la décision étrange de ne pas tenir de qualifications le samedi après-midi. Cette année, il n'y aura pas de problèmes de dernière minute.»

Villeneuve a passé les deux dernières journées au circuit de Saint-Eustache, où il a couvert plus de 100 milles en essais privés, un «doux» auquel il n'était pas habitué au cours de ses dernières participations au Grand Prix. «Ça s'est bien déroulé. Je n'essayais pas vraiment de faire un temps, mais plutôt d'ajuster la voiture en fonction du circuit de Trois-Rivières», disait-il.

Même au volant d'une voiture Swift qu'on dit moins performante que les nouvelles Ralt, Villeneuve estime être bien armé pour affronter l'équipe Player's. «Je conduis la même voiture depuis trois ans, ici. La différence, cette année, vient de la présence d'équipes professionnelles, celle de Player's, mais aussi l'équipe Motomaster de David Empringham.»

Empringham, Bourbonnais et Villeneuve, le pilote de Saint-Cuthbert veut tous les battre en fin de semaine, dans ce qui pourrait bien être la dernière confrontation Oncle-Neveu dans les rues trifluyennes.

Les Expos balayés à Philadelphie

Encore 47 matches à jouer... pour la forme

Michel Lajeunesse
Philadelphie (PC)

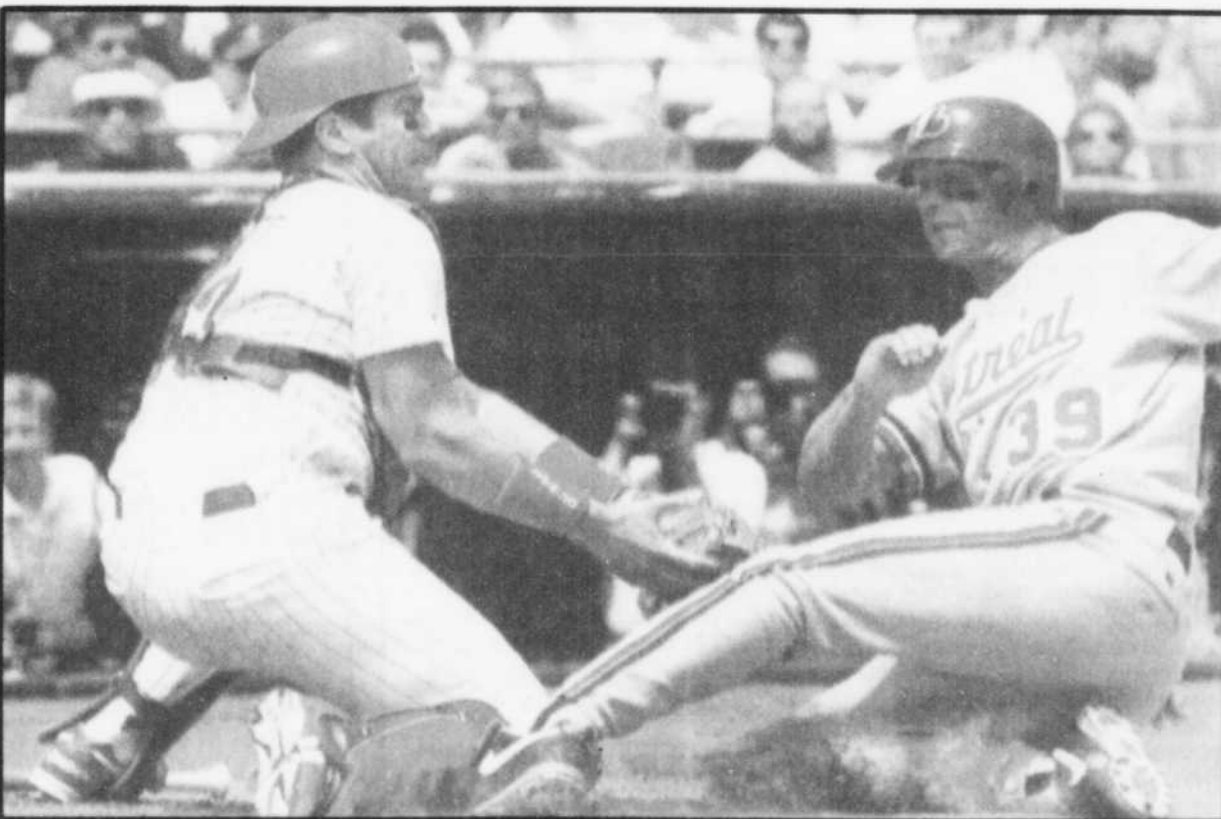
Quel voyage désastreux. Après deux victoires à Atlanta tous les espoirs étaient encore permis aux Expos. Mais voilà que les Phillies de Philadelphie ont complété hier le balayage de leur série de trois matches en remportant une victoire de 7-4 pour écarter définitivement de leur chemin les hommes de Felipe Alou.

En subissant une quatrième défaite de suite, les Expos ont sombré à 13 matches des Phillies et du premier rang de la section est. C'est donc bien plus pour la forme que pour toute autre raison que les Expos vont disputer les 47 derniers matches au calendrier.

Comme ils avaient fait lors de la visite des Cardinals de St. Louis, leurs principaux poursuivants également balayés il y a deux semaines, les Phillies ont écarté un autre prétendant et ont laissé savoir une fois de plus qu'ils n'allaient laisser personne s'approcher.

Le releveur Roger Mason (3-8) a mérité la victoire, alors que le releveur Tim Scott (4-2), qui a concédé les trois derniers points aux Phillies, a essuyé le revers, le 55e de la saison des Expos.

Pourtant, ceux-ci ont eu leurs chances et encore une fois, Moises Alou a connu un fort match. Mais en l'absence de Delino DeShields, il ne pouvait tout faire seul, surtout que les deux autres piliers de l'équipe, Marquis Grissom et Larry Wal-



Le p'tit nouveau Randy Ready a démontré de belles choses depuis son arrivée chez les Expos, notamment sur cette séquence où il a réussi à éviter le gant du receveur des Phillies pour inscrire un point.

ker ont été muselés par les lanceurs des Phillies, n'obtenant au total que deux coups sûrs en 22 présences au stade des Vétérans.

Le coup sûr manquant

Les Expos ont eu toutes sortes de chances d'assommer le partant Tommy Greene dans les premières manches, mais ils ont laissé sept

coureurs sur les buts au cours des trois premiers engagements.

Le gros coup sûr n'est jamais venu.

En première par exemple, un double de Randy Ready et une erreur de Kevin Stocker ont placé les Phillies dans l'eau chaude. Mais Greene n'a cédé qu'un point à la suite d'un roulant de Marquis Grissom.

En troisième, des doubles de Alou et Oreste Marrero ont produit deux points, mais encore une fois, les Expos ont laissé trois coureurs sur les buts. Marrero en était à son premier coup sûr dans les ligues majeures.

Les Phillies, eux, ont chassé le partant Kirk Rueter en marquant trois fois en troisième. Une erreur de Grissom a ouvert la porte et a donné un premier point. Un simple de Pete Incaviglia et un roulant de Wes Chamberlain ont procuré les autres points des Phillies avant que Jeff Shaw ne vienne effectuer les trois derniers retraits.

Le vent dans les voiles

«Nous avons rencontré quelques équipes qui avaient le vent dans les voiles depuis quelque temps», a dit Felipe Alou après cette défaite difficile à avaler des siens. «Les Giants de San Francisco avaient eux aussi balayé leur série contre nous.»

Alou sait fort bien qu'il n'avait pas les chevaux pour compétitionner avec les Phillies, qui n'ont même pas utilisé tous leurs réguliers hier.

«John Kruk a été utilisé comme frappeur suppléant et Darren Daulton et Milt Thompson étaient toujours sur le banc quand le match s'est terminé. Nous ne pouvons nous permettre cela», a dit Alou. «Je sais que Marquis Grissom et Walker n'ont pas très bien fait dans cette série, mais Grissom, surtout, est très fatigué.»

Par ailleurs, Felipe a eu de bons mots pour son fils Moises, qui a été le meilleur des Expos au cours de la série.

«Il a été agressif. C'est certain. Parfois je m'impatiente parce qu'il commet des erreurs, mais il est agressif et provoque des choses. Il ouvre des portes.»

Simpson prend les commandes



Le championnat de la PGA a pris son envol hier à Toledo, en Ohio, et la meilleure ronde de la journée, un 64, a été réalisée par Scott Simpson. Le Canadien Richard Zokol (ci-dessus) suit à deux coups derrière.

— page 14

BOUTIQUE WESTERN NOLET

BOULET

Autoroute 55, sortie 206, Saint-Basile

535-1166

Un vendredi 13

explosif

au parc portuaire

Improvisation (19h30)

Participation de l'Éléphant Théâtre

Défilé de bateaux (22h30)

* Marques de commerce : Player's Ltée

LEGRAND PRIX
PLAYER'S LTÉE
DE TROIS-RIVIÈRES

vous offre

du jamais vu à Trois-Rivières

Éblouissant
feu d'artifice
musical (23h00)

ce soir au parc portuaire dès 19h30

... et c'est gratuit!

Delino DeShields sera absent pour environ un mois

Un coup de pouce qui tombe mal pour les Expos

Michel Lajeunesse
Philadelphie (PC)

■ Comme si les choses n'allaient pas assez mal pour les Expos, voilà qu'une autre tuile leur est tombée sur la tête. Delino DeShields, leur meilleur frappeur et le seul «vétérán» à l'avant-champ, sera au rancart pour quelques semaines.

Il a subi une déchirure partielle d'un ligament du pouce gauche en glissant au deuxième coussin en première manche mercredi soir. Il a continué de jouer, mais a quitté en cinquième manche quand la douleur est devenue trop intense.

Il a été examiné à l'hôpital Methodist de Philadelphie et l'orthopédiste a immobilisé toute la main gauche dans un plâtre.

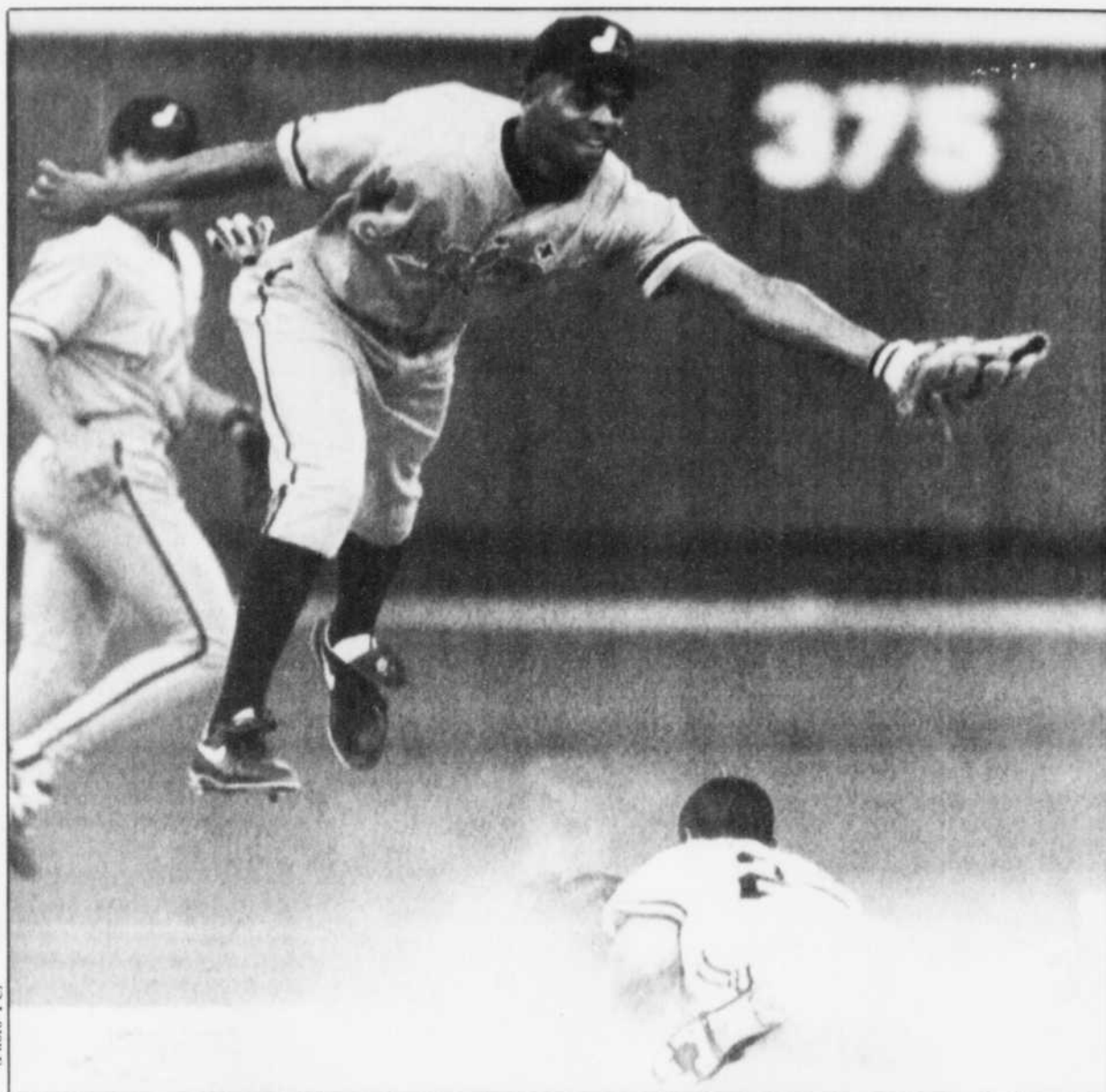
DeShields avait haussé sa moyenne à .302 et était le pilier à l'avant-champ. On se demande maintenant s'il pourra revenir au jeu cette année.

«Ça fait encore mal un peu, mais je ne sais pas vraiment quoi vous dire», a mentionné DeShields. «J'ai entendu dire que ça prendrait quatre semaines avant de guérir, mais je ne le sais pas exactement. Il faudra voir avec le médecin.»

«Je rencontrerai le docteur Larry Coughlin demain et nous en saurons alors un peu plus. Il se peut même qu'on me retire mon plâtre dès lors.»

DeShields ne voulait pas l'admettre, mais il savait qu'il était blessé gravement dès qu'il a posé la main sur le deuxième sac.

«J'ai ressenti une vive douleur et ça s'est mis à enfler immédiatement. J'ai enduré mon mal et j'ai continué à jouer, mais en m'élançant au bâton, ça faisait de plus en plus mal.»



Delino DeShields manquera à l'appel pour au moins un mois à la suite de la blessure qu'il s'est infligée lors du deuxième match contre les Phillies.

«Je ne sais pas combien de temps je serai absent, mais cela montre bien qu'il faut s'attendre à tout dans le monde du baseball et qu'il faut de bons réservistes pour prendre la place.»

Ready est prêt

Felipe Alou n'avait d'autre choix que de faire appel au nouveau-venu Randy Ready, qui pourrait avoir beaucoup de boulot avec les Expos, lui qui était à Rochester il y a encore quelques jours.

Alou reconnaît que la perte de DeShields est importante.

Il croit que son absence pourrait se prolonger.

«Il y a de fortes chances que nous devrions placer son nom sur la liste des blessés», a dit Alou. «Nous verrons cela demain (aujourd'hui). Les Lynx jouent à Ottawa et il sera facile pour nous de rappeler un joueur si nous devons le faire.»

«La guérison pourrait être longue. Il s'agit du ligament qui retient le pouce au reste de la main. Ça lui fera mal quand il s'élancera au bâton et quand il captera la balle.»

□ □ □

Quand Jim Tracy, gérant des Senators de Harrisburg, a convoqué Oreste Marrero pour lui dire qu'il venait d'être appelé par les Expos, le jeune Portoricain n'en revenait tout simplement pas.

«C'est vrai, vous ne faites pas de blague. Ce n'est pas un tour qu'on me joue. Je n'en reviens pas», s'est exclamé Marrero, qui n'était même pas un des réguliers des Senators il y a encore quelques semaines.

Marrero, acquis de l'organisation des Brewers de Milwaukee en

cours de l'hiver, a commencé la saison comme frappeur de choix parce que les Senators avaient un certain Cliff Floyd au premier.

Marrero s'est passablement bien débrouillé au bâton avec une moyenne de .335, 10 circuits et 48 points produits.

«Je suis un joueur de premier but. J'ai joué là toute ma carrière et je pense que la défensive est une partie importante de mon jeu. Je n'ai commis que deux erreurs cette saison. Quand on a muté Floyd au champ extérieur je suis retourné au premier et j'occupe ce poste depuis qu'il a gradué à Ottawa.»

«Mais je dois avouer que j'étais très surpris de passer de la classe AA aux ligues majeures, même si j'avais espoir de graduer l'an prochain.»

□ □ □

Les frappeurs de la Ligue nationale sont en train de passer un message important à Dennis Martinez. Dans le monde du baseball, ce sont les frappeurs qui sont les premiers à faire comprendre aux lanceurs que les choses ne vont pas ou ne vont plus.

Martinez présente une fiche de 10-7. Ce qui est encore très loin de son dossier de 16-11 de l'an dernier. Sa moyenne de points mérités est de 4,14. Elle était de 2,47 l'an dernier. Les adversaires ne frappaient qu'à un rythme de .211 contre lui l'an dernier. Ils ont haussé leur moyenne à .252. Et ce qui est peut-être plus significatif, Martinez a déjà concédé 22 circuits, soit 10 de plus que l'an dernier.

Quand les frappeurs adverses retournent vos offrandes régulièrement à 400 pieds du marbre, il faut tendre l'oreille. Ils essayent peut-être de vous dire quelque chose. ■

Partage des revenus au baseball majeur

Les propriétaires s'entendront-ils?

Kohler, Wisconsin (AP)

■ Une nouvelle entente sur le partage des revenus au baseball majeur n'est pas chose faite, mais les propriétaires, en réunion à Kohler (Wisconsin), sont toujours en pourparlers et ils ont accepté de poursuivre leurs discussions plutôt que de rentrer à la maison, hier en soirée.

Richard Ravitch, négociateur en chef pour la partie patronale et grand partisan du partage des revenus, a convaincu les propriétaires de la nécessité d'approfondir le débat.

Ravitch a dit souhaiter que les discussions se poursuivent aujourd'hui, mais il a précisé que la plu-

part des propriétaires avaient déjà quitté leurs chambres.

«Mais je pense que tous ceux présents ici souhaitent en arriver à une décision avant de partir», a précisé Ravitch.

Bien peu de temps a été consacré à une rencontre en règle entre les propriétaires des 28 équipes, hier. Onze des magnats, principalement ceux qui dirigent les équipes oeuvrant dans les grands marchés, ont préféré se rencontrer entre eux. Ils ont fait part de leurs contrepropositions à leurs homologues des petits marchés par personnes interposées.

Il n'était surtout pas évident, hier soir, que Ravitch réussirait à amasser les 21 votes nécessaires

pour faire accepter la nouvelle entente. Puisque le partage des revenus serait conditionnel à ce que les joueurs acceptent un plafonnement salarial, les propriétaires auraient vraisemblablement à faire face à un arrêt de travail dès cette saison ou encore l'année prochaine.

Les discussions ont été animées par moments. La voix du propriétaire des Yankees George Steinbrenner pouvait même être entendue à travers les portes closes de la principale salle de réunion.

Les George W. Bush (Texas), Paul Beeston (Toronto), Larry Lucchino (Baltimore) et John Harrington (Boston) cherchaient, parmi les clubs à hauts revenus, à en arriver à un compromis. Les autres équipes à grands marchés qui fai-

saient aussi bande à part étaient les Angels (Californie), les White Sox (Chicago), les Marlins (Floride), les Dodgers (Los Angeles), les Mets (New York) et les Yankees.

Les équipes qui opèrent dans des marchés restreints affirment qu'il ne leur est pas possible de rivaliser avec leurs adversaires des grandes villes. Ils aimeraient notamment une plus large part des revenus de télévision locale et des recettes aux guichets.

Si les revenus de télédiffusion au niveau national sont partagés équitablement entre toutes les équipes, le système en vigueur prévoit cependant que le gros des profits provenant des contrats de retransmission locale soit versé aux équipes domiciliaires. ■

En tennis aux Jeux du Canada

Une finaliste qui ne devrait pas être là

Richard Milo
Kamloops (PC)

■ Au terme d'une journée fertile en rebondissements, la surprise aux Jeux du Canada a été enregistrée en tennis.

Linda Smaira, de Ville St-Laurent, 16 ans, a causé toute une surprise hier en battant la première favorite, Yael Stuart, de la Colombie-Britannique.

Après avoir perdu le premier set 3-6, elle s'est ressaisie pour remporter les deux sets suivants 6-1 et 6-1 pour accéder à la finale.

«C'est une grosse mais bonne surprise pour nous. On ne s'attendait vraiment pas à ça», a commenté le chef de mission du Québec, Claude Hardy.

Le nom de Smaira n'est pas dans le guide des athlètes du Québec, ayant été invitée aux Jeux pour remplacer une compagne blessée, Dorota Wozniak, de Blainville.

Smaira affrontera cet après-midi en finale une athlète de Terre-Neuve, Kimberly Dicks, qui a battu Denise Fernandez de la Saskatchewan 6-3 et 6-4.

En double masculin, Maxime Gravel, de Ste-Foy, et David Abelson, de Mont-Royal, ont aussi atteint la finale en l'emportant 6-3 et 7-5 tout comme Annie Trépanier, de St-Eustache, et Frédéric Niemeyer, de Magog, vainqueurs en deux sets, 6-3 et 6-2, en double mixte.

En demi-finale, Pierre-Olivier Gagnon de Loretteville a perdu 5-7, 6-2 et 6-2 contre l'Ontarien Daniel Jaworski.

L'or pour Virgini; le bronze pour Santillan

En natation, Lisa Virgini, de Dollard-des-Ormeaux, qui avait établi un record des Jeux lors des qualifications du 200 mètres dos en matinée en franchissant la distance en deux minutes, 17 secondes et 18 centièmes — retranchant un peu plus de trois secondes à l'ancienne marque — a remporté la médaille d'or dans la finale en soirée.

Au 100 mètres papillon, Joséé Santillan, de Laval, a enlevé une médaille de bronze.

Les autres finales étaient disputées en soirée, heure de Kamloops.

Au softball, le Québec a terminé le tournoi par une victoire de 9-2 contre le Manitoba pour prendre une décevante neuvième place.

Un autre Davis?

Le Québec a-t-il un Victor Davis dans ses rangs?

Après avoir remporté la médaille d'or au 100 m brasse, Jean-Nicolas Poirier, de Brossard, a pointé le drapeau du Québec quand on l'a hissé derrière lui lors de la cérémonie de remises des médailles.

Son idole

Jean-Nicolas admirait Davis, l'ex-roi de la natation canadienne dont la mort tragique avait semé la consternation partout au pays.

«C'était une idole pour moi. J'avais 10 ou 11 ans quand je l'avais rencontré pour la première fois. Je lui avais serré la main. C'était une grosse affaire pour moi.» ■

Pour l'athlétisme

Une belle occasion de redorer le blason

Stuttgart (Reuter)

■ Carl Lewis et les stars de l'athlétisme entrent en scène aux championnats du monde de Stuttgart avec la redoutable mission de redonner du lustre à un sport terni par l'argent et le dopage.

Le quatrième rendez-vous mondial du premier sport olympique débute samedi sur fond de crise. De nombreux athlètes, qui réclamaient des récompenses en espèces, ont menacé de bouder le rendez-vous allemand et l'un d'entre eux, l'Algérien Noureddine Morceli, a mis sa menace à exécution.

L'ombre du dopage planera également sur la piste du Gottlieb Daimler Stadion, qui accueillera les épreuves du 14 au 22 août. Pas moins de 30 cas ont été recensés cette année et quatre championnes du monde en titre, dont l'Allemande Katrin Krabbe, seront absentes en raison des suspensions qui les frappent.

McKoy écarté

La crédibilité des championnats souffrira de l'absence d'autres athlètes de renom comme le Canadien Mark McKoy ou le Kenyan Yobes Ondieki, écartés pour ne pas avoir participé à leurs sélections nationales.

Mais Carl Lewis sera là, décidé à frapper un grand coup en dépit d'un malaise au dos qui ne l'embête pas, assure-t-il. Le symbole de l'athlétisme de la dernière décennie, qui s'est incliné à chacune de ses six sorties sur 100 m cette saison, a promis un coup d'éclat.

«Je suis plus fort qu'il y a 10 ans», a assuré l'homme aux huit titres mondiaux, fer de lance d'un

athlétisme américain qui devrait se tailler la part du lion.

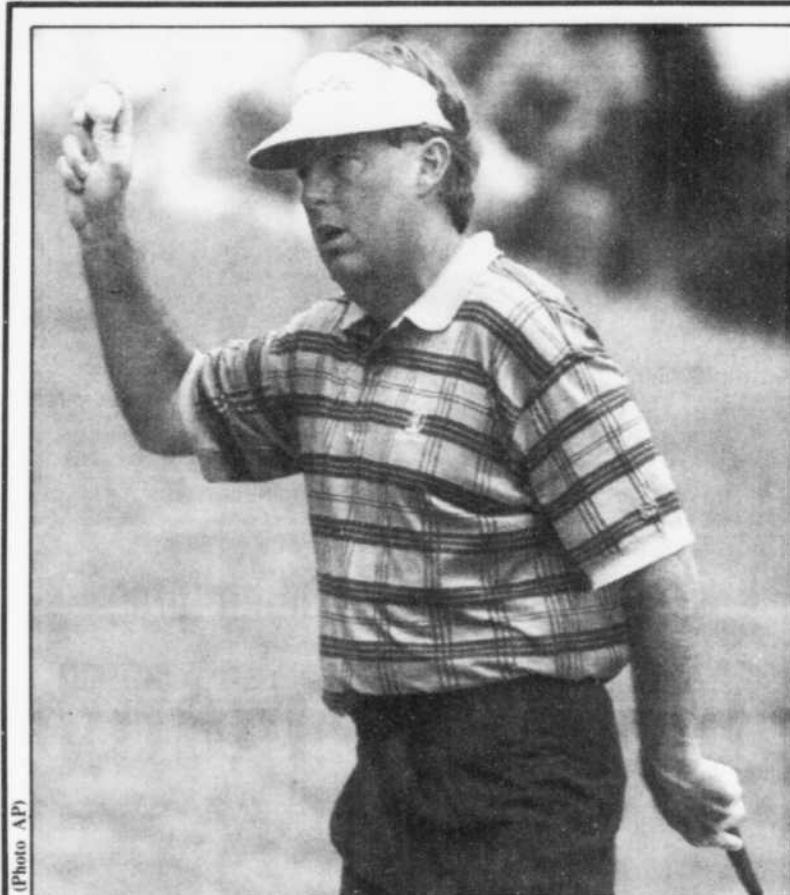
Les États-Unis, qui figurent en tête de la liste des meilleures performances de l'année dans pas moins de sept disciplines, ne comptent pas que sur Carl Lewis. Michael Johnson sur 400 m, Kevin Young sur 400 m haies, Mike Powell à la longueur et Gail Devers sur 100 m seront, en autres, grands favoris dans leurs disciplines respectives.

Si le sprint est l'apanage des Américains, le demi-fond masculin ne devrait pas échapper aux Kenyans, qui avaient récolté pas moins de huit titres aux derniers championnats du monde, il y a deux ans à Tokyo.

Dans les disciplines techniques, les pays de l'ex-bloc de l'Est dominent toujours, à l'image du perchiste ukrainien Sergueï Bubka, à la recherche d'un quatrième titre consécutif.

L'Allemagne, qui a mal digéré le choc de la réunification et la perte des formidables infrastructures de la défunte RDA, a dû revoir ses ambitions à la baisse. Mais Heike Drechsler à la longueur et Heike Henkel à la hauteur ont les moyens de flatter l'orgueil du pays d'accueil.

Des plus de 1800 athlètes originaires de 183 pays qui en découleront pour les 44 titres en jeu, la plus motivée est sans doute Merlene Ottey. La Jamaïcaine, qui collectionne les victoires dans les réunions, n'a jamais décroché le moindre titre dans un rendez-vous majeur. Une lacune qu'elle pourrait combler, histoire d'apporter un peu de morale à un sport qui en manque parfois cruellement. ■



Lanny Wadkins pensait bien avoir réussi la meilleure ronde de la journée hier sur le parcours Inverness mais Scott Simpson s'est présenté, en fin d'après-midi, à la tente des marqueurs avec une carte de 64, un coup de mieux.

Championnat de la PGA

Record de parcours pour Scott Simpson

Toledo, Ohio (AP)

■ Scott Simpson a égalé le record du parcours en ramenant une carte de 64 et il occupe le premier rang à l'issue de la ronde initiale du Championnat de la PGA.

«Ce fut la ronde de ma carrière», a dit Simpson, qui avait dû regarder le tournoi devant son téléviseur, l'an dernier, après avoir raté sa qualification. «Les chances que je repète ce pointage sont minimes.»

Simpson, vainqueur de l'Omniium des États-Unis en 1987, a égalé la marque établie par Bob Tway en 1986 quand il avait enlevé le titre de la PGA. Il a joué 33 sur le premier neuf et 31 sur le deuxième lorsqu'il a réussi un roulé de 30 pieds pour un birdie au 10e.

Lanny Wadkins a réussi un eagle et six birdies et il a remis une carte de 65.

Les conditions climatiques étaient parfaites et les verts étaient très, très mous ce qui a permis à plus de tiers des golfeurs de jouer sous la normale 71, éclipsant ainsi l'ancienne marque de 49 établie en 1989.

Wadkins a remporté le titre de la PGA en 1977, ce fut d'ailleurs

la seule des 21 victoires de sa carrière à un tournoi majeur.

«C'est un jeu étrange, tout peu arriver», a dit Wadkins, qui a réussi un aigle après avoir effectué l'un de ses pires coups de la journée. Au 11e, une normale quatre, il a expédié son coup de départ dans l'herbe haute mais son approche de 139 verges avec un fer-9 est tombée sur le vert et la balle a roulé dans la coupe.

Lorsqu'on lui a demandé s'il avait déjà réussi un coup pareil, Wadkins a répondu avec un sourire.

«Je suis sur le circuit depuis un bon bout de temps et j'ai réussi à peu près tous les coups», a-t-il déclaré.

Wadkins, qui est reconnu pour son impatience sur les parcours et pour sa rapidité de son jeu, n'a pas semblé affecté par la lenteur des verts pas plus que le Canadien Richard Zokol et le nouveau venu Dudley Hart qui ont tous les deux remis des cartes de 66.

Mark McCumber, Barry Lane, Dan Forsman, Eduardo Romero, Phil Mickelson, Mike Hulbert et Steve Elkington se retrouvent tous à égalité à 67.

Greg Norman a ramené une carte de 68, tout comme Nick Faldo. Nick Price, par contre, à dû se contenter d'un 74. ■

Le président de l'événement, Léon Méthot, est le premier à s'en réjouir

Le Grand Prix: vers un succès inégalé

Alain Turcotte
Trois-Rivières

■ À moins d'un déluge, il semble déjà acquis que le 24e Grand Prix de Trois-Rivières connaîtra, ce week-end, le plus grand succès de son histoire.

Avec une pré-vente de billets dépassant de 30% celle de l'année dernière, le Grand Prix devrait frapper sans trop de mal le record de 60 000 spectateurs, établi également en 1992.

Qui plus est, l'événement n'a jamais intéressé autant les médias que cette année. Le responsable de l'accréditation, John Fréchette, signalait, hier, que son comité avait reçu une centaine de demandes de plus que l'an dernier.

Pourtant, malgré la surcharge de travail occasionnée par un tel engouement, le Grand Prix ne connaît pas de ratées jusqu'à maintenant. Le président de l'événement, Léon Méthot, est le premier à s'en réjouir.

«On est moins stressés. On prend le temps de respirer un peu. La grosse différence cette année, c'est l'Expo. Nous avons deux semaines de plus pour bien préparer le circuit.»

Dans les années passées, en raison d'un manque de temps, l'organisation du Grand Prix devait travailler jour et nuit pour rendre la piste conforme aux règlements de sécurité.

«Hier (mercredi), les inspecteurs sont passés et nous avons dû apporter quelques modifications mineures



Le président du Grand Prix de Trois-Rivières, Léon Méthot, a pu apprécier la qualité de la piste, hier, à bord de la voiture de tête.

seulement pour que la piste soit approuvée. Les gens sont moins fatigués et plus heureux», a remarqué Méthot, qui assume la présidence du Grand Prix pour une troisième année d'affilée.

Selon lui, le circuit n'a jamais été en aussi bon état. «Avant, on faisait un bon travail. Les gens des assurances et les responsables des différentes séries ont toujours trouvé qu'on avait un site de qualité. Mais cette année, du revêtement à la hauteur des clôtures, la piste est impeccable.»

Beaucoup d'argent

Une étude commandée par le Grand Prix en 1991, et complétée en 1992, évalue entre 8 et 12 millions \$ les retombées économiques, directes et indirectes, engendrées par l'événement. Tous les hôtels de l'agglomération trifluvienne affichent complets, en fin de semaine.

Devant l'ampleur de l'événement, plusieurs se demandent si le Grand Prix n'a pas atteint un plafond, un an avant les célébrations entourant son 25e anniversaire d'existence. Léon Méthot ne partage pas cette opinion.

«Le Grand Prix a un énorme potentiel», soutient-il. «Il n'y a rien que l'on ne peut pas accueillir à Trois-Rivières dans le domaine du sport automobile.»

La direction du Grand Prix songe déjà au 25e anniversaire. Quelques projets sont en marche, des idées ont été lancées, mais Léon Méthot se garde bien de dévoiler quoi que ce soit.

Beaucoup de monde en piste

Trois-Rivières (SLH et RM)

■ Le contingent de pilotes régionaux inscrits aux différentes épreuves du Grand Prix de Trois-Rivières comprend: René Hamelin (Porsche), Jocelyn Hébert (Honda Civic) et Claude Masson (Honda Civic) en Endurosérie Michelin, de même que Guy Corbin, Luc Lesage et Claude Masson dans la série Esso/Protec de formule 1600. Vainqueur à Montréal dans la classe B en formule 1600, Guy Corbin espère bien répéter l'exploit à Trois-Rivières. Le pilote de Pointe-du-Lac prend plaisir à faire la barbe à des jeunes qui ont la moitié de son âge, et trois fois son budget, au volant de sa vénérable Cross-ley. Pour sa part, le Trifluvien Luc Lesage en sera à sa première épreuve du championnat national de formule 1600, après avoir disputé trois courses régionales au circuit du Mont-Tremblant. Il avait d'ailleurs remporté la dernière. Finalement, Claude Masson pilotera la monoplace qu'il a rachetée du Madelinçois Réjean Vincent, avec laquelle il avait connu des débuts mouvementés au Mont-Tremblant.

Seulement quatre monoplaces de Formule Atlantique (et cinq pilotes) ont participé à la compétition d'arrêt aux puits, hier au centre-ville, alors qu'on attendait six voitures et quatre bolides de la série Trans-Am. Un carambolage impliquant huit voitures au circuit de Watkins Glen, dimanche dernier, a obligé plusieurs équipes de Trans-Am à réviser leurs plans, tandis que la Formule Atlantique de David Empringham n'était pas prête à temps.

La responsable de la série de Formule Atlantique, Vicki O'Connor, estime que la domination du chassis Ralt RT-40 explique la faible participation des pilotes à quelques épreuves cette saison. «Les équipes se sont rendus compte qu'elles ne pouvaient pas être compétitives à moins de disposer d'une Ralt RT-40. Or, les quinze exemplaires disponibles ont déjà été vendus. C'est pourquoi certains pilotes ont préféré s'abstenir», explique-t-elle.

L'ancienne étoile des Bears de Chicago, Walter Payton, sera de retour à Trois-Rivières pour une troisième année consécutive. Inscrit en Trans-Am, Payton avait participé à la série Oldsmobile Pro en 1991 et à la course Trans-Am, l'an dernier. Il avait alors été victime d'une sortie de piste.

Lorsqu'il s'est présenté dans un restaurant de Trois-Rivières, Creg Pollock s'est fait dire par la charmante hôtesse, qui en avait vu d'autres: «Vous a-t-on déjà dit, monsieur, que vous avez de très beaux yeux?»

Jacques Villeneuve et son agent Creg Pollock

Inséparables comme les doigts de la main

Robert Martin
Trois-Rivières

■ Collège Beauséjour, en Suisse, Jacques Villeneuve — fils de Gilles — vient d'y faire son entrée. Il rencontre Creg Pollock, né d'un père écossais et d'une mère suisse. Pollock deviendra son entraîneur de ski alpin. «J'ai tout de suite vu en lui, un éventuel champion du monde», dit-il.

À Beauséjour, Pollock est directeur des sports et du service de l'administration. Lui, comme le jeune Villeneuve, ignore qu'ils deviendront, pratiquement, des inséparables.

Leurs routes prennent toutefois des directions différentes, après quelques années.

Alors que le jeune Villeneuve poursuit ses études à Beauséjour, Pollock quitte le collège pour se lancer en affaires. Il dirige une entreprise qui obtient les droits de télévision du Grand Prix du Japon pour l'Europe.

C'est au Japon, à Suzuka, qu'il reverra Jacques, le neveu. «Il portait des lunettes noires, et les cheveux très longs. Lui m'avait reconnu, pas moi. Il a voulu, par la suite, que je devienne son agent. J'ai refusé par trois fois. C'était pas mon métier. À la fin, il m'a convaincu.

Jacques m'a toujours impressionné par sa maturité», raconte Pollock.

Indispensable

Lorsque l'on demande à Jacques ce que Pollock est pour lui, il répond: «Indispensable!» C'est que ce dernier est plus qu'un agent pour le jeune pilote. «C'est aussi un ami. C'est un conseiller, mais nous travaillons en étroite collaboration. Lui négocie mes contrats, et c'est ensemble que nous prenons la décision finale», de dire le jeune pilote.

«Je m'occupe de tout», renchérit Pollock. «Mais, nous discutons de tout, ensemble. Jacques est au courant de toutes mes démarches. J'espère que dans un avenir rapproché il aura plus de temps pour diriger ses propres affaires. Pour l'instant, il ne doit pas avoir à se soucier des négociations de contrats, de façon à garder toute sa concentration pour la course», ajoute l'ange gardien du jeune Villeneuve.

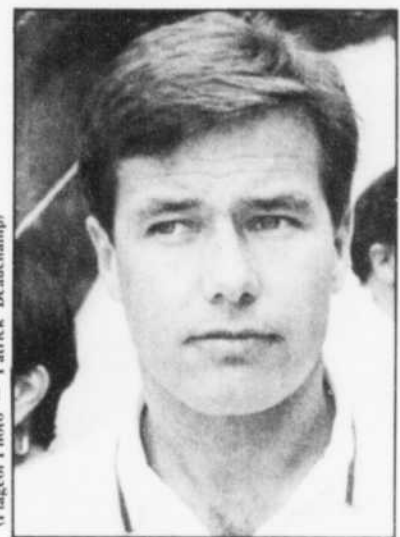
Les deux hommes se vouent un respect mutuel. «Jacques est devenu mon meilleur ami, et je suis son meilleur ami. Je suis toujours impressionné par la maturité qu'il affiche, et les seules folies qu'il s'offre Jacques le sont en fonction de la musique. Il aime beaucoup la musique. Il est même compositeur. Plutôt que de faire la fête avec des amis, il préfère la lecture. Il lit d'ailleurs beau-

coup. C'est, de plus, un gars hyper rapide. Il apprend vite», souligne Pollock.

Entre les deux hommes, la complicité est plus qu'évidente. Lorsqu'une entreprise approche le jeune pilote, ce dernier la réfère immédiatement à son agent. «Il ne manque pas une occasion de me consulter. Je dois, pour ma part, voir à ce que les décisions qu'il prend soient bonnes pour lui», souligne

Pollock, une vraie «mère poule» pour son protégé.

Curieusement, Pollock, qui a beaucoup d'admiration pour son client, hésite à dire qu'il sera éventuellement un champion de sa catégorie. «Je pouvais le dire lorsque Jacques faisait du ski alpin, parce que c'est mon sport. Je suis cependant convaincu qu'il sera un excellent pilote.» Et Pollock n'est pas le seul à le croire.



Creg Pollock

VENDREDI 13 AOÛT 1993

8 H 00 - 8 H 20
8 H 30 - 8 H 50
9 H 00 - 9 H 20
9 H 30 - 9 H 50
10 H 00 - 10 H 30
10 H 40 - 11 H 10
11 H 25 - 11 H 45

Endurosérie Michelin
World Challenge
Esso Protec/BF Goodrich de Formule 1600
American Continental de Formule 2000
Player's Ltée/Toyota Atlantique
Player's Ltée Trans-Am
Oldsmobile Pro

Essais libres
Essais libres
Essais libres
Essais libres
Essais libres
Essais libres
Essais libres

11 H 45 - 13 H 15
13 H 15 - 13 H 35
13 H 45 - 14 H 05
14 H 15 - 14 H 35
14 H 45 - 15 H 15
15 H 25 - 15 H 55
16 H 10 - 16 H 30
16 H 40 - 17 H 00

Déjeuner
Endurosérie Michelin
World Challenge
Esso Protec/BF Goodrich de Formule 1600
Player's Ltée/Toyota Atlantique
Player's Ltée Trans-Am
American Continental de Formule 2000
Oldsmobile Pro

Qualifications
Essais libres
Qualifications
Essais libres
Essais libres
Essais libres
Qualifications

4-3 à Sainte-Foy
contre les Patriotes

Un autre revers des Cascades

Trois-Rivières (DG)

■ Les Cascades de Shawinigan ont subi hier soir une autre défaite, leur 33e de la saison, en baissant pavillon 4-3 face aux Patriotes de Sainte-Foy.

Les protégés de Luc Proulx avaient pourtant bien amorcé la rencontre forçant les Fidèles à frapper des roulants inoffensifs à l'avant-champ. Mais en sixième manche, le ciel leur est tombé sur la tête lorsque Stéphane Angers a frappé un long circuit de deux points pour permettre aux siens de l'emporter.

Dans ce revers qui a vu le lanceur Réal Jr Marineau offrir une prestation de qualité, Pierre Lamarche s'est illustré avec trois coups sûrs en quatre présences.

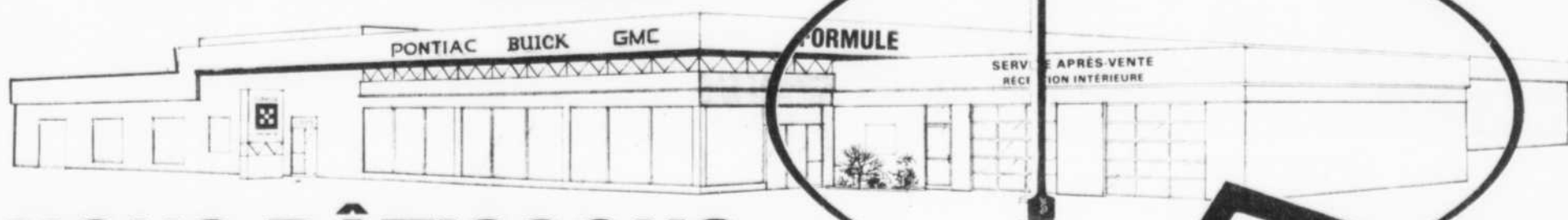
La prochaine partie locale des Cascades aura lieu dimanche alors que les Bombardiers de Sherbrooke seront les visiteurs au stade Gaston Lessard.

BIENTÔT UNE RÉALITÉ



FORMULE PONTIAC BUICK GMC

2595, rue Saint-Olivier, Trois-Rivières
370-2000



NOUS BÂTISSONS POUR VOUS

PROFITEZ IMMÉDIATEMENT DE NOS SPÉCIAUX
PRÉ-OUVERTURE ET DÉCOUVREZ NOS LOTS
BONIS SUR TOUS LES MODÈLES

EN GRANDE PREMIÈRE

Présentement en montre la toute nouvelle

PONTIAC TRANS AM 1993

POUR NOS CLIENTS
UNE NOUVELLE FORMULE
DU GRAND SERVICE

LA
FORMULE
DES ANNÉES
2000
EN PHASE DE
RÉALISATION

Baseball majeur

Ligue nationale Section Est				
G	P	Moy.	Diff.	
Philadelphie	73 42	.635	—	
St. Louis	65 50	.565	8	
Montréal	60 55	.522	13	
Chicago	57 57	.500	15	
Pittsburgh	54 62	.466	19	
Florida	50 65	.435	23	
New York	39 75	.342	33	

Section Ouest				
G	P	Moy.	Diff.	
San Francisco	77 38	.670	—	
Atlanta	69 47	.595	8	
Houston	60 55	.522	17	
Cincinnati	59 58	.504	19	
Los Angeles	57 57	.500	19	
Minnesota	45 71	.388	32	
Colorado	41 74	.357	36	

Mardi, 10 août				
Philadelphie 5 Montréal 2				
Cincinnati 0 San Francisco 6				
St. Louis 4 Pittsburgh 2				
Atlanta 3 New York 2				
Florida 3 Chicago 2 (15 manches)				
Colorado 4 Los Angeles 2				
San Diego 7 Houston 2				
Mercredi, 11 août				
Montréal 5 Philadelphie 6				
Cincinnati 0 San Francisco 6				
St. Louis 6 Pittsburgh 8				
Atlanta 4 New York 2				
Chicago 11 Florida 12				
Houston 9 San Diego 6				
Colorado 3 Los Angeles 2				
Jeudi, 12 août				
Montréal 4 Philadelphie 7				
Colorado 4 Los Angeles 1				
Houston 5 San Diego 3				
Chicago 5 Florida 1				
St. Louis 4 Pittsburgh 5 (11 manches)				
Atlanta 8 New York 1				

Vendredi, 13 août				
San Francisco (Wilson 5-4) à Chicago (Hibbard 9-8), 19h20				
St. Louis (Osborne 9-6) à Montréal (Hill 7-3), 19h35				
New York (Tanana 5-12) à Philadelphie (Pugh 2-4), 19h35				
Atlanta (Avery 12-4) à Cincinnati (Pugh 2-4), 19h35				
Colorado (Sanford 1-0) à Houston (Portugal 1-4), 20h05				
San Diego (Brock 2-8) à Los Angeles (Gross 7-10), 22h35				

Samedi, 14 août				
San Francisco à Chicago, 14h20				
New York à Philadelphie, 19h05				
Atlanta à Cincinnati, 19h05				
St. Louis à Montréal, 19h35				
Colorado à Houston, 20h05				
San Diego à Los Angeles, 22h35				
Dimanche, 15 août				
St. Louis à Montréal, 13h35				
New York à Philadelphie, 13h35				
Florida à Pittsburgh, 13h35				
San Francisco à Chicago, 14h20				
Colorado à Houston, 14h35				
San Diego à Los Angeles, 16h05				
Atlanta à Cincinnati, 20h05				
Lundi, 16 août				
New York à Cincinnati, 19h35				
Mardi, 17 août				
Montréal à Chicago, 14h20				
San Francisco à Pittsburgh, 19h35				
New York à Cincinnati, 19h35				
Los Angeles à Atlanta, 19h40				
Florida à Houston, 20h05				
Philadelphie à St. Louis, 20h35				
San Diego à Colorado, 21h05				

Les meneurs				
	MJ	AB	P	CS
Gwynn SD	102	413	55	146
Merced PI	100	337	57	115
Kruk PH	109	375	75	127
Bonds SF	112	383	93	130
Jeffries StL	99	391	66	132
Gilkey StL	92	377	75	122
RThompson SF	89	346	61	111
JBell PH	114	454	75	144
Bagwell Hou	115	440	63	139
Larkin Cin	100	384	57	121

Boston, San Francisco, 93; Gant, Atlanta 78; Gilkey, St. Louis, 75; DHolins, Philadelphia, 75; JBell, Pittsburgh, 75; Kruk, Philadelphia.

Points products — Bonds, San Francisco 87; Dauton, Philadelphia, 87; Justice, Atlanta 79; MaWilliams, San Francisco 79; Gant, Atlanta 78; Bagwell, Houston 78; Murray, New York 78.

Coups — Gwynn, San Diego, 34; JBell, Pittsburgh 144; Bagwell, Houston 138; Dykstra, Philadelphia, 138; Butler, U. Angeles, 135; King, Pittsburgh, 133; Cole, St. Louis, 133.

Double — Bichette, Colorado, 34; Dykstra, Philadelphia, 34; Gwynn, San Diego, 3; Biggio, Houston, 30; Gilkey, St. Louis, 29; Hayes, Colorado, 29; Grace, Chicago, 29.

Triplex — Los Angeles, 9; Coleman, New York, 8; EYoung, Colorado, 7; Bujada, Colorado, 7; Finley, Houston, 7; Castillo, St. Louis, 6; Morandi, Philadelphia, 6.

Shields — Montréal, 6; JBell, Pittsburgh, 6.

Circuits — Bonds, San Francisco, 34; Ace, Atlanta 28; Gant, Atlanta 28; Soto, Chicago, 26; MaWilliams, San Francisco 25; Griff, Atlanta, 25; Bonilla, New York, 24.

Buts volés — Coleman, New York, 38; DLewis, San Francisco, 36; Carr, Florida, 33.

DeShields — Montréal, 34; Jeffenes, San Francisco, 34; EYoung, Colorado, 29; Dykstra, Philadelphia, 29.

Lanceurs (12 décisions) — Burba, San Francisco 102, 833, 3.93; Burkett, San Francisco 104, 818, 3.39; Greene, Philadelphia 102, 815, 3.39; Lincecum, San Francisco 105, 775, 3.73; 2.61; Arocha, St. Louis 103, 769, 3.52; Glavine, Atlanta 123, 765, 3.11; Kile, Houston, 124, 75, 3.58; Avery, Atlanta 124, 750, 3.01; Lincecum, San Francisco 124, 750, 3.01; Atlanta 156; Beres, San Diego, 14; GMaddux, Atlanta 138; Harnisch, Houston, 130; Gooden, New York 127; Gorman, Chicago, 126.

LeSmith — St. Louis, 39; Beck, San Francisco, 35; Harvey, Florida, 35; Myers, Chicago, 35; MWilliams, Philadelphia, 31; Stanton, Atlanta, 31.

Points produits				
Bonds, San Francisco, 93				
Griffey, St. Louis, 75				
Gonzalez, Philadelphia, 75				
Jeffries, St. Louis, 75				
Kruk, Philadelphia, 75				
Lofton, Philadelphia, 75				
Mejia, Toronto, 75				
Olerud, Toronto, 75				
Thomas, Chicago, 75				
Tracy, Los Angeles, 75				
Watt, Houston, 75				
Coups sûrs				
Bonds, San Francisco, 146				
Griffey, St. Louis, 146				
Lofton, Philadelphia, 146				
Mejia, Toronto, 146				
Olerud, Toronto, 146				
Thomas, Chicago, 146				
Tracy, Los Angeles, 146				
Watt, Houston, 146				
Coups sûrs				
Bonds, San Francisco, 146				
Griffey, St. Louis, 146				
Lofton, Philadelphia, 146				
Mejia, Toronto, 146				
Olerud, Toronto, 146				
Thomas, Chicago, 146				
Tracy, Los Angeles, 146				
Watt, Houston, 146				

Baseball

PHILLIES 7 EXPOS 4

ab	c	cs	pp	ab	c	cs	pp
Ready 2b	5	2	0	Dykstra 2b	4	2	1
Grissom cf	4	1	0	Rundle 1b	4	2	0
Wiley cf	4	1	0	Dillon 3b	3	2	1
Alou cf	4	1	0	Integrini cf	5	2	1
Ortiz cf	4	1	0	McWain 1b	0	0	0
Laker 1b	0	0	0	Chenail cf	4	2	1
Martinez 1b	5	2	1	Anders 1b	0	0	0
Ortiz cf	3	0	0	West 1b	0	0	0
Scott 1b	0	0	0	MTown cf	0	0	0
Flowers 1b	1	0	0	Pratt 1b	3	0	1
Rauter 1b	0	0	0	Shenck cf	4	3	1
Shaw 1b	0	0	0	Tolme 1b	1	0	0
Wolff 1b	1	0	0	Mundy 1b	0	0	0
Barnes 1b	0	0	0	McWain 1b	0	0	0
Berry 2b	2	0	0	Krus 1b	1	0	0
Mason 1b	0	0	0	Ensch cf	1	0	0
Tateux 3b	4	8	4	Tateux 3b	5	12	5

Rendement des Expos						
ab	PC	CS	PP	CV	Moy.	
18. Alou	404	58	115	24	15	.295
5. Berry	195	25	46	27	6	.247
28. Bolek	199	25	43	24	4	.216
12. Cordes	250	42	84	36	6	.240
4. DeShields	265	127	25	2	34	.302
24. Fletcher	407	117	68	38	5	.255
7. Fraser	133	42	11	1	15	.316
9. Grissom	437	67	122	66	12	.279
19. Laker	35	3	16	7	0	.188
3. Lansing	357	49	99	31	3	.277
Mariners	5	0	2	1	0	.400
8. Miller	8	2	3	0	0	.375
25. Sottili	6	0	1	0	0	.167
2. Spahr	5	1	6	6	0	.118
23. VanderWal	157	24	37	25	5	.236
33. Walker	138	58	33	58	15	.275
14. White	49	6	11	4	2	.224

Au monticule							
	G	P	PP	ML	BB	R	Moy.
22. Adair		1	0	0	120	10	9
41. Barnes		2	5	3	85	38	52
13. Fasano		7	2	1	80	38	78

LBJMEQ

Ligue baseball junior majeure élite du Québec				
G	P	Moy.	Diff.	
Sherbrooke	29	9	.763	—
Trois-Rivières	27	14	.659	3%
Drummondville	27	15	.643	3%
Ste-Foy	24	17	.585	8%
Jonquière	21	19	.525	9%
Charlebourg	18	20	.474	11%
Shawinigan	8	33	.195	22%
Lévis	6	33	.154	23%

Dimanche, 8 août				
Ste-Foy 7 Sherbrooke 2				
Ste-Foy 1 Sherbrooke 9				
Drummondville 2 Charlebourg 3				
Mardi, 10 août				
Charlebourg 4 Ste-Foy 3				
Lévis à Sherbrooke, (renis)				
Mercredi, 11 août				
Ste-Foy 10 Trois-Rivières 1				
Sherbrooke 5 Lévis, (renis, pluie)				
Jeudi, 12 août				
Shawinigan 3 Ste-Foy 4				
Vendredi, 13 août				
Charlebourg à Sherbrooke, 19h30				
Samedi, 14 août				
Lévis à Sherbrooke, 19h				
Dimanche, 15 août				
Sherbrooke à Shawinigan, 19h30				
Jonquière à Charlebourg, 19h30				
Mardi, 17 août				
Trois-Rivières à Lévis, 20h				
Charlebourg à Jonquière, 20h				

CBRM

Conférence de baseball rurale de la Mauricie				
(Classement final)				
G	P	Moy.	Diff.	
Maskinongé	18	6	.750	—
St-Basile	17	7	.708	1
Shawinigan	17	7	.708	1
Pointe-du-Lac	13	11	.541	5
St-Maurice	10	14	.417	8
St-Paulin	5	18	.217	12%
St-Etienne	3	20	.130	14%

Série éliminatoires				
Série A				
Deux de trois				
Samedi, 31 juillet				
St-Maurice 6 Pointe-du-Lac 7				
Mardi, 10 août				
Pointe-du-Lac 0 St-Maurice 4				
(Série égale 1-1)				
Vendredi, 13 août				
St-Maurice vs Pointe-du-Lac, 20h30				
Série B				
Deux de trois				
Dimanche, 1er août				
Shawinigan 2 St-Paulin 7				
St-Paulin 6 Shawinigan 4				
Mercredi, 11 août				
St-Paulin 2 Shawinigan 3 (18 manches)				
(St-Paulin gagne la série 2-1)				

PIRATES 5					CARDS 4				
	ab	c	cs	pp		ab	c	cs	pp
Gilkey cf	5	0	1	0	Garcia 2b	6	2	4	1
OSmith ac	5	0	0	0	JBell ac	4	1	3	0
JHenry 1b	5	1	1	0	Merced cf	4	0	0	0
Zide 3b	4	1	1	0	King 3b	6	2	2	0
White cf	5	1	3	2	McDunn cf	1	0	0	0
Alca 2b	4	0	1	1	Slaughter 1b	5	0	0	0
Pignone 1b	4	1	1	0	Martin cf	4	1	1	0
Takler 1b	2	0	0	0	King 2b	5	0	2	0
Brown fs	1	0	0	0	Cooke 1	2	0	0	0
Olvera 1	0	0	0	0	Tombrlin fs	1	0	0	0
Wadson fs	1	0	0	0	Pitvick 1	0	0	0	0
Murphy 1	0	0	0	0	Neagle 1	0	0	0	0
Burns 1	0	0	0	0	LaSmith fs	1	0	1	0
					Jhonston 1	1	0	0	0
					Foley fs	1	0	0	0

Travail pour les assistés sociaux

Claude Ryan refuse de se prononcer

Lia Lévesque
Montréal (PC)

■ Le ministre des Affaires municipales Claude Ryan trouve louable l'idée de favoriser la participation d'assistés sociaux à des tâches communautaires, mais refuse de se prononcer sur la résolution adoptée par certaines municipalités visant à contraindre ces gens à faire du bénévolat.

Récemment, des villes comme Rivière-du-Loup et Val-des-Monts ont suscité des remous en adoptant de telles résolutions visant les prestataires de l'aide sociale ou les bénéficiaires de l'assurance-chômage.

À Val-des-Monts, par exemple, la résolution recommande «que les prestataires non inscrits aux programmes fassent un minimum d'heures bénévoles de travail auprès d'entreprises, organismes, municipalités et autres, afin d'avoir droit à l'obtention de leur chèque de prestation».

On demande aux gouvernements de modifier les lois, si nécessaire, pour permettre aux municipalités d'appliquer ces mesures.

L'Union des municipalités régionales de comté doit d'ailleurs être saisie d'une proposition à ce sujet lors de son congrès, du 30 septembre au 2 octobre à Québec.

Interrogé hier à ce sujet, à Montréal, le ministre des Affaires municipales Claude Ryan ne semblait guère au courant du texte des résolutions municipales.

Le ministre a noté que des expériences existent déjà, dans certaines villes, pour permettre l'exécution de tâches communautaires par des bénéficiaires de la sécurité du revenu, mais celles-ci prévoient une certaine rémunération. «Nous ne sommes pas au point de rendre ça obligatoire, à mon point de vue. Ça demande une étude très approfondie.»

M. Ryan estime qu'«une participation active à des tâches communautaires est sûrement une perspective à examiner», mais que les modalités de rémunération de la personne restent à déterminer. Quand les journalistes lui ont souligné que dans certains cas, on parle de bénévolat et non de rémunération, il a refusé de commenter davantage, puisqu'il n'était pas au courant des détails. ●

Les gardiennes de prisons ont le droit de fouiller les prisonniers

Huguette Young
Ottawa (PC)

■ Les fouilles effectuées par des gardiens de sexe féminin sur les prisonniers masculins ne briment pas les droits de ces derniers, même si l'inverse est vrai.

La Cour suprême du Canada a statué hier matin que les fouilles par palpation et les rondes de surveillance étaient des «pratiques nécessaires pour assurer la sécurité du public et des détenus».

Selon le tribunal, les détenus ne peuvent s'attendre à ce que leur vie

privée soit respectée dans le cadre de ces pratiques. De plus, la formation professionnelle des gardiens réduit au maximum «les effets fâcheux» de ces fouilles, écrivent les sept juges qui ont rédigé le jugement. «Même s'il n'est pas expressément interdit de toucher les organes génitaux, on évite de le faire», font valoir les juges.

Un détenu avait contesté devant la Cour fédérale, la constitutionnalité des fouilles par palpation et des rondes de surveillance des rangées de cellules effectuées par des gardiens de sexe féminin. Ce dé-

tenu s'était plaint des atouche-ments pendant les fouilles.

Il avait fait valoir également que les rondes de surveillance au hasard portaient atteinte à sa vie privée en vertu de la Charte canadienne des droits et libertés. Il s'opposait à ce que les gardiennes puissent voir les détenus dévêtus ou en train d'utiliser les toilettes pendant ces rondes. À ses yeux, ces pratiques étaient discriminatoires à l'endroit des hommes car les femmes détenues ne sont pas soumises à des fouilles par des gardiens du sexe opposé.

Le tribunal n'a pas retenu cet argument.

«L'égalité (...) n'implique pas nécessairement un traitement identique; en fait, un traitement différent peut s'avérer nécessaire dans certains cas pour promouvoir l'égalité», avance le tribunal.

«Compte tenu des différences historiques, biologiques et sociologiques entre les hommes et les femmes, il est évident que la fouille effectuée par une personne du sexe opposé n'a pas le même effet pour les hommes que pour les femmes et représente une plus grande menace pour ces dernières», conclut le tribunal. ●

Les négociations de l'ALÉNA à un point mort

Huguette Young
Ottawa (PC)

■ L'accord de libre-échange nord-américain (ALÉNA) est dans une impasse, a confirmé hier la première ministre Kim Campbell.

Mme Campbell a précisé que les négociations étaient à un point mort mais qu'il était toujours possible d'en arriver à un terrain d'entente.

«À l'heure actuelle, nous restons fermes sur nos positions, a-t-elle affirmé catégoriquement. Mais il est

toujours possible de trouver une solution de compromis qui nous permettrait de débloquer l'impasse», a-t-elle précisé aux journalistes.

Cette déclaration fait suite à six jours de négociations à Washington entre le ministre du Commerce international, Tom Hockin, et ses vis-à-vis américain et mexicain. Des progrès notables ont été enregistrés mais des différends subsistent notamment au sujet des accords parallèles sur l'environnement et les normes de travail. L'intervention personnelle de la première ministre a toutefois freiné les

pourparlers.

Les États-Unis proposent deux secrétariats tripartites - l'un sur l'environnement et l'autre sur les normes de travail. Ces organismes auraient le pouvoir d'imposer des sanctions commerciales contre les industries qui ne respectent pas les règlements dans ces deux domaines.

Le Canada n'en veut pas. Il craint que Washington ait recours aux sanctions commerciales pour protéger ses propres industries. En ce sens, les sanctions commerciales constitueraient une entrave au

commerce, croient les responsables canadiens, ce qui va à l'encontre de l'esprit même de l'accord sur le libre-échange. Le Canada préférerait que des infractions aux lois sur l'environnement et les normes de travail soient passibles d'amendes.

Mme Campbell a évoqué hier que cette dernière solution était de loin celle envisagée par le Canada.

«À notre avis, il n'est pas nécessaire de prévoir des sanctions commerciales», a-t-elle poursuivi. Elle a fait valoir que le meilleur moyen de faire appliquer les règlements était d'imposer des amendes. ●

Un virus meurtrier

Portland, Oregon (AP)

■ Un virus jusqu'à présent inconnu a récemment causé la mort d'une quinzaine de personnes dans le sud-ouest des États-Unis, après avoir tué un garçon de 16 ans l'année dernière dans l'Oregon, dans le nord-ouest, ont annoncé mercredi des autorités fédérales de la Santé.

L'analyse, par le Centre pour le contrôle et la prévention de la maladie d'Atlanta, d'échantillons de tissu prélevés sur l'adolescent de The Dalles (à une centaine de kilomètres de Portland) a révélé que celui-ci avait bien été contaminé par le virus nouvellement identifié. C'est le premier cas officiellement confirmé dans l'Oregon.

Trois jours avant sa mort, le jeune garçon paraissait encore en bonne santé et il restait actif. C'est très brusquement qu'il s'est mis à souffrir de problèmes respiratoires.

Puisqu'il n'a pas quitté l'État au cours de ses dernières semaines, il aurait bien contracté la maladie sur place. Toutefois, aucun autre cas n'a été signalé à The Dalles ou dans d'autres villes de l'Oregon.

Depuis le début de cette année, au moins 14 personnes sont décédées après avoir été contaminées par ce virus. La plupart d'entre elles vivaient dans la région où se rejoignent les États de l'Arizona, du Nouveau-Mexique, le Colorado et l'Utah. ●

James Caan en furie

Los Angeles (AP)

■ James Caan voit rouge. Comment le New York Post a pu diffuser des informations faisant état de liens entre lui et la «Madame Claude» d'Hollywood, Heidi Fleiss inculpée d'incitation à la débauche et de trafic de cocaïne?

«C'est honteux et ça fait mal», a déclaré jeudi l'acteur américain dans un entretien téléphonique accordé à l'Associated Press. Il faisait référence à un article du quotidien new yorkais affirmant qu'il «passait souvent du temps à faire la fête dans l'hôtel tapageur de Fleiss».

«Ce n'est pas vrai! J'ai déjà eu assez de mauvaise publicité dans ma carrière. Je n'ai pas besoin de cela. J'ai une femme et un bébé de deux ans. Je ne sors pas et je ne fais pas la fête. Je ne veux pas être traité comme de la racaille. C'est simplement abject», a-t-il ajouté.

Le comédien a précisé qu'il avait rencontré celle par qui le scandale arrive il y a quelques années mais «je n'ai jamais, pas une seule fois, fait la fête dans sa maison», a-t-il affirmé. «J'y ai été une fois pour cinq minutes après avoir été arrêté par des amis. C'est tout».

D'après le New York Post qui cite une des anciennes «filles» d'Heidi Fleiss, la Madame Claude d'Hollywood était «désespérément amoureuse de Jimmy» et cette obsession l'a menée à se rendre avec quelques filles de son harem à la soirée d'anniversaire du fils de l'acteur, Scott qui fêtait ses 16 ans le 22 août 1992. ●

VÉRIFICATION TERMINÉE

À la suite de la défectuosité temporaire d'une pièce d'équipement sur l'une de nos six chaînes d'embouteillage, un petit nombre de bouteilles contenant un agent nettoyant a échappé à la détection.

Le problème a été rapidement corrigé.

La Brasserie Molson O'Keefe a toujours maintenu son engagement envers la qualité supérieure de ses produits et la satisfaction de sa clientèle. C'est pourquoi nos employés ont travaillé jour et nuit, au cours des dernières semaines, à vérifier des millions de bouteilles de bière.

Nous rappelons aux consommateurs de vérifier les caisses de 6 et de 24 bouteilles qu'ils ont en leur possession depuis un certain temps. Pour ce faire, il suffit d'examiner les bouteilles de près pour voir si elles contiennent un liquide foncé et opaque très différent du liquide doré de la bière.

Nous remercions les consommateurs, les détaillants et l'ensemble de notre clientèle de leur appui qui nous a permis de sortir grandis de cet incident. C'est souvent en période difficile que l'on prend conscience de ses ressources et que l'on apprécie ses amis.

Si vous souhaitez obtenir de plus amples renseignements, appelez-nous en tout temps au 1-800-565-MOLSON.

MOLSON  O'KEEFE

123 LOGEMENTS À LOUER

5^e MODERNES
PRIX SUPER SPÉCIAL

Boul Marion, Trois-Rivières-Ouest, 378-3645, 373-8320, 376-6403.
5% près centre Les Rivières et uqtr, chauffé, éclairé, conciergerie, 373-5617, 370-3001.
5% rue Matteau, non chauffé, non éclairé, très spacieux, 377-2343, 377-2155.
5% Trois-Rivières, frais peint, 400\$, 296-3469.
6% bas d'un duplex, près des Rivières, grande cour, piscine, garage, 625\$/mois, Après 17h: 373-1167.

700 PLACE DE L'ESPLANADE
3%, 4%, 5%, chauffés, éclairés, meublés ou non, piscine, service de conciergerie, stationnement, 691-0164.ARRIÈRE MAXI TROIS-RIVIÈRES-OUEST
CONSTRUCTION 1991

3% cuisine, réfrigérateur, lave-vaisselle, micro-ondes et bain podium dans la chambre. 3% unique à Trois-Rivières-Ouest.
2 MOIS GRATUITS
PROFITEZ DE NOS SPÉCIAUX
371-1339 - 378-2104

A louer, 4% pièces, ménage entièrement fait, très grand, très propre: 375-8382.
ADOUT gratuit, ménage refait à neuf, 2-4% dans Saint-Philippe, 225\$/mois, 1-758-5160.

AU Cap, libre, grand 3%, meublé, chauffé, sous-sol, endroit tranquille, 295\$, 371-1713.
AUBAINÉ! 2 mois à 175\$, grand 3%, renové, près de Super C, 275\$, 378-4776.
BEAU grand 2%, près du Cégep et UQTR, meublé, éclairé, chauffé: 373-1745.

CAP - 3 1/2 - 1 MOIS GRATUIT
Près Woolco, meublés ou non, chauffés, éclairés, stores et lustres fournis, très propres, à partir de 320\$. Studio: 250\$. 376-1879, 378-4909.

CAP 1 mois gratuit, rue Gatinneau 3% chauffé, libre ou juillet, 691-3096.

CAP 1 MOIS GRATUIT
3%, rue Saint-Maurice, meublé ou non, moderne, propre et tranquille, eau chaude inclus, bon prix, Daniel: 378-8773, (418)339-3115.

CAP 1 mois gratuit, rue Parry, beau grand 4%, 2 stationnements, frais peint, tranquillité, près Centre de formation professionnel et polyvalente, 380\$, non chauffé, 379-3214 code 370-0929, 293-6203.

CAP 115 Du Parc, 5 minutes de Trois-Rivières, très grand 5%, chauffé, éclairé, 550\$/mois, libre 1er novembre, 372-5334.

CAP 2e Rue, 5%, 4%, non chauffés, non éclairés, libres immédiatement, 374-5283.

CAP 3%, près polyvalente du Cap, semi-meublé, eau chaude fournie, 330\$, 372-0969.

CAP 3%, meublé, chauffé, éclairé, rue Forget, 379-5546.

CAP 4%, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre immédiatement, 374-8976.

CAP 4%, bien situé, endroit tranquille, 360\$/mois, 378-1175.

AVIS
à nos annonceurs

Toute annonce classée publiée dans Le Nouvelliste peut être acquittée par



En appelant pour commander votre annonce, il suffit de donner le numéro de votre carte.

123 T 281969

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 LOGEMENTS À LOUER

CAP arrière Woolco 5%, tapis, tuile, peinture neuve, conciergerie, 371-7786, 370-7775.
CAP grand 4%, renové, près de tous services, stationnement, libre, Louise: 372-0254.
CAP libre, 4% pièces, ménage à neuf, planchers béton, 465\$/mois non chauffé, non éclairé, Paul-Emile Piché, 379-3037.
CAP près Woolco, 4% semi-meublé, demi-sous-sol, 300\$, 376-3461.

CAP rue Saint-Emile, grand 3%, 1er juillet, entrées laveuse et sècheuse, stationnement, 375-4636.
CAP 392 des Erables, 3% semi-meublé, chauffé, éclairé, demi-sous-sol, 315\$/par mois, 375-6978.

CAP 3%, 5%, sur Des Ormeaux, (meublés, non meublés, semi-meublés), 373-8202.

CAP 4% - 1 MOIS GRATUIT
Frais peint, 2 rangements, 2 stationnements, grand terrain paysager, près des Galeries, 191 Vachon, à partir de 350\$, 371-9662.

CAP 4%, rue Mère D'Youville, chauffé, eau chaude fournie, 2 stationnements, stores inclus, 380\$/mois, 373-5818.

CAP rue Baillargeon, grand 3%, refait à neuf, 340\$, chauffé, éclairé.
Après 17h: 371-3193.

CAP, Sainte-Bernadette, grand 4% neuf, stores, ventilateurs, fixtures, 412\$ non chauffé, non éclairé, 1 mois gratuit, 375-5508.

CAUSE: TRANSFERT
grand 4%, très bien situé, P.E. Trudeau, Cap-de-la-Madeleine, libre le 1er août, 378-3145.

CENTRE ville, 3%, très bien situé, chauffage électrique, 285\$/mois, 374-1402.

CENTRE-VILLE grand 2%, semi-meublé, chauffé, éclairé, stationnement, 373-5115.

CENTRE-VILLE TROIS-RIVIÈRES UN MOIS GRATUIT
Logement 3% pièces, chauffé, éclairé, 350\$/mois, 376-8068.

CENTRE-VILLE 3%, semi-meublé, 195\$, 4% rue William, 250\$, 379-2352, 375-6552.

CENTRE-VILLE grands 5% et 3%, renovés à neuf, ensolleilé, paisible, stationnement, 691-3700 code 6029.

CENTRE-VILLE 3%, 4%, 5%, entrées laveuse/sècheuse, chauffage électrique, 375-3294.

CENTRE-VILLE 6% renové, très propre, chauffage électrique, stationnement, entrées laveuse, sècheuse, 376-1112 ou 375-0615.

CENTRE-VILLE 1 mois gratuit: Saint-Georges, 4 pièces, 375-2167.

CENTRE-VILLE, 1587 Badeau, 3% semi-meublé, spécial pour étudiants, 374-0813.

CENTRE-VILLE 4%, immeuble récent, 378-3491.

CENTRE-VILLE 5%, 3e étage, près de tous les services, 693-8361, 379-1031.

DANS belle petite maison, logement 3% non chauffé, non éclairé, 345\$/mois, rue Dionne, à Pointe-du-Lac, 377-1594.

DANS Saint-Sacrement, 3%, entrées laveuse, sècheuse, 379-1620 entre 9 et 19h.

GRAND 3% à louer, chauffé, eau chaude fournie, planchers bois franc, libre, Sainte-Marguerite, 379-7832 ou 693-3148.

LE DOMAINE LES RIVIÈRES PRÈS DE L'UNIVERSITÉ ET CENTRE COMMERCIAL LES RIVIÈRES

1 1/2 à 5% pièces
■ Ascenseurs, intercom
■ Construction insonorisée
■ À l'épreuve du feu
■ Piscine extérieure
373-7124 - 379-3553

123 T 281969

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 LOGEMENTS À LOUER

GRAND 4% PRÈS KI-8-EB
1 mois gratuit, très bien insonorisé, 378-6332.
GRAND 4%, 1 mois gratuit, piscine, stores fournis, 2 stationnements, Cap, 375-2615.

GRAND 4%, ouvert style "loft", libre immédiatement, 8160, Notre-Dame, Trois-Rivières-Ouest, 228-2944.

GRAND 5%, dans duplex, Sainte-Marguerite, 1er septembre, Après 18h: 375-2560.

GRAND 6% à louer, grand terrain, peut servir aussi pour commerce, 3%, près des usines, à Bécancour, 294-9817.

GRAND 6%, près centre ville Trois-Rivières, propre, pour personnes tranquilles, 372-0209.

GRANDS 3%, tous services compris, possibilité meublé, près centre Les Rivières et Uqtr, 693-9424, 693-8712.

JUSQU'À 2 MOIS GRATUITS
740-780, de l'Esplanade, 3% et 4%, chauffés, éclairés, stationnements, semi-meublé si désiré, de 350\$/mois à 450\$/mois, 374-5444, 293-4465.

LEO-PIDGEON
frais peint, 376\$ par mois, 378-8929.

LOGEMENTS 6% - 4%, très propres, situés rue Roy, Cap, libre, 375-5133.

PAROISSE Saint-Odon, 4%, chauffé, éclairé, semi-meublé, très propre, 2e étage, 405\$, Après 17h: 371-3193.

PAROISSE Saint-Philippe, 4%, très propre, stationnement, balcon, libre, 328-8548.

PENTHOUSE 16e étage, terrasse piscine, système d'alarme, air climatisé, intercom, cuisine, sauna, 1200\$, 378-3332.

POINTE-DU-LAC 4% et 2% meublé ou non, non chauffés, 377-4143.

POURQUOI chez-moi? stationnement, conciergerie, mois gratuit, 1% à 5% incluant Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, 373-9751.

PRES Cégep, 1 mois gratuit, juillet, 3% chauffés, semi-meublés, 378-6254.

PRES CEGEP
2%, 3%, 4%, chauffés, éclairés, 378-2091 ou 372-1118.

PRES Les Rivières, 3% meublé, stationnement, foyer, 275\$/mois, libre, 378-1256.

PRES Super Carnaval, 4% pièces, 250\$/mois, 378-8351.

PRES SUPER C, Sainte-Ursule, 2%, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, service intercom, buanderie, 377-4143.

PRES U.Q.T.R.
1%, meublé, chauffé, éclairé; 3%, 4%, chauffés, éclairés, 693-9851.

PRES U.Q.T.R.
1% meublé, chauffé, éclairé; 3%, chauffés, éclairés, endroit tranquille, 693-9851.

REDUCTION 100\$ PAR MOIS
libre 1er septembre, 4%, 189 Vachon, près Galeries du Cap, 2 rangements, stationnement, de 392\$ à 292\$, 374-0929.

RENOVES à neuf, rue Sainte-Cécile, 3%, 268\$, 4%, 292\$, 373-0375.

RUE Lavolette, 4%, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, 376-9332, 371-1206.

RUE Sainte-Angèle, près Super C, 5%, très propre, 200\$/mois, 378-2479, 375-9209.

RUE TANGUAY, TROIS-RIVIÈRES-OUEST
GRAND 3%, insonorisé, planchers béton, intercom, conciergerie, non meublé, non chauffé, libre 1er juillet, 371-2642, 372-5484.

RETRAITÉ(E)S PRÉ-RETRAITÉ(E)S
770, rue Saint-Georges-Xavier
LOGEMENTS Studio, 295\$
Chauffés, éclairés, eau chaude, buanderie, conciergerie, endroit tranquille, peuvent être meublés.
Rens.: 372-6464

H-123-T-280317

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 LOGEMENTS À LOUER

SAINT-FRANÇOIS-D'ASSISE
4% moderne, ménage fait à neuf, 379-4391.
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE grand 3%, secteur tranquille, 320\$, 376-3438.

SAINT-PHILIPPE, grand 3%, non chauffé, non éclairé, frais peint, 325\$ par mois, 373-7863.

SAINT-MARGUERITE 3%, libre juillet, 377-5805.

SHAWINIGAN boulevard des Hêtres, 3%, 195\$/mois, libre, 539-6647.

STUDIO petit 2%, charmant, tranquille, près centre ville, 260\$/tout compris, 370-7600.

Super spécial, grand 3%, chauffé, meublé, éclairé, laveuse, stationnement, près de tous services, libre immédiatement, 385\$/mois, idéal pour étudiant sérieux, 374-8797.

TRES grand 4%, près parc Isabeau, Trois-Rivières, 335\$/mois, 379-2277.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST 3%, meublé, semi-meublé, dans triplex: 374-4604, 693-5119.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST A sous-louer, très beau 4%, secteur Rosemont, intercom, conciergerie, 379-6086, 378-9430.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST 4% à paliers, libre immédiatement, 373-6904.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST, 4% non chauffé, non éclairé, 373-1401 ou 378-3561.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST 5% moderne, sur 2 étages, vacuum central, système d'alarme, 2 stationnements, 635\$, 373-7346.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST 5%, stationnement, libre 1er septembre, 378-9330.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
• 1500, Sainte-Marguerite, 5%, 410\$, stationnement et conciergerie.
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
• 445, Côte Richelieu, 4%, 365\$, stationnement et conciergerie.

SHAWINIGAN
• 883 à 913, Hemlock, 4%, 5%, stationnement compris.

Les Résidences Populaires Trifurcées
Libres immédiatement ou juillet 1993
Tous ces logements peuvent être loués meublés.

Pour information 372-6464

TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Grands 4%, près Carrefour, non chauffés, non éclairés, 1 meublé, à visiter, 691-0258.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST grand 4%, chauffé, éclairé, 1er étage duplex, 425\$, 377-2678.

1 MOIS GRATUIT
GRAND-MERE immeuble tranquille, 3%, grand 4%, semi-meublé, meublé ou non, stores inclus, 536-4345, 538-0063.

GRAND-MERE 1120, 21e Avenue, 3%, meublé, chauffé, éclairé, 390\$/mois, 4%, 340\$, 1 mois gratuit, 538-6488, 537-5463.

GRAND-MERE août gratuit, 4%, très propre, tous les services, 819-538-1269, 538-1502.

SAINT-GEORGES 3%, semi-meublé, chauffé, éclairé, 295\$, Après 16h: 538-6301.

SHAWINIGAN près Plaza, 3%, non meublé, entrées laveuse/sècheuse, 250\$, 378-4555.

SHAWINIGAN-SUD 3%, à partir de 310\$/95, 125e Rue, buanderie, intercom, aspirateur, conciergerie, 537-0179, 537-6868.

SHAWINIGAN-SUD 3%, 4%, 355, 123e Rue, buanderie, conciergerie, stationnement, tranquille, libres ou juillet, 537-6868.

SHAWINIGAN-SUD 2 mois gratuits, grand 4%, repeint, chauffé, éclairé, intercom, près de tous les services, 537-1915.

SHAWINIGAN 4%, 5%, possibilité 2 à 3 mois gratuits, 537-8954.

SHAWINIGAN 1302, rue Trudel, très beau 6%, 1er étage avec sous-sol, 819-221-2005.

SHAWINIGAN-SUD 4% meublé, chauffé, entrée et stationnement privé, 400\$, 537-6737.

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

123 T 285083

131 MAISONS DE REPOS - FOYERS

RESIDENCE DU BOULEVARD
ENDROIT tranquille pour personne retraitée ou pré-retraite, seule ou couple, nourriture excellente, surveillances diètes, service du médecin, place libre. Shawinigan-Est: 539-9425

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 PISCINES ET ACCESSOIRES

INSTALLATION et réparation de piscine hors-terre, soudure de toile, garantie. 378-8211.
INSTALLATION et réparation de piscine hors-terre ou creusée, estimation gratuite, garantie, 6 ans d'expérience. Eric, 373-5517.
PISCINE 24 pi. hors terre, usagée, 400\$. 537-6106.
PISCINE Citadelle, 1990, 12 pi. hors terre, tout équipée, "deck", 1000\$. 228-4710.

EN SPÉCIAL TOILES FILETS DE LUXE POUR FEUILLES

Garantie de 3 ans
18 pi - 51⁹⁹ 21 pi - 63⁹⁹
24 pi - 77⁹⁹ 27 pi - 101⁹⁹

Commandez dès maintenant et obtenez
10% de rabais
additionnel.

Pionniers de la piscine.
Piscines
Caron

6935, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
Tél.: 377-5558

205 VENTE DE GARAGE

GRAND-MÈRE 333, 15e rue, les 14 et 15 août, articles pour toute la famille.
GROSSE vente de garage, 2 familles, situé à 1136 Sainte-Anne, Yamachiche, samedi et dimanche, de 10 à 17h. Beau temps, mauvais temps.

MILLIERS de livres divers, comme neufs; porte de bain; bicyclettes; ordinateur Adam et Coco avec 32 disquettes de jeux, accessoires électriques; palan à chaîne, etc. etc. Samedi et dimanche de 9h à 17h au 7445 Place Boudreau, via bou. des Forges et Hamelin.

POINTE du Lac, vendredi, samedi de 10h à 17h, beaucoup, beaucoup, beaucoup, 2 familles. 1860 Notre-Dame, face au Manoir.

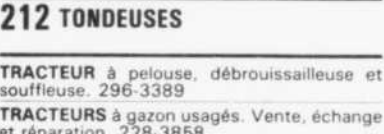
SAMEDI et dimanche, de 8h30 à 17h, 2 familles: 5075 bd des Chénouas, Trois-Rivières. Abri d'auto en cas de pluie.

SUPER vente de garage, plusieurs familles, vendredi, samedi et dimanche, à partir de 9h, à 639 Poisson, Trois-Rivières.

VENTE de garage (familiale), samedi et dimanche, les 14 et 15 août, de 10h à 17h, sortie 236 de l'autoroute 40 (sud), 786, 2e avenue, Sainte-Anne-de-la-Pérade. En cas de pluie, remise à la semaine suivante.

212 TONDEUSES

TRACTEUR à pelouse, débroussailluse et souffluse. 296-3389.
TRACTEURS à gazon usagés. Vente, échange et réparation, 228-3858.



HONDA
90 JOURS
SANS INTÉRÊT
Sujet à approbation.

Modèle
HR 215SX

5440, BOUL. ROYAL
SHAWINIGAN (819) 539-5440

214 OUTILS DIVERS

OUTILS à bois, à vendre: scie Skilaw industrielle avec plusieurs lames; 1 lame de scie "Twin-ado"; 1 scie à ruban; 1 boîte à ongles avec scie; 1 banc de scie, 10 po, Rockwell; 1 tour à bois; 4 fers à souder électriques avec étain à souder le cuivre; 1 "rooter" 3/4, 19 000 RPM; 1 pince à rivet; lot de papier à sabler de tous grades; variété de prises de courant 110 et en bout de corde d'extension; 1 décapeur à peinture électrique; 4 varlopes à bois, différentes grosseurs; variété de limes de toutes sortes (environ 40); tournevis; équerre; ensemble de ciseaux à bois; 1 étai pour base de "press-drill"; 1 serre-joint; 1 raboteur de meule; variété de mèches à métal et à bois et niveaux de toutes les sortes; 1 boîte de commande électrique, avec mise en marche; plusieurs boîtes de clous 3 et 4 po, environ 40 livres chaque boîte; plusieurs boîtes de disques à bois; clous à ciment; 1 boîte de "surety pin" de toutes les grosseurs, aussi "cutter pin"; plusieurs autres articles, trop longs à énumérer. 263-2944.

227 ÉQUIPEMENTS DE BUREAUX

PHOTOCOPIEUR Minolta EP-370-Z, Canon NP-350F; Sharp SF-756; Toshiba BD-4111. 371-1948

SECRETAIRES 30x60, bibliothèques; meuble de rangement et chaises. 379-5697.

TABLE à dessin, professionnel, machine Mutoh, 1000\$. 298-3566

235 MEUBLES NEUFS

DIRECTEMENT de la manufacture. Matelas neufs de toutes grandeurs. 374-8795.

ECONOMISEZ DES \$\$\$
Matelas et sommiers neufs, toutes grandeurs, garantie. Maurice, Troncy, Sonnex, etc. Livraison, rabais allant jusqu'à 60%. 379-5680

MATELAS directement de la manufacture, garantie 25 ans; chaise bercante sur bille; meubles usagés, bas prix. 819-221-3343

MATELAS! MATELAS!
NE cherchez plus, nous les avons, à bon prix. Qualité et garantie. 379-2726, 374-5815.

236 MEUBLES USAGÉS

2 lits, 39 pi, métal couleur blanc, valeur de 1785 chacun pour 100\$ chacun. 373-2189.

A vendre divan Bertline, 3 places, couleur bleu pâle et noir, à deux bouts ouvrables, 1 mois d'usage, payé 700\$, bon prix. 378-0303

A vendre: 2 bureaux et 1 chaise pour chambre d'enfant. 537-7063

ACHAT, vente, De Tout Pour Tous Enr. 601 rue Saint-Maurice, Trois-Rivières. 693-9299

AUBAINE bureau d'étudiant, tables de chevet, en bois. 691-0217

BEAUDET MEUBLES
TU AS PEU D'ARGENT ?
PLAN DE FINANCEMENT

Réfrigérateurs, poêles, laveuses, sècheuses, garantis Achat, vente, location, comptoir de pièces. 148 Sainte-Madeleine Cap. 374-5031

COIFFEUSE avec banc et table de chevet, stratifié, moitié prix. Après 17h: 373-6795

236 MEUBLES USAGÉS

LACOMBE 1048 CHAMPFLOUR

TOUJOURS SUR MEME RUE

ANTIQUES et usagés. Achat, vente, échange. Alons dans un rayon de 50 miles de Trois-Rivières. Ouvert dimanche. 374-4931

LIT d'eau chauffant très propre, acheté: 650\$, prix demandé: 350\$. 539-4257

LITS jumeaux et commode 3 tiroirs; 4 chaises genre fauteuil, 693-5556

MEUBLES J.P. GÉLINAS

SPÉCIALITÉS:

Poêles, réfrigérateurs, laveuses, sècheuses. Achat-vente, bas prix, meilleure garantie. 1500, de Ramezay, Trois-Rivières. 378-2384.

MOBILIER cuisine, en érable, table et 4 chaises, propre, 125\$. 377-2654

MOBILIER chambre, jeune fille, bois véritable 475\$. Après 17h 30 sur semaine. 370-1057

MOBILIER de salon et cuisine, style canadien, comprenant: table, 4 chaises, berceau, vaisselier, fauteuil bercant, divan 3 places, 2 tables, 2 lampes, cendrier sur pied, tabouret. 296-2226

MOBILIER de cuisine, 7 morceaux, blanc, 200\$. 375-8271

MOBILIER de cuisine, chêne pâle: table, 4 chaises, vaisselier: 1000\$. 375-6260

MOBILIER de cuisine chêne massif, modèle exclusif: 4 chaises, coussins bleus, 2 panneaux rallonge: 374-9152 laissez message

MOBILIER de salon El-Ran, tables de salon et bibliothèque. 378-9371

MODULAIRE 5 morceaux, 2 tables chromées avec vitres fumées et 2 lampes. 297-2955

POUR étudiants, mobiliers de salon et de cuisine. 295-3575

237 APPAREILS

ÉLECTRO-MÉNAGERS

AUBAINE! AVEC GARANTIE

Réfrigérateurs 85\$, cuisinières 85\$, laveuses 195\$, sècheuses 100\$, financement disponible. 374-5031

B.R. SERVICE ENR.

RÉPARATION - achat-vente d'appareils ménagers reconditionnés. Le plus grand choix en Maurice, 268, Saint-Laurent, Cap-de-la-Madeleine. Atelier et comptoir de pièces: 376-0559, service à domicile: 374-1147

BALAYEUSE marque Sanyo, à l'état neuf, valeur 350\$ pour 125\$ ferme. 373-2189

CUISINIÈRE amande, Moffat, presque neuf, 250\$. 373-3050.

LAVEUSE automatique, à vendre, très bon état. 379-6681

LAVEUSE sècheuse, TV couleur, bibliothèque, table à fleurs. 376-6166

POELE, laveuse, en parfaite condition. 376-8321

POELES, réfrigérateurs, blanc, sans givre: 550\$; laveuses, sècheuses, amande: 450\$, jaune: 350\$. Spécial garantie 24 mois, pièces et main d'œuvre. 372-4716

239 ANTIQUITÉS

RECHERCHE vieilleries armées et meubles d'époque. 233-4489

VAISSELER en érable; pupitre capitaine en chêne. 373-3939

241 ANIMAUX

2 juments noirs, environ 1100 livres, à vendre. 233-4132

9 outardes et 4 oies: 175\$ le tout. Après 18 heures: 294-9873, 263-2235

A vendre: 2 magnifiques paons bleus, adultes, (mâle et femelle). 294-9809

ACHETERAIS chevaux, poneys et selles ainsi que chevaux pour abattoir. (819)372-0079

ACHETEUR-VENDEUR

De vaches Holstein vâlant en tout temps; de taures de tout âge, ouvertes ou gestantes; de taureaux et de troupeaux complets. Jean-Marc Leblanc: (819)285-2322

ANIMALERIE AQUANIMAL

poméraniens, 200\$, dalmatien, 225\$; hassa apso, 175\$. 379-5940

ATTENTION nous prenons, vendons, achetons, animaux de toutes races. 538-4042

BEAUX chatons himalayens; aussi réservations sur une nouvelle portée: 379-8543

BELLE jument romaine, 7 ans, 14,3 mains, domptée selle et voiture, vendue avec ou sans selle. 233-2967.

BOUVIER des Flandres, mâle, 2 ans, pure race, non enregistré, tondue, vaccinée, doux pour les enfants. 150\$. 537-9550

BOXER femelle, 3 ans, opérée, vaccinée. 376-4638

CANICHE géant, noir, mâle, 2 ans, 350\$. 691-3273

CANICHE royal, à vendre, 8 semaines, pure race, enregistré. 691-0552

CENTRE Equestre le Crin Blanc, pension, location à l'heure, cours d'équitation classique, écurie neuve en construction. Vous pouvez réserver vos "Box". 819-221-3151

CHATONS himalayen et persan, vaccinés, vermifugés, enregistrés. 125\$. 228-2525

CHATONS Persan, couleurs variées, enregistrés, garantie, 150\$, à 15 minutes du pont. 229-1257

CHIENS pure race, chow chow, rottweiler, berger allemand, coley "standard", cocker épagneul, Labrador, hassa apso, boxer blanc et fauve, husky, chiens croisés, vaccinés, vermifugés, persan et himalayen enregistrés, vaccinés vermifugés. Joanne: 268-6095, 228-9971

CHIOT boxer brinlé, femelle, masqué blanc, superbe. 229-1257

CHIOT Labrador noir, pure race, 125\$. 693-4401

CHIOT Schnauzer nains, mâle et femelle, 200\$. 535-3419

CHIOTS Cooker American, noirs, 150\$. 227-4741

CHIOTS Golden Retriever, nés le 27 juin, pure race, non enregistrés, vaccinés, vermifugés, 200\$. 819-224-7876

CHIOTS Huskie sibérien, 1 mâle, 1 femelle, 2 mois, 125\$. 539-9926

CHIOTS shih tzu, hassa apso, pékinois, schnauzer, caniche, poméraniens, épagneul, à compter de 200\$; épagneul japonais-bichon, croisés hassa apso, croisés poils courts, croisés terrier shih tzu, 75\$ à 165\$, chiot coley: 135\$, croisés à compter de 65\$; femelle berger allemand, adulte, bonne de garde et pour l'élevage, 150\$; lapins miniatures, 12\$. Drummondville, 819-394-2983.

COURS d'équitation classique, à Pointe-du-Lac. Privés ou semi-privés. Dressage et saut d'obstacles. Instructeurs certifiés par Fédération équestre canadienne. Demandez Isabelle: 377-2550

FURET vacciné, castré, dégladé, cage équipée, valeur 350\$ pour 200\$. 233-4320

GOLDEN RETRIEVER, mâles, 1 an, enregistrés, vaccinés, chiots disponible. 283-2578 ou 263-2619

GRAND SPECIAL

chiot caniche Toy, mâle blanc, fils de Darriet à Chanel, blanche, avec pedigree des générations, âgé de 2 mois, enregistré, tatoué, vermifugé, vaccine, prix spécial: 400\$. Résidence: 819-227-2578, bureau: 819-227-2970

LHASSA APSO blanche, femelle, 1 an, pure race, 150\$. 222-5130

MINI colley (berger shetland) mâle, pure race, vaccinée, vermifugée, enregistrée, tatouée, sable et blanc, très doux, propre, 3 ans, 300\$ négociable. 537-3580

OUTARDES à vendre ou échanger/ais contre canards. 399-2821 après 17h

POMERANIEN blanc, 1 an, propre, obéissant. 374-2708

PRENDRAIS chevaux en pension, manège intérieur et extérieur. Saint-Luc, 295-3454

QUARTER HORSE enregistré 3 ans, 15 mains 2, rouan; Appaloosa enregistré, 4 ans, 15 mains, terrier shih tzu, 75\$ à 165\$, chiot coley: 135\$, croisés à compter de 65\$; femelle berger allemand, adulte, bonne de garde et pour l'élevage, 150\$; lapins miniatures, 12\$. Drummondville, 819-394-2983.

RÉSERVÉ tdt! Chiots dalmatien, pure race, nés 15 juillet 1993, vaccinés, vermifugés 1-418 286-6620

REMORQUE à 2 chevaux, excellent état, 1800\$; pouliche Quarter horse, 1½ an, enregistré, pension aux Écuries Advin. 819-536-2359

ROTTWEILER femelle, colley, mâles, golden retriever, mâles. 224-7701

SCHNAUZER nains, chiots enregistrés, vaccinés. Particulier: 283-2417

241 ANIMAUX

SCHNAUZER miniature, mâle, noir, né le 27 juin, enregistré, tatoué, vaccinée. 374-0505

SHIH-TZU pure race, mâles et femelles, âgés de 6 semaines, 200\$ chacun. 533-5142

SHIT-ZU mâle, 4 mois, propre, vaccinée. 150\$. 377-2773

243 VIDÉO-CASSETTES - JEUX

A liquider: lot de cassettes Nintendo, Super, Genesis, G-Boy, à partir de 10\$. 693-9858

NINTENDO 708: Odyssée 40\$. 222-5414

SUPER Nintendo, Genesis, CD, G-Boy, G-Gear, T-16. Location, Michelyne, 379-1420

VENTE achat - échange: Nintendo, Super Nintendo, Game Boy, Genesis, Michel: 378-3389

245 INFORMATIQUE

COURS privés d'initiation à l'ordinateur: Macintosh, Word et Excel. 293-6764

INFO TROIS-RIVIÈRES

Système complet: 386 DX-40, 1199\$. 486 DX-33, 1649\$. 486 2-66, 1799\$, garantie 3 ans, 121, Saint-Antoine, Trois-Rivières

373-3918 ou sans frais: 1(800)265-3918

MACINTOSH Classic II, 3 mois d'usage, garantie, imprimante et logiciels, valeur: 2200\$ pour 1600\$. 539-4455

PLASMA APPLICATION

BBS 514-687-9782, 626-6218

386-40 999\$ 486-33 1099\$ 486-50 1199\$ Incluant: DD 250 Mo SVGA UD 1,2 Mo Inkjet 349\$, Laser 6P/min 795\$

246 MACHINES À COUDRE

ATELIER R Vallée. Overlock et simple à louer, avec option d'achat. Dépositaire Brother, Si-ruba, Kingtex, Consew, Pfaff, 373-3001

MACHINE à coudre industrielle plain. Après 18h: 295-3628

SINGER industrielle plain avec reculs, prix à discuter. 535-3066

247 ORCHESTRES - DISCOTHÈQUES

DISCO mobile Le Party, pour tout genre d'occasions. Animation. 377-5881, 377-3127

248 MUSIQUE - INSTRUMENTS

Basse Profile, neuve, négociable. Après 18h: 372-7124

ENREGISTREUSE 4 pistes, Fostex (pour démo) valeur: 1000\$ pour 550\$. 533-5464

GUITARE 12 cordes. Vantage, noire, jamais servie, moitié prix. 250\$. 691-1693

ORGUE Yamaha, 2 claviers, pédales, banc, comme neuf, bon prix. 378-8652 répondre

ROLAND D-10, 600\$. Module TX-81, 200\$. 3 moniteurs: 125\$. Colonnes FANES: 800\$. 535-3066

SÉQUEUR MC-300, très propre, 350\$ négociable. 693-9527

SYNTHÉISUR Roland JV-80, étui, support. 1325\$. Sor: 418-289-3515, 819-377-3444

253 IMPRIMERIE

CARTES d'affaires: 24 95\$ le mille, 10 000 cartes: 15\$ le mille, 20 000 factures: 250\$. 10 000 circulaires: 225\$. 535-9404.

255 SANTÉ - ESTHÉTIQUE

LOCATION de lits à position variable. Informations: 1-800-463-1054

ONGLES, pose de prothèses, remplissage, réparation, renforcement. Louise: 376-3546

260 FOURRURE

MANTEAU renard roux, grandeur 7/8 ans, 600\$ négociable. 378-1058

RENARD blanc, poil long, col châle, 373-1993

261 ARTICLES DE BÉBÉS

BARBOTINE vêtements mode pour enfants de 6 mois à 8 ans, démonstration à domicile, 418-64-9380

HABIT de neige, 12 mois, marine, garçon, Gusti, doublé polaire, neuf, valeur 120\$ prix: 60\$. 379-9354

264 ROBES DE MARIÉES

ROBE de mariée avec crinoline et traine, 11-12 ans, 480\$ négociable. 693-4810

ROBE de mariée, 1993, 600\$ état neuf; 2 robes de bouquetière, 120\$ chacune ou 200\$ les deux. 374-7091 (répondre)

274 NETTOYAGE - PRESSAGE

PRESSEUSE d'expérience demandée, pour vêtements d'enfants. Carmen: 379-4950

279 COUTURIER - MODISTE

COUTIÈRES d'expérience demandées possédant machine simple et "overlock", vêtements d'enfants. Carmen: 379-4950

321 GARDERIES

MAMAN garderait enfants, du lundi au vendredi ou pour repas. Cap. 378-7261.

MÈRE d'un garçon de 2 ans, garderait enfants chez moi, Sainte-Bernadette, 378-5648.

MOI même mère de famille, aimerais garder vos enfants, secteur Sainte-Catherine de Sienne, Nathalie: 373-4776

PICOTTE garderie familiale, rue Lafamme, secteur Les Terrasses, s'amuser, bricoler et développer sa créativité, menus santé, 3 jours ou 5 jours/semaine. Nombre limité. Sylvie: 372-0568

POINTE-DU-LAC, garderait enfants, d'âge scolaire ou 4 ans et plus. 377-1497

PRÈS Les Rivières, garderie privée, maximum 6 enfants, 18\$/jour, avec recrus. Réservation: 1-538-6399

PRÈS Les Rivières, atelier de bricolage pour enfants de 3 à 6 ans. Guylaine: 691-3391

RECHERCHE personne sérieuse, 5 jours semaine, garder 2 enfants d'âge scolaire, travaux domestiques: lavage, repassage, 12\$/semaine et 17h: 374-7103.

RECHERCHE gardienne, près école Curé Chamberland, dîner et fin p.m. 373-4702.

RECHERCHE gardienne, à mon domicile, pour garçon 2 ans, horaire variable, disponibilité: jour, soir, semaine et fin semaine, 371-1930.

RECHERCHE gardienne ayant enfants entre 2 et 3 ans, non fumeuse, donne recrus. Marie: 378-3480 répondre

RECHERCHE gardienne, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest. Après 18h: 372-9879.

SAINT-MARGUERITE garderait enfants chez moi, lundi au vendredi, 373-9126

SERVICE de garde, milieu familial, près du parc Desruessault, repas équilibrés, du lundi au vendredi ou les repas seulement. 373-3275

SHAWININGAN-SUD recherches gardienne non fumeuse 25 ans et plus, pour 2 enfants, recrus exigés. 536-4373

MÈRE de famille avec 2 enfants de 4 et 5 ans, offre ses services pour garder votre enfant chez elle. Nancy: 538-8319

337 VILLÉGIATURE

FLORIDE chambres à louer, 100\$/semaine-personne, possibilité cuisine. 819-523-8259

HOLLYWOOD Floride, maisons-mobles à louer 538-2258

MAISON MOBILE à vendre à Hollywood Floride, 12x60, dans le parc New England, 62e avenue, près du Turnpike, 15 minutes de la mer, 2 chambres à coucher, cuisine/salon, 2 salles de bains + florida fini 19 x 7 pi. Si intéressé: 378-7181

MIAMI à louer, plusieurs mois, condo 4 pièces, 2 salles de bains, 50 ans et plus, 1-533-3784, 374-1203.

WEST Palm Beach, condo à louer, 2 chambres, 2 salles de bains, 379-9234, 377-4379.

WEST Palm Beach, condo à louer, 2 chambres, 2 salles de bains, très bien équipé et très sécuritaire, 233-2003, 239-5436.

350 VOYAGES

12, 16 septembre: Wildwood - Atlantic City, "Jamzone" organisée pour 50 ans et plus

23, 24 octobre: Noël d'automne, Faubourg du Soleil

Gilles Marchand, A.E. 819-374-7782

BINGO DE NUIT

Alexandria Ontario, vendredi 27 août. Admission: 30\$. Auto: 15\$. Informations, réservations: 1-800-667-4433. Permis du Québec

CROISIÈRES

MS JACQUES-CARTIER

Vendredis et samedis soirs, départ 20h, orchestre. Jeudi 19 août: croisière de 20h à 23h avec disco, spectacle 12\$. Août: 911-13-16. Vers Cap-Saint: août: 10F-12F-14F-21F. Vers Beloeil: août: 8. Vers Québec: août: 15. Pèlerinage à Sainte-Anne-de-Beaupré, août: 26, retour autobus: Trois-Rivières, Saint-Laurent, Îles d'Orléan, retour autobus, août: 22. Voyage Saguenay, incluant autobus et croisière, Tadoussac - Chicoutimi, septembre: 5. Réservations: 375-3000

EXPOSITION provinciale de Québec, 21 août, 15e voyage, entrée non comprise. Encore quelques places, 379-6684

GRANDE PREMIÈRE

Sur le M.S. Jacques-Cartier, "La grosse note", super-spectacle inter-actif, le mercredi 18 août. Départ 18h30 retour 22h30, mettant en vedette Claude Bolduc, Jocelyne Filiou, Guy Landry, Jocelyne Paillé et Yazou. Spéciaux pour groupe. 379-1457

LES Fêtes Médiévales de Québec, soirée musicale, samedi 14 août, 9h, 20\$. 379-1388

VOYAGE à l'Expo de Québec, le mercredi 18 août, autobus de luxe Hélio, 85 entrée non comprise, Mariette: 378-6701.

393 PERDUS - TROUVÉS

PERDU cocktail, gris à tête jaune, récompense promise, 891-2561.

PERDU près barrage La Tranche ou Rapide-Blanc, moteur Johnson vert 10 forces, glacière, poêle Coleman vert, 2 ancres à bateau. Récompense: 537-9285

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offre d'emploi, sont assujettis à la loi 95. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

401 CURRICULUM VITAE

376-8692 Curriculum vitae, travaux scolaires, rapports, etc., impression au laser

UN EMPLOI?

Curriculum vitae, traitement de texte, impression au laser, traduction. Nous offrons la consultation en rédaction de curriculum vitae et un service de placement. 373-8208

402 PERSONNEL DE RESTAURATION

BARMAID à temps plein, demandée au Restaurant Bar Richelieu. Claude: 373-3089

CUISINIER (le demandé) pour faire menus du jour. 379-2277

CUISINIER(ÈRE), expérience demandée. Se présenter au 491, 7e Rue, Grand-Mère.

CUISINIER(ÈRE) et serveur/serveuse à temps plein. Se présenter au restaurant Le Sieur de Laviolette après 14h.

CUISINIER(ÈRE) demandée avec expérience en cuisine commerciale pour travail dans maison privée, nourriture à préparer quotidiennement pour 6 personnes plus cuisine à préparer pour commerce extérieur. Du jeudi au lundi inclusivement de 30 à 40 heures/semaine, 6.50\$/heure. Faire parvenir votre curriculum vitae au: Département 5966, Case Postale 668, Trois-Rivières, G9A 5J6

SERVEUSE d'expérience au restaurant Le Corail, 790, Saint-Maurice, Trois-Rivières.

SERVEUSE de jour demandée, Pizzeria Le Grand Constant. Se présenter: 2711 Ave Saint-Charles, Pointe du Lac. 377-1552

403 MANNEQUINS ET MODÈLES

MANNEQUINS demandés, avec ou sans expérience, tous âges et toutes tailles. Formation gratuite, soirée d'information, 18 août à 19h à l'hôtel des Gouverneurs, Trois-Rivières.

405 PERSONNEL DE MÉTIERS

ASSISTANTE médicale demandée, temps complet et partiel. Faire parvenir votre curriculum vitae à C.P. 668, département 5969, Trois-Rivières, G9A 5J6

COIFFEUR (euse) avec clientèle ou location de chaise à prix très abordable. 691-3031

COIFFEUR (euse), minimum 3 ans d'expérience, temps partiel. 375-8326

COUTURIÈRES demandées à domicile avec platin et overlock, pour ouvrage à l'année, dans le pantalon et chandail d'ami, livraison à domicile. Frais virés: 514-755-1421

DEMANDE couturière avec "platin" et "overlock", pour travail à domicile et à l'atelier. 293-5799

DEMANDE urgent d'une esthéticienne avec cours d'électrolyse. Denise: 378-3921

HYGIENISTE ET OU ASSISTANTE DENTAIRE

demandée, horaire et salaire à discuter 372-1110.

405 PERSONNEL DE MÉTIERS

ÉBÉNISTES AVEC EXPÉRIENCE DEMANDÉS

ÉBÉNISTERIE RÉPUTÉE

RÉGION DE TROIS-RIVIÈRES

TRAVAIL TEMPS PLEIN

Faites parvenir votre curriculum vitae à

C.P. 668

Dép. 11044

Trois-Rivières

LOCATION de chaises de coiffure, près des Rivières. Envoyer curriculum à C.P. 668, département 5965, Trois-Rivières, G9A 5J6

406 EMPLOI DEMANDÉ

AUXILIERE FAMILIALE

Offre mes services pour le maintien à domicile, diplômée avec expérience. Sylvie 537-0962

RECHERCHE emploi de conciergerie pour salon funéraire, bonnes références. 539-1670

RECHERCHE emploi en secrétariat. J'ai terminé mon cours à l'école commerciale du Cap, disponible immédiatement. Pour recevoir mon curriculum vitae: 362-2678 (Nancy)

408 PERSONNEL DE VENTE

DEMANDONS commis vendeurs/euses pour magasin de chaussures. Se présenter à 300 rue des Forges, Trois-Rivières, le 13 août, entre 9h30 et 13h.

ENTREPRISE en pleine expansion recherche vendeurs/euses, temps plein - partiel, très bonne rémunération, à commission, Magique pas la chance. C.A. Inc., 819-523-8602.

VENDEUSE d'expérience, pour bijouterie. 374-3666

413 EMPLOIS DIVERS

COUTURIÈRES demandées à domicile ou en atelier. 819-691-1033

COUTURIÈRES possédant machine industriel Overlock et Plain pour confectionner habit de neige, jogging et polar. 539-5499

CRÉE votre propre emploi, commerce à vendre. 35 000\$. 819-533-5217.

LE domaine de l'esthétique vous intéresse, temps plein ou partiel, avec ou sans expérience, formation gratuite, horaire flexible, revenu très intéressant, poste de cadre disponible. Entrevue: 691-3292

OPÉRATEURS (trices) demandés(e)s pour la confection de vêtements, sur machine simple, 2 aiguilles et overlock avec ou sans expérience, salaire selon compétences. Demandez Hugette Bouchard: 373-9115.

PERSONNE DEMANDÉE

Le Nouvelliste est à la recherche d'une personne pour la livraison du journal dans Saint-Paulin. Automobile nécessaire. Information: Gérard Maurais, 388, Saint-Laurent, Louiseville, 228-4032.

PERSONNE fiable pouvant prendre des décisions, pour faire cuisine santé, temps plein. 372-9807, 536-7993

PETIT OUVRAGE

POUR JEUNES DE 7 à 14 ANS

Pour vendre des calendriers (religieux et autres) dans ton voisinage. Livraison à domicile. Commission et en plus une calculatrice scientifique si désirée.

RECHERCHE vendeuse et ses environs. 536-7937 Shawinigan et ses environs. 379-8786 Cap-Madeleine et ses environs. 523-7706 La Tuque et ses environs.

PLONGEUR demandé pour travail à la semaine, en partie de jour, avec expérience. Entre 9 et 12h: 374-1224

SERVEUR(ÈSE) de bar demandée(e) 18 à 30 ans, 32 à 40 heures/semaine. Café la Pérouse inc. 418-325-2933, demandez Jean-Pierre

SERVEUSES-BARMAID belle apparence, 18-25 ans, avec ou sans expérience. Se présenter avec photo au Moulin Rouge, 666, 5e rue, Shawinigan entre 17h et 20h.

414 MUSICIENS

ECOLE de musique recherche professeurs de cor, de flûte à bec et flûte traversière. Pour entrevue: 379-3317 ou 374-4985

415 REPRÉSENTANT(S)

COMPAGNIE en pleine expansion recherche 2 représentants pour la région de Trois-Rivières et Québec, possibilité de revenu entre 40 000\$ et 50 000\$ par année, expérience de vente et auto nécessaire, ancien investisseur. Faire parvenir votre curriculum vitae à: Bois Franc N.R., 720 boul Saint-Allex, A/S de Mme Odette P. Godin.

GROSSISTE EN VARIÉTÉS

RECHERCHE représentante(r) régions: Maurice et Portneuf. Candidature dynamique et autonome. Expérience de vente aux marchés indispensables. Compagnie: 50 ans d'existence; produits connus; clientèle établie plus potentiel. Avantages: avance hebdomadaire; excellente commission; bénéfices sociaux. Envoyez votre curriculum vitae à: Excel Nouveautés Ltée, 5343 De Castille, Montréal, H1G 3E3, télécopieur (514) 324-0078.

418 AIDE DOMESTIQUE

RECHERCHE personne pour travaux ménagers, secteur Saint-Louis-de-France, près du Chemin Masse, 379-2954.

419 EMPLOIS DIVERS

TRSA 2798988 Homme à tout faire, permanent 44 heures/semaine, expérience dans l'entretien général, capable de faire menuiserie, soudure, mécanique, curriculum vitae (Catégorie 4)

TRSA 2799080 Représentante d'hôtel 7.00\$/heure, permanent 16 heures/semaine, bilingue obligatoire, descriptif obligatoire. (Catégorie 1)

TRSA 2795430 Représentante: services financiers 32.00\$/heure, permanent 40 heures/semaine, des ou équivalent obligatoire, curriculum vitae (Catégorie 3)

TRSA 2798910 Agent de marketing (article 25), 425\$/semaine, 15 semaines, formation administration ou esp. en démarrage d'entreprise (Nicole)

SHAA 2798797 Débossellure, app. 1 an, permanent 40 heures/semaine, salaire 80\$/h, expérience, bonnes références.

SE PRÉSENTER AUX HEURES D'OUVERTURE DE VOTRE CENTRE D'EMPLOI LOCAL POUR CONSULTER LES EXIGENCES LIÉES À CES POSTES

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

503 IMPÔTS - TENUE DE LIVRES

TENUE de livres complète, hebdomadaire ou mensuelle, toute remise incluse. 378-4379

504 OCCASIONS D'AFFAIRES

COMMERCES: Alimentation, essence, résidence personnes âgées, autres. Pour personnes solvables uniquement; financement disponible. J. Poirier, agent: 370-7550.

MAINTENANT DISPONIBLE poste de distribution, 600\$, 900\$ et plus par semaine (revenu possible). Temps plein, partiel, investissement. Pour renseignements: 1(800)561-1518 ou (514)449-4011.

515 PRÊTS

A.F.F.H. 1re et 2e hypothèque, balance de valeur, aucun dépôt. Jean Poirier: 370-7550

ARGENT COMPTANT

Sur TV, vidéo, bijoux, audio, articles de valeur. Payons meilleur prix. L'Accommodation, 1031 Ste-Julie, Trois-Rivières, 378-0559.

BESOIN D'ARGENT?

Vous avez des projets, consolidation de dettes en 1re, 2e hypothèque, prêt personnel, service financier. 371-3977.

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

621 ENTRETIENS - RÉPARATIONS

DEBOSSAGE peinture, à prix compétitif, estimation gratuite. Après 18h: 370-3595.

623 AUTOS - CAMIONS DEMANDES

371-1042 R.S. AUGER Autos. Besoin autos, bonne condition, payons comptant. Urgent!

ACHETÉRAIS autos ou camions, en état de route ou pour pièces. Payons bon prix. Bourassa Auto, 79-A, Latrelle, Cap, 379-5629.

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés. 376-3763

J.R. Auto enr. Recherche autos ou camions, récents ou moins, \$5 comptant. 373-9401.

624 LOCATION

LIMOUSINE blanche de grand luxe, pour tout genre d'occasions, permis CTQ. 377-1408.

LIMOUSINE Cadillac blanche de grand luxe, idéal pour mariages. 373-3771

625 AUTOS À VENDRE

1979 Plymouth Volare, 6 cylindres, automatique, 450\$. Centre Auto, 65 Vachon, Cap.

1982 Ford Mustang, 6 cylindres, automatique, 895\$. Centre Auto, 65 Vachon, Cap.

1982 Pontiac Lemans, 4 portes, 6 cylindres, 895\$. Centre Auto, 65 Vachon, Cap.

1986 Mercury Topaz, automatique, 4 portes, très propre, 1650\$. 374-7266

371-1042 R.S. AUGER AUTOS 2910 de l'Industrie, Trois-Rivières-Ouest. 1990 Accord automatique blanc air, 11 500\$

1989 Corolla wagon, automatique, 6550\$

1988 Oldsmobile Cutlass Supreme, 4950\$

1989 Sentra DLX, automatique, air, 5875\$

1988 Dynasty, équipée, garantie, air, 6400\$

1988 Tempo, automatique, air, 3950\$

1988 Accord LX, automatique, A-1, 5850\$

1987 Nova CL, 5 portes, 5 vitesses, 4150\$

1987 Tempo, 4 portes, 5 vitesses, 2750\$

1986 Celebrity automatique 4 portes, 3700\$

1986 Taurus, MT-5, 4 portes, air, 2950\$

1986 Topaz, 4 portes, automatique, 2550\$

1985 626 LX, 5 vitesses, extra, 2950\$

1985 Marquis 4 portes, automatique, 950\$

1984 RX-7 GSI, 51 000km certifié, 4450\$

1981 Nissan King cab, 4x4, noire, 1700\$

Plusieurs autres autos en inventaire

376-6291 ROYAL AUTO

2251, Royale, Trois-Rivières

1988 Honda Accord EXL, équipée, 7950\$

1988 Oldsmobile Cutlass Supreme, 4950\$

1988 Honda Civic DX, comme neuve, 4950\$

1988 Grand Am, automatique, 3450\$

1983 Firebird, automatique, toit en T, 1950\$

Et plusieurs autres autos en inventaire

6 CHEVROLET SPRINT

1989 à 1991, automatiques et manuelles, à partir de 4650\$. Auto Pier, 362, Thibault, Cap. 379-4644

ACADIAN 1981, 850\$, Suzuki Swift GT, 1991, 71 000 km, 7500\$. 532-2192

ACCOMMODATION

TRANSFERT PAR COURTIER. BOURASSA AUTO - 379-5629

ACHAT - VENTE - ÉCHANGE

CONSIGNATION

Transfert entre particuliers, transit disponible. Sauvez la T.P.S. Achetons véhicules propres ou pour pièces. 79-A, Latrelle, Cap.

ACCORD EXL 1986\$, automatique, équipée, 105 000 km: 6960\$, 228-2559, 228-6696

ACHETONS AUTOS - CAMIONS 1985 à 1990

374-6469, 374-7986

JEAN-YVES GIRARD AUTO 1551 BOUL DES PRAIRIES, CAP

1989 Aérostar, 54 000 km, 5 places, 7950\$

1986 Cavalier RS, 2 portes, manuelle, 4950\$

1988 Sprint, 4 portes, 5 vitesses, 2650\$

1987 Renault Alliance, automatique, 1250\$

1986 Oldsmobile Cutlass Supreme, 3950\$

1986 Mazda 323 DX, automatique, 2950\$

1986 Camion Mazda B 2000, manuel, 2650\$

631 REMORQUES

REMORQUE à bascule, 6x8 pi, plate-forme, 3500, 691-1693.

REMORQUE 4 roues, 6X8, côtés 30 po, 379-9117.

REMORQUE 5 1/2 x 12, doubles roues, 3000 ferme, 377-5508, 378-1096.

REMORQUE 6 roues, tout en fer, fond en bois, prix: 1200\$, 693-5558.

REMORQUE fermée, 14x7 pi, rampe de chargement à l'arrière, porte sur le côté, roue de secours, "jack", barière pour la "pin", 3800\$, 376-9532.

REMORQUE roue double, plate-forme 6 1/2 x 15 pi en métal avec freins électriques, très robuste, 535-3315.

REMORQUE usinée, 6x 10 pi x 6 1/2 pi de haut, 374-3384.

634 MACHINERIES LOURDES

CASE 480 E, 1986, pelle à sable et à neige, 1319 heures, 536-5108.

635 MACHINERIES AGRICOLES

MONTE-BALLE de foin, 16 pi, 290\$, Saint-Mathieu-du-Parc, 532-2192.

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRATIFS

702 ARTICLES DE SPORT ET CAMPING

A vendre: calesse double, excellente condition et appellants (noirs et garçons), 228-8819.

ARC à poulies Prosport 1992, équipements et étui, état neuf, payé plus de 650\$, demande 475\$ ferme, Michel, 233-3180.

BANC d'exercice, York 6600, barre avec poids, accessoires, haltère en vinyl, en très bon état, 374-5911.

711 BATEAUX À VOILE

AUBAINE: voilier Lys 16 pi, avec cabine, voile Foc, lesté, 536-2144.

TANZER 14 pieds, peinture neuve, parfaite condition, 376-4140.

VOILIER Challenger 24 pi, moteur neuf, remorque, condition A1, 693-1760, 693-1942.

VOILIER Sandpiper, 19 pi, lesté, quille rétractable, Honda 7.5, 293-2058, 293-6705.

721 VÉHICULES TOUT TERRAIN

4 roues, Yamaha, 1988, Blaster 200, 6 vitesses, 1700\$, 378-7697.

ACHETERAIS transmission de Terra Jet, VA-6, 221-4076.

KAWASAKI Mojave, 250cc, modèle 1988, achetée en 1989, très propre, 2500\$ négociable, 376-3361.

HONDA

Je pars avec toi

FOURTRAX 350

SÉRIEUX PRINTemps

MONTCALEM NEAULT

5440, BOUL. ROYAL
SHAWINIGAN (819) 539-5440

MONTCALEM NEAULT

Honda, Kawasaki, Suzuki, 5440 boul. Royal, Shawinigan, 539-5440.

POLARIS 1990, 2x4, 250, 2700\$, 379-6237.

SUZUKI 185, Quadrunner, 1984, pneus neufs à l'arrière, équipement, bon état, 1500\$ négociable, 535-6647.

WARRIOR 1991, très bon état, 3800\$, 538-6374.

YAMAHA 350 Warrior, 1991, électrique, propre, pneus originaux, 3500\$, 535-2500.

YAMAHA

Modèle 4 roues

A l'achat de ce modèle on vous donne un TRÉSOR GRATUIT

SPECIAL KODIAK 1993

BIG BEAR 1993

SPECIAL

5399\$

Taxes et P.A.L. en sus

motor Thibault

MAURICIE (1992) INC.

PIECES, ACCESSOIRES ET VÊTEMENTS

205, RUE DESSUREAULT
CAP-DE-LA-MADELINE 375-2222

722 MOTONEIGES

ARTIC CAT 1991, 440, super jag, bas millage, bonne condition, 379-0057.

MOTONEIGES à vendre: Dauphin 1971, 250\$, Snow Jet, 1968, 150\$, 646-5705.

YAMAHA Venture, 1992, pont long, 4000km, état neuf, 379-8956.

727 MOTORISÉS

CAMPEUR Sunline, 1993, modèle C-951, usagé de 2 mois, 11 500\$, 819-233-4015.

DUNE BUGGY de route, bourgogne, moteur et freins neufs, intérieur fin cuir, beaucoup de chrome, 8000\$ négociable, 399-2017.

FLAIR 26 pi, 1990, 26 000 km, mécanique A-1, avec balance de garantie, très propre, à voir, 40 000\$ ferme, 819-538-7735.

FLAIR classe A, 1990, 38 000 km, 27 pi, génératrice, 2 aires, tout équipé, état neuf, balance de garantie Ford de 2 ans, 378-6679.

MOTORISÉ à vendre ou à louer, classe A, Sharo, 1985, autonome offre raisonnable refusée, 375-4949, cellulaire: 371-5751.

WESTFALIA 1987, très propre, équipée, l'avant midi: 539-2738.

728 ROULOTTES - TENTES

BONAIR 1979, 16 pi, 6 places, avec auvent, toiletté, beaucoup d'extras, comme neuve, faut voir 537-4153.

CAMPEUR 8 pi, fibre verre, poêle, réfrigérateur, chauffage au gaz, 2200\$, 378-3092.

CAMPEUR marque Honey, 12 pi, couche 6 personnes, cuisinière, réfrigérateur, réservoir à eau chaude, fournaise propane, toilette, transformateur 110 à 120 volts, 523-4251.

CHARTIER D.E.N INC

1051 SAINT-LAURENT EST
LOUISEVILLE

SÉRIEUX

Prowler Lynx 1988, Fifth Wheel, 28 pi, chambre avant haute, tout équipée, 13 500\$.

Hornet 1993, motorisé 21 pi, classe C, Cheviot, tout équipé, 36 900\$.

819-228-5161 ou 228-2791.

HOLLIDAY Rambler, 1974, 30 pi, auvent, air climatisé, prix réduit, 535-3586.

PETITE roulotte Trillium, 4 places, 5000\$, 375-3592 après 19h.

739 EMBARCATIONS MOTEURS

SCOOTER NAUTIQUE 1993 YAMAHA

6995\$

Taxes et P.A.L. en sus

En location Motos Thibault 150\$ par jour, Marina de Trois-Rivières location à l'heure ou à la journée 374-5862

motor Thibault

MAURICIE (1992) INC.

PIECES, ACCESSOIRES ET VÊTEMENTS

205, RUE DESSUREAULT
CAP-DE-LA-MADELINE 375-2222

728 ROULOTTES - TENTES

PROWLER Lynx, 33 pi, 1990, modèle Parc, extension salon, porte patio, antenne TV, 14 500\$ négociable, 374-5728, 371-7810.

ROULOTTE à louer, 14 pi, pour 4 personnes, libre août, 377-5508, 378-1096.

ROULOTTE 13 pi, toilette, lavabo, poêle et réfrigérateur, chauffage au gaz, thermostat, couche 4 personnes, 372-0380, 372-4846.

ROULOTTE 18 pi, avec très jolie véranda de 18x8 pi, située au Refuge du Campeur, Saint-Gregoire, 2700\$, 693-7383.

ROULOTTE 13 pi, 1988, 4 saisons, 2300\$, 228-4710.

ROULOTTE 27 pi, 1973, Camping Ricard, 4800\$, Johanne, 374-4136, 375-2096.

ROULOTTE 26 pi, bien équipée, 6500\$ négociable, 377-5508, 378-1096.

ROULOTTE Citation, 18 pi, 1973, 2500\$ négociable, 693-8599.

ROULOTTE Fifth Wheel Prowler, 32 pi, 5 l, 1989, salon en haut, comme neuve, pas de TPS, 16 000\$, 538-2640, 538-3110.

ROULOTTE Holiday 27 pi, très propre, S'adresser: 1520 des Prairies, Sainte-Marthe, 379-1045.

ROULOTTE Taurus, 31 pi, 1981, très propre, coussins, rideaux et matelas neufs, air, chambre fermée avec grand lit, tout étre vue, 12 500\$ négociable, Camping Valéro, Saint-Célestin, terrain 218, surtout la fin de semaine.

ROULOTTE Terry Resort Fleetwood, a servie 1 saison, 1048 Boul. Mauricien, Trois-Rivières-Ouest.

ROULOTTE Unik 23 pi, très propre, tout équipée, 6900\$, Camping au Grand R, 373-4897.

TAURUS 1979, 19 pi, avec auvent, roues doubles, très propre, 819-265-2431.

TENTE roulotte marque Palomino, 1993, 6 places, réfrigérateur au gaz et 12 volts, 2 réservoirs à gaz, 6000\$, 377-0470.

TERRY Taurus, 1980, 25 pi, très propre, 7700\$ négociable, 418-322-5978.

UNIK 24 pieds, 1975, tout équipée, auvent télescopique, très propre, 5800\$, 693-4959.

729 TENTES-ROULOTTES

BELLEVUE 1979, DL-6, réfrigérateur, gaz-électrique, poêle 3 foyers, chauffage, radio, auvent, support pour 4 bicyclettes, 373-5133.

BONAIR 1983, 6 places, support à canot et à bicyclette, équipé sauvage, 539-9270.

LIONEL 1982, 6 places, tout équipée, très propre, 2700\$ ou plus offrant, 535-3066.

731 MOTOCYCLETTES

ACHETERAIS XT, XL ou DR-600, 533-3126, 537-6245.

ACHETONS MOTOS

Payons comptant, Ramassage gratuit. (Ouvert jusqu'à 21h), Grand Prix D.L. enr. 1-800-363-5000.

AUBAINE!

HONDA CX 650, turbo, 1983, en excellente condition, prix révisé, 536-3931.

HARLEY Davidson, 883, modifiée, 1986, comme neuve, 8000km, prix: 7000\$ ferme, 373-8694 après 17h.

HONDA CR80 1986, achetée neuve en 1989, très propre, faut voir, 850\$ ferme, 372-0311.

HONDA CT110, 1980, 4 low, 4 high, très propre, pneus, chaîne neufs, 374-2708.

HONDA GL1000, 1976, 300\$, 378-9578.

KAWASAKI KX, 1987, 125cc, refaite à neuf, moteur 1991, 1500\$, 693-9018 (Marc).

KAWASAKI KX 125, 1987, très propre, prêt pour la saison, 1350\$ négociable, 535-5625.

KAWASAKI Mojave 1991, très propre, mécanique A-1, 3000\$ négociable, 693-9013.

MOTOCROSS Yamaha RT-100, 1991, état neuf, 379-7340.

RT-100 1990, à vendre, 295-3018.

VMAX 1200, 1986, 29 000 km, 4200\$, 378-3637.

YAMAHA 650cc, 1980, bonne condition, très belle moto, 600\$, 378-1254.

YAMAHA DT 200, 1988, mécanique A-1, 2000\$ négociable, 418-365-5752.

YAMAHA XT, 350, semi route, semi trail, 1992, 371-0257.

732 BICYCLETTES

BICYCLETTE de cyclo-tourisme, Le Nordet, Bridgestone, rouge, 475\$, 691-0003.

TRICYCLE pour adulte, très propre, 300\$, 374-9604.

VÉLO de montagne presque neuf: 400\$, 693-4401

736 CHALOUPE

CHALOUPE de pêche, Saint-Maurice, 1988, en fibre de verre, bleue et blanche, moteur Johnson 25 forces, 1984, remorque Espadon, 2000\$, 228-4710.

CHALOUPE en aluminium 12 pi, moteur Johnson 7 1/2 forces, le tout 250\$, 646-5705.

739 EMBARCATIONS MOTEURS

BASS BOAT 17 pi 6 po, Grumman 1989, moteur 70 hp, remorque: 8500\$ taxes incluses, J.A.P. Marine, 228-2162.

BATEAU 13.5 pi, moteur 33 forces Johnson, tout équipé, avec toit campeur, remorque incluse, 1250\$, 375-8797.

739 EMBARCATIONS MOTEURS

SCOOTER NAUTIQUE 1993 YAMAHA

6995\$

Taxes et P.A.L. en sus

En location Motos Thibault 150\$ par jour, Marina de Trois-Rivières location à l'heure ou à la journée 374-5862

motor Thibault

MAURICIE (1992) INC.

PIECES, ACCESSOIRES ET VÊTEMENTS

205, RUE DESSUREAULT
CAP-DE-LA-MADELINE 375-2222

739 EMBARCATIONS MOTEURS

BATEAU 15 pieds avec remorque, moteur 65 forces, Mercury avec "power trim", toile, 3500\$, 372-4716.

BATEAU Craig, moteur 55 forces Evinrude, remorque, 3000\$ discutable, 379-4969.

BATEAU Doral 14 1/2 pi, moteur Mercury 50 forces, avec remorque, 3800\$, 295-3760.

BATEAU Sportcraft, 1991, 16 1/2 pi, moteur Evinrude 135 forces, 8600\$, 538-1964.

BATEAU St-Maurice, 18.5 pi, avec 140 forces hors-bord, 1990, 12 500\$, 378-8609.

BATEAU Sunray 1983, 16.5 pi, moteur 6 cylindres inboard, 533-3547, 539-8393 Daniel.

CADORETTE 16 1/2 pi, 1987, Mercury 115 forces, 1990, remorque, 8000\$, 379-3896.

LIQUIDATION de moteurs 1993, 30 h.p. Johnson, 2600\$, 25 h.p. 2400\$, 20 h.p. 2300\$, 15 forces, 1985\$, 9.9, 1795\$, 6 h.p. 1300\$, 4 h.p. 950\$, 3 h.p. 850\$, 3.3, 730\$, 2 h.p. 650\$, Chaloupe 16 pi, Princecraft, 1850\$, chaloupe 12 pi, Princecraft, 950\$, Pro-164 avec 50 h.p. et remorque, 9200\$, Vente, service échange, pièces, L. Rousseau, Nicole, 293-4825.

MOTEUR Suzuki 1991, 15 forces, état neuf, prix raisonnable accepté, 228-4654.

MOTEURS de chaloupe, Johnson, 3 forces, au gaz, pied spécial idéal pour chasse aux canards et pêche: Scott Water, 16 forces: Sears, 5.5 forces. Heures repas: 295-3912.

PONTON fabrication maison, 10X18, moteur 9.5 forces, 378-9578.

RENKEN 1983, 19 pi, "open deck" avec toit campeur, moteur "inboard", remorque, 6500\$, 375-8797.

SEA-DOO XP, 1992, 5800\$ négociable: remorque double, 1200\$. Jour: 819-523-4557, soir: 523-4877.

800

842 ENCANS

ENCAN - SUPER SPECIAL 1ERE ANNIVERSAIRE

dimanche le 15 août à 19h, à 503C Saint-Maurice, Trois-Rivières, beaucoup de surprises et de cadeaux. Nouvel inventaire neufs et usagés. Invitation à tous. Encan Mauricie enr, 693-1236.

ENCAN vendredi 16 juillet à 19h, à l'Auberge Lemire, Mont-Carmel.

898 RENDEZ-VOUS - ÉVÉNEMENTS

SANTÉ - DANSE

A Champlain, samedi le 14 août, de 20 à 23h30, avec l'orchestre Mario et son ensemble. Goûter et prix de présence.

VENDREDI ET SAMEDI SOIR

SUPER BEACH PARTY

Ambiance et tenue de plage short et bermudas

SAMEDI

défilé de maillots de bain avec notre invitée spéciale MISS OLD ORCHARD

En collaboration avec la Boutique CORPS À TOUT en plus pour les dames

DEMONSTRATION de "BODY BUILDING"

Monsieur Canton de l'Est 1993

ROBERT TELLIER

BAR RENCONTRE LE RENDEZ-VOUS

533, rue Père-Daniel (carrefour Philips) Trois-Rivières

avis légaux

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

Prenez avis que Pierre Boucher, domicilié à 1143, rue Lambert, Shawinigan, s'adressera au Ministre de la Justice pour l'obtention d'un certificat changeant son nom en celui de PIERRE MARIN BOUCHER.

Y 895 S 286372

avis légaux



MUNICIPALITÉ DE SAINTE-GENEVIÈVE-DE-BATISCAN APPEL D'OFFRES POUR SOUMISSIONS PUBLIQUES

Des soumissions sont demandées pour:

- 1,595 t.m. d'enrobé bitumineux MB-16 préparé et posé à chaud (rural), transport inclus, au rang Pointe Trudel;
- 567 t.m. d'enrobé bitumineux MB-12.5 préparé et posé à chaud (rural), transport inclus, au rang Nord;
- 227 t.m. d'enrobé bitumineux MB-12.5 préparé et posé à chaud (rural), transport inclus, au rang Nord.

Les devis sont disponibles aux heures normales d'ouverture du bureau municipal situé au 30, rue Saint-Charles à Sainte-Geneviève-de-Batiscan. Les soumissions seront ouvertes le jeudi 2 septembre 1993 à 14 heures pour être portées à l'étude le soir même.

La municipalité ne s'engage à retenir ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Robert Neron, sec. trés.

C 895 T 281159

Mercuriales

Montréal (PC) — Voici les prix des fruits et légumes du Québec vendus par les grossistes, jeudi, dans la région montréalaise:

Fruits

Bleuets, Qué. sauvages: 23,50\$ panier de 11 pintes

Bleuets, Qué. cultivés: 38,00\$ panier de 11 pintes

Bleuets, Qué. cultivés: 17,30\$ panier de 12x1

Cantaloupes, O.K.A., Qué.: 9,20\$ le ctn de 9-12

Fraise, Qué.: 10,00-12,00\$ le ctn de 12x1 pt.

Framboise, Qué.: 19,00\$ le ctn de 12x1 pt.

Pommes, Lodi, Qué.: 9,50-12,35\$ le boisseau

Pommes, Transparente, Qué.: 13,25\$ le boisseau

Pommes, Transparente, Qué.: 14,85\$ le ctn de 12x3 lb

Pommes, Vista Bella, Qué.: 15,00\$ le ctn de 12x3 lb

Pommes, Vista Bella, Qué.: 14,00\$ le boisseau

Pommes, Melba, Qué.: 16,90\$ le ctn de 12x3 lb

Pommes, Melba, Qué.: 10,25\$ le ctn de 3x4 lb

Pommes à atmosphère contrôlée, McIntosh, Qué.: 8,00\$ le boisseau

Pommes à atmosphère contrôlée, McIntosh, Qué.: 9,25\$ cello 12x3 lb

Pommes à atmosphère contrôlée, McIntosh, Qué.: 9,00\$-9x4

Pommes à atmosphère contrôlée, McIntosh, Qué.: 14,00-17,25\$ 120

Tomates rouges Qué.: 15,50\$ le ctn de 20 lb

Tomates rouges Qué.: 12,00-12,15\$ 3x4 lb

Tomates roses, Qué.: 16,50\$ le ctn de 20 lb

Tomates roses, G.H. De Serre, Qué.: 12,30\$ le ctn de 10 lb

Tomates rouges G.H. De Serre, Qué.: 10,75\$ ctn 16 lb

Tomates rouges hydro Qué.: 14,60\$ ctn 10 lb

Légumes

Betterave Qué.: 5,10-5,30\$ x 25 lb

Betterave Qué.: 6,15-6,20\$ x 12x2 lb

Betterave (en boîtes) Qué.: 12,80-14,00\$ 24

Bette à carde, Qué.: 10,00\$ la boîte de 12

Broccoli, Qué.: 11,15-12,50\$ le ctn de 14 lb

Broco-fleur, Qué.: 9,50\$ ctn de 12 et 16

Carotte mini, Qué.: 9,20-11,15\$ le ctn 20x12 oz

Carotte, bottes, Qué.: 11,30-14,00\$ le ctn de 24

Carotte, découpées, Qué.: 9,55-11,65\$ le sac de 24x2 lbs ou 10x5 lbs

Carotte, découpées, Qué.: 15,70\$ le sac de 50 lb, extra-larges

Celeri, Qué.: 9,60-10,50\$ le ctn de 24

Celeri, coeurs, Qué.: 8,30-10,30\$ le cello de 12x2

Celeri, coeurs, Qué.: 15,50-17,50\$ le cello de 24x2

Celeri, racines, Qué.: 7,65\$ le ctn de 6

Chicorée, Qué.: 7,25-8,00\$ le ctn de 12

Choux vert, Qué.: 7,60-10,40\$ le ctn de 40 lb

Choux vert, Qué.: 7,20\$ sac de 50 lbs, larges

Choux rouge, Qué.: 8,40-11,10\$ le ctn de 35 lbs

Choux de Savoie, Qué.: 8,60-11,45\$ le ctn

Choux Chinois, Qué.: 10,20-11,90\$ le ctn

Choux Nappa, Qué.: 14,50-19,25\$ ctn de 12x10 oz

Choux de Bruxelles, Qué.: 27,00-27,20\$ ctn de 25 lb

Chou-fleur, Qué.: 8,65-11,75\$ le ctn de 12

898 RENDEZ-VOUS - ÉVÉNEMENTS

LE PARQUET ROUGE

CE SOIR

de 19h à minuit

DANSE CONTINUELLE

DANSE SOCIALE, DE LIGNE ET DE GROUPE

François Dauphinais, professeur

ANIMATEUR

Nécrologie

Rens.: jour 376-2501
soir 376-2323CHARBONNEAU
M. ABEL

Au centre hospitalier Saint-Joseph de Trois-Rivières, le 11 août 1993, est décédé à l'âge de 68 ans, M. Abel Charbonneau, époux de feu Gisele Robert, demeurant à Trois-Rivières-Ouest.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Jean XXIII, à 11h.

Le défunt est exposé au centre funéraire Rousseau et Frère Ltée, 445, des Volontaires, Trois-Rivières, à compter de vendredi, de 14h à 17h et de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à compter de 9h30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.

Le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Michel, Pierre (François St-Louis), Mireille (André Duval), Yvon (Rita Paquet), Marc (Sylvie Nault), Alain (Ghislaine Dumont), Julie (Jacques Lessard), Jean (Sylvie Nadeau); son amie: Mme Yvonne Giguère; ses petits-enfants: Luc, Patrick, Stéphane, Pearl, Katrine, Joannie, Maxime, Michael, Eric, Annie, Andrée, Nicolas, Valérie et Jason; sa belle-mère: Mme Yvonne Boisvert; ses beaux-frères et belles-sœurs: Armand Charbonneau (Laura Bourassa), Roger Charbonneau (Pierrette Rouette), Paul Charbonneau (Pauline Lemay), René Charbonneau (Solange Sauvageau), Lucien Charbonneau (Gemma Bourgelas), Paul Robert (Pauline Trudel), Denyse Robert-Yeska, Paulette Robert (Bill Dupont), Jeannine Robert (Ronald Dupont); ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et amies.

Des dons à la fondation des maladies du cœur du Québec seraient appréciés.

GÉLINAS
M. JEAN-LUC

À l'hôpital Saint-François-d'Assise de Québec, le 9 août 1993, est décédé à l'âge de 40 ans, M. Jean-Luc Gélinas, professeur au Cégep de Trois-Rivières, époux de Micheline Doyon, fils de Mme Anna Bourassa et de feu Maxime Gélinas, demeurant à Trois-Rivières-Ouest.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Sainte-Catherine-de-Sienne, à 13h30.

Le défunt est exposé au centre funéraire Rousseau et Frère Ltée, 445, des Volontaires, Trois-Rivières, à compter de vendredi, de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à compter de 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Louis.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse: Mme Micheline Doyon, son fils: Maxime; sa mère: Mme Anna Bourassa; ses sœurs, frères, beaux-frères et belles-sœurs: Marie-Paule Gélinas (Louise Cossette), Marie-Paule Gélinas (Hervé Wilson), Rosanne Gélinas, Léonce Gélinas (Michelle Fournier); sa belle-mère: Mme Thérèse Leblanc et son conjoint: M. Paul-Emile Chabot; son beau-père: M. Maurice Doyon; ses beaux-frères et belles-sœurs: Lise Doyon et son ami Gérard Forget, Suzanne Doyon (Alain Dupont), Lucie Doyon (Michel Mc Gee), Victor Rouette; Grand-papa Sigefroi Leblanc de Nicolet; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces et de nombreux amis.

GERMAIN
PAQUIN
MME GINETTE

À la maison Albatros 04 de Trois-Rivières, le 10 août 1993, est décédée à l'âge de 44 ans et 5 mois, Mme Ginette Paquin, épouse de M. Yvon Germain, demeurant à Saint-Louis-de-France.

Les funérailles auront lieu vendredi 13 courant, en l'église de Saint-Louis-de-France, à 11h.

Mme Germain a été confiée à la résidence funéraire André T. Bédard enr., 1190, boul. Saint-Louis, Saint-Louis-de-France, pour crémation. La famille accueillera parents et amis au salon, vendredi matin, jour des funérailles, à compter de 9h30.

L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière paroissial.

A son départ elle laisse, outre son époux, ses enfants: Marie-Pierre et Jacques-André; ses parents: M. et Mme Jean Paquin (Marie-Jeanne Cailloux) de Joliette; son frère: M. Claude Paquin (Ginette Poissant) de Lasalle; sa sœur: Mme Thérèse Paquin (Jacques Dufresne) de Saint-Charles-Borromée; son beau-père: M. Jean-Baptiste Germain (feu Jeanne Baril) de Granby; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Pierrette Germain (Jean-Marc Larreau) de Chambly, Mme Colette Germain (André Gervais) de Saint-Alexandre, Mme Louise Germain (Paul-André Oumette) de Montréal, Mme Cécile Germain (Maurice Bélanger) de Granby, Mme Nicole Germain de Hull, M. Mario Germain de Québec, M. Jocelyn Morin (feu Pauline Germain) de Saint-Hubert; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Des dons à la maison Albatros 04, 2325, 1re Avenue, C.P. 801, Trois-Rivières, G9A 5J9, seraient appréciés. Les formulaires seront aussi disponibles au salon funéraire.

HÉBERT
MME MARIANNE

Au centre gériatrique "Le Belge de Fabre" à Laval Ouest, le 11 août 1993, est décédée à l'âge de 83 ans, Madame Marianne Hébert, épouse de feu Léon Champoux.

Elle laisse dans le deuil ses 11 enfants: Charlotte (André Vincent), Cécile, Fernand (Pierrette Arsenault), Émile (Laurent Charpentier), Roger (Louise Dussault), Jean-Paul (Louise Boies), René, Lise (Michael Dorosh), Lisette (Robert Taylor), Pierre (Carole Cédilot), Claire (Luc Babineau); ses sœurs: Julie, Lina et Florine (Bruno Gaudette), ainsi que plusieurs petits-enfants.

Elle sera exposée au salon funéraire Urgel Bourgie Ltée, 1039, rue du Collège, Saint-Vincent-de-Paul (Laval), le jeudi 12 août de 14h à 17h et de 19h à 22h et le vendredi 13 août de 14h à 17h et de 19h à 22h.

Les funérailles auront lieu le samedi 14 août, à 11 heures, en l'église Sainte-Marguerite, 1325, Brebeuf, Trois-Rivières et de là, au cimetière Saint-Michel, lieu de la sépulture.

JOBIN
LABONTÉ
MME GERMAINE

Au foyer Mère Gamelin, le 11 août 1993, est décédée à l'âge de 81 ans, Mme Germaine Labonté, épouse de feu M. Elói Jobin, demeurant à Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu vendredi 13 courant, en l'église Saint-Michel-des-Forges, à 13h30.

Le défunt est exposé au centre funéraire Rousseau et Frère Ltée, 445, des Volontaires, Trois-Rivières, à compter de jeudi, de 14h à 17h et de 19h à 22h et vendredi, jour des funérailles, à compter de 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel-des-Forges.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants: Lise (Emilien Boisvert), Louise (Réjean Lefebvre), Réjean (Pierre Dufresne), Gilles (Paulette); ses petits-enfants: Carole Boisvert (Guy Guitari), Michel Boisvert (Johanne), Sylvain Boisvert (Martine), Mario Boisvert (Sonia), Lysne Boisvert (Christian), Daniel Boisvert (Marie-Josée), Nathalie Boisvert (Marc); sa sœur, son frère, ses beaux-frères et belles-sœurs: Jeannine Dionne (Guy Abran), Maurice Dionne (Angéline Leger), Hélène Jobin (Joseph Champoux), Mariette Chassé-Jobin, Marie-Blanche Thiffault-Jobin, Yvette Bellegarde; ainsi que plusieurs arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Des dons à la société de l'Alzheimer de la Mauricie seraient appréciés.

PRINCE
M. ALBERT

Au centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières, le 11 août 1993, est décédé à l'âge de 69 ans et 8 mois, M. Albert Prince, époux de Jeannine Duval, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu vendredi 13 courant, en l'église Saint-Gabriel, à 15h.

Selon ses dernières volontés, le défunt ne sera pas exposé. Cependant, la famille se réunira à l'église 30 minutes avant la cérémonie pour accueillir parents et amis. Direction des funérailles: maison J.D. Garneau Ltée.

L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse: Jeannine Duval; ses enfants: Yvon (Monique Martel), Jean (Nicole Tournant), Alain (Gylaine Gervais), Carole (Daniel Gervais), Audette (Sylvain Tournant), Sylvain (Francine Mailly); ses petits-enfants: Mathieu, Maxime, Olivier, Karine, Joanie, Andrée-Anne, Jonathan; sa sœur: Mariette (Maurice Launier); ses belles-sœurs: Mimi (feu Jean-Paul Prince), Madeleine (Marcel Adams), Ruth (feu Aimé Launier), Jacqueline (feu Arthé Moreau), Louise (Gaston Poirier), Carmen (Claude Cecil); ses beaux-frères: Raymond Duval, André Duval (Mado St-Onge); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

RICHARD, M. ANDRÉ

À Sorel, le 12 juillet 1993, est décédé à l'âge de 55 ans, M. André Richard, époux en 1re nocces de feu Noëlla Masson et, en 2e nocces, de Anne-Marie Brouillard, demeurant à Sorel.

M. André Richard laisse dans le deuil, outre son épouse, ses deux filles: Suzie et son conjoint Michel, de Tracy; José et son conjoint Michel, de Tracy; sa mère: Françoise et son époux Philippe Tourigny de Cap-de-la-Madeleine; deux frères: Germain et sa conjointe Simone, de Saint-Hyacinthe; Gilles de Cap-de-la-Madeleine; une sœur: Ginette de Cap-de-la-Madeleine; plusieurs beaux-frères et belles-sœurs ainsi que plusieurs autres parents et amis.

M. Richard sera exposé au salon Mandeville & Mineau à compter de 9h, le samedi 14 août à 80, rue Charlotte, Sorel.

Les funérailles auront lieu en l'église de Saint-Gabriel, 300, rue du Roi, Sorel le samedi 14 août à 11h et l'inhumation au cimetière de Saint-André-de-Sorel.

N.B.: Au lieu d'envois de fleurs, la famille apprécierait des dons faits à la Société d'Arthrite du Québec ou des offrandes de messes; vous pourrez le faire au salon.

RICHARD, M. ROGER

À l'hôpital Haut-Richelieu, le 12 août 1993, est décédé à l'âge de 64 ans, M. Roger Richard.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Saint-Noël Chabanel d'Iberville, à 13h30, suivies de la crémation.

Le défunt est exposé vendredi 13 courant, à compter de 14h aux résidences funéraires Claude et Edgar Le Sieur, 530, 4e Rue, Iberville. Salon ouvert: samedi, à compter de midi.

Il laisse dans le deuil sa compagne Louise Richard, son fils Normand (Manon Boucher); son petit-fils: Yannick; ses frères et sœurs: Lucille, André (Lucille Bourassa), Lucie, Suzanne (Florence Parize), Diane, Suzanne (Yvan Pelletier); ainsi que plusieurs autres parents et amis.

ST-LOUIS
LIVEROCHÉ
MME GERTRUDE

Au centre hospitalier Comtois de Louiseville, le 11 août 1993, est décédé à l'âge de 81 ans, Mme Gertrude Livernoche, épouse de Paul St-Louis, demeurant à Sainte-Ursule.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église de Sainte-Ursule, à 14h.

Mme St-Louis sera exposée à compter de 14h, vendredi, à la résidence funéraire Irénée Gagnon et Fils inc., 111, rue St-Louis, Sainte-Ursule. Ouverture du salon: vendredi, de 14h à 17h et de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à compter de midi.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Sainte-Ursule.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Denise, André (Angèle Dufresne), Robert (André Trudel), Cécile (Michel Thériault), Michel (Lucille Ricard), Jacques (Francine St-Pierre), Madeleine (Yves Langlois), Hélène, René (Lise Garneau); ses petits-enfants: Josée et Jean-François Morneau, Pascal et Frédéric Thériault, Nicolas St-Louis, Antoine et Véronique St-Louis, Charles et Guillaume St-Louis, Jérôme St-Louis; ses sœurs, belles-sœurs et beau-frère: Rose-Hélène Gagnon (feu Paul-Emile Livernoche), Angéline (René-Paul Lambert), Elisabeth Bédard (feu Alcide Livernoche), Thérèse (Roland Belle-Isle), Simone (Lucien Vanasse), Yolande, Hélène (J. Roland Bellemare), Lise Gendreau (feu Martial Livernoche), Jeanne (feu Gaetan Morin), Madeleine St-Louis (feu Edgar St-Yves), Jean St-Louis (Eva Larrière); ses tantes: Béatrice et Gertrude Brousseau, Edwidge Crête (feu Zacharie Brousseau), Marie-Aimée Gagné (feu Victor Brousseau); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Des dons à la fondation Comtois seraient très appréciés.

TOUSIGNANT
TRUDEL
MME GISELE

À Sherbrooke, le 12 août 1993, est décédée à l'âge de 64 ans, Mme Gisèle Trudel, épouse de feu Julien Tousignant, demeurant à Drummondville.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Saint-Jean-Baptiste de Drummondville, à 14h30.

Mme Tousignant sera exposée vendredi, à compter de 14h, au funéraire Daniel Vachon inc., 55, rue Notre-Dame, Drummondville. Salon ouvert: vendredi, de 14h à 17h et de 19h à 22h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Pierre de Drummondville.

Mme Trudel-Tousignant laisse dans le deuil ses enfants: Alain Tousignant (Noëlla Lemire) de Drummondville, Hélène Tousignant-Roy (Alain Joyal) de Drummondville; ses petits-enfants: Isabelle Roy et Michael Tousignant; sa mère: Mme Clémence Trudel; ses frères et sœurs: Marie-Paule Trudel (Charles Lalonde), Julien Trudel (Lucille), Rolande (Alfred Cantin), M. et Mme Barnabé Charest, Richard (Christine St-Louis), Laurette, Clément (Elisabeth Broutelle), Denis (Huguette Lécuyer), Mme Lisette Trudel, André Trudel, Robert (Gabrielle Brunet), Réal (Olivia Duguay), M. et Mme René Trudel, Pierre Trudel, Diane (Roger Bergeron), Paul (Raymonde Moreau), Céline (Reynald Mongrain); ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Germaine Morris, M. et Mme Fernand Tousignant, M. et Mme Robert Tousignant, M. et Mme Doris Tousignant, Yvette (Alphonse Blais), M. Henri Fredette, Colette (Alcide Lafrenière), Soeur Simone Tousignant, M. et Mme André Tousignant, Lucette Bertrand-Barrière; ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

Des dons à la société canadienne du cancer seraient appréciés.

VÉZINA
MARTEL
MME NATHEY

Au centre hospitalier Saint-Eustache de Saint-Eustache, le 11 août 1993, est décédée à l'âge de 79 ans, Mme Nathey Martel, épouse de feu Anselme Vézina, demeurant à Laval.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Sainte-Famille, à 11h.

La défunte sera exposée à compter de 14h, vendredi 13 courant, au fu-

néritum de la maison J.D. Garneau Ltée, 405, boul. Sainte-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine. Salon ouvert: vendredi, de 14h à 17h et de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à compter de 9h30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lorraine (Stépan Siekertzian), Vital (Marie-Andrée Leclerc); ses petits-enfants: Martin et Annick Siekertzian, Jean-Philippe, Frédéric et Julie Vézina; sa sœur: Lina Martel-Parenteau; ses frères: Noé Martel, Philippe Martel (Liliane Lemire), Libaire Martel (Thérèse Gamache), Léopold Martel (Denise Fournier), Armand Martel (Thérèse Fournier), Raoul Martel (Lucille Labonté); ses belles-sœurs: Jeannette Lemire-Martel, Orilda Ouellette-Martel, Marie-Ange Vézina; son beau-frère: Wilbrod Nadeau (feu Annette Martel); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

VIGNEAULT
M. EDGAR

À son domicile, le 11 août 1993, est décédé à l'âge de 81 ans et 9 mois, M. Edgar Vigneault, époux de feu Rose Sawyer, demeurant à Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu samedi 14 courant, en l'église Saint-Sacrement, à 10h.

Le défunt est exposé au centre funéraire Rousseau et Frère Ltée, 445, des Volontaires, Trois-Rivières, à compter de vendredi, de 14h à 17h et de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à compter de 9h.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Grand-Mère. Il y aura cortège.

Le défunt laisse dans le deuil ses sœurs, son beau-frère et ses belles-sœurs: Mme Jeannette Vigneault-Turcotte, Mme Marie-Ange Vigneault-Corriveau, Mme Bernadette Vigneault-Baril de Montréal, Mme Thérèse Vigneault (Gaston Bourbeau) de Montréal, Mme Yvette Sawyer-Poliquin; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

MESSE ANNIVERSAIRE

ARVAIS
EMONO
MME ELIANE

"Un an déjà que tu nous as quittés pour un monde sans souffrance, mais nous pensons toujours à toi et jamais nous ne t'oublierons."

Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 14 août 1993, à 19h, en l'église Notre-Dame-de-la-Présentation de Shawinigan-Sud, à la mémoire de Mme Eliane Emond-Arvais, décédée le 14 août 1992.

Sa famille remercie tous les parents et amis qui s'uniront à eux pour la célébration.

BELLEFUEILLE
M. JOSEPH

Le samedi 14 août 1993 à 19h30, en l'église de Batiscan, sera célébrée la messe anniversaire à la mémoire de M. JOSEPH BELLEFUEILLE (décédé le 14 août 1992).

Merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille pour la célébration.

LEFEBVRE M. JEAN-BAPTISTE

"A toi cher époux, il y a un an, je pleurais ton départ. Ma peine est toujours aussi grande, mais je me console à la pensée que tes souffrances sont terminées. Te savoir heureux me réconforte. Tu seras toujours présent dans mon cœur et dans mes pensées. De là-haut, continue de veiller sur moi. Protège-moi, je t'aime toujours."

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 15 août 1993, à 11h, en l'église Saint-Théophile du Lac-à-la-Tortue, à la mémoire de: M. JEAN-BAPTISTE LEFEBVRE (décédé le 12 août 1992).

PRIÈRES - REMERCIEMENTS

AMEN

Louange, gloire, sagesse. Remercement, honneur, puissance et force, à notre seul et unique Dieu pour les siècles des siècles, pour l'obtention d'une grande grâce, au nom de Notre-Seigneur Jésus-Christ et l'intercession de la Sainte-Vierge-Marie. Amen. R.G.

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR

REMERCIEMENTS
AU
SACRÉ-COEUR

pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. Que le Sacré-Cœur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. L.G.

REMERCIEMENTS

au Sacré-Cœur pour faveur obtenue, avec promesse de faire publier. A.M.

PRIÈRES - REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS

au Sacré-Cœur de Jésus pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. A.B.

NAISSANCES

BONJOUR

Stéphanie est heureuse de vous annoncer la venue de son petit frère Sébastien. Il a vu le jour mercredi 28 juillet 1993 à 14h36 au centre hospitalier Sainte-Marie de Trois-Rivières. Il pèse 9 livres et 4 onces et mesure 23 1/2 pouces. Ses parents: Lucie Courchesne et Sylvain Duhaime, son parrain: Michel Duhaime et sa marraine: Johanne Bourassa en sont très fiers.

IN MEMORIAM

GÉLINAS
M. JEAN-LUC
(Ex-directeur)

IN MEMORIAM

À la douce mémoire de M. Jean-Luc Gélinas, nous offrons nos condoléances à son épouse Micheline, son fils Maxime et à toute sa famille. Les membres et ex-membres de l'École de ski de Mont-Carmel.

MESSE ANNIVERSAIRE



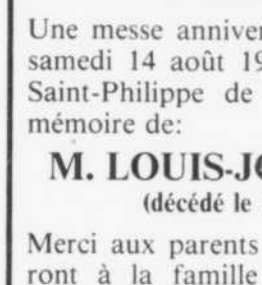
Une messe sera célébrée le samedi 14 août à 19h15, en l'église Saint-Laurent de Trois-Rivières, à la mémoire de:

**Dame LAUDA
LEBLANC-LEFEBVRE**
(décédée le 24 juillet 1992)

Un merci sincère aux parents et ami(e)s qui se joindront à nous pour cette célébration. Michel, Jean-Paul et Robert Lefebvre.

G 915 T 281163

MESSE ANNIVERSAIRE



Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 14 août 1993 à 16h, en l'église Saint-Philippe de Trois-Rivières, à la mémoire de:

M. LOUIS-JOSEPH LAMY
(décédé le 12 août 1992)

Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à la famille pour la célébration eucharistique.

G 915 T 283977

MESSE ANNIVERSAIRE



Cher époux, cher Aimé, déjà un an que tu m'as quitté. Ton départ fut difficile à accepter. Le temps passe mais ton souvenir reste présent dans mon cœur. C'est avec encore beaucoup d'émotion que je pense à toi. Veille sur moi et aide-moi. Ta présence me manque.

Le samedi 14 août 1993 à 19 heures en l'église Saint-Lazare de Cap-de-la-Madeleine sera célébrée la messe anniversaire à la mémoire de:

M. AIMÉ BOULARD
(décédé le 14 août 1992)

Un merci sincère aux parents et ami(e)s qui se joindront à moi pour la célébration. Son épouse.

JE 915 T 283709

MESSE ANNIVERSAIRE

Il y a un an que tu nous as quittés nous laissant dans le deuil et la tristesse. Le souvenir des joies que nous avons partagées et la conviction que la paix t'habite maintenant ont su apaiser cette difficile séparation.

Comme tu le souhaitais, nous nous rappellerons ensemble en célébrant une messe anniversaire à la mémoire de:

Mme Simone Greffard-Pronovost

le samedi 14 août 1993 à 19h en l'église Saint-Bernard, 3e Rue, Shawinigan. Les enfants Denis, Ginette, Solange et leur famille invitent les parents et ami(e)s à y participer et les remercier de se joindre à la célébration.

G 915 T 283957

MESSE ANNIVERSAIRE



"Déjà un an que tu nous as quittés, ton départ fut difficile à accepter. Le temps s'enfuit mais il n'effacera jamais de nos cœurs ce que tu as été pour nous."

Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 14 août 1993 à 19h15, en l'église Sainte-Madeleine, en la mémoire de:

**M. CHARLES-ÉDOUARD
MARCHAND**
(décédé le 7 août 1992)

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à nous en pensée ou par leur présence à la célébration. Son épouse et ses enfants.

LY 915 T 290927

REMERCIEMENTS
AU SACRÉ-COEUR

O Jésus, laissez agir votre cœur.
Nous comptons sur Vous.
Nous nous confions à Vous.
Nous nous abandonnons à Vous.
Nous sommes sûrs de Vous!

B.L.

Y 926 S 286371

SINCÈRES REMERCIEMENTS



La communauté des Sœurs de Charité de la Providence de